

# Trente-neuf morts dans un avion Fin de la grève des trois aciéries

## L'appareil est tombé, cette nuit, à Harmon-Field (T.-N.)

Un bref message reçu de l'équipe de secours qui s'est rendue sur les lieux du sinistre dit qu'il n'y a pas un seul survivant. — Plusieurs femmes et enfants de militaires américains en Allemagne étaient à bord. — Rapports contradictoires quant au nombre d'occupants du quadrimoteur des American Overseas Airlines.

STEPHENVILLE (Terre-Neuve) — P.C. Câble — Une équipe de sauvetage qui s'est rendue sur la scène de l'accident de l'aérobis des American Overseas Airlines a envoyé un message disant qu'il n'y avait pas de survivants. Le message de l'équipe de recherche, qui traversa dix milles de bois et de broussailles, disait brièvement "aucun survivant", sans donner d'autres détails.

Le Skymaster, transportant trente et un passagers et un équipage de huit personnes de New-York à Berlin, s'est écrasé de bonne heure aujourd'hui, peu de temps après avoir décollé d'Harmon-Field, près d'ici.

NEW-YORK (PA) — Un aérobis des American Overseas Airlines s'est écrasé en flammes dans la brousse de Terre-Neuve aujourd'hui. Quelques heures plus tard, les garde-côtes annoncèrent que selon une équipe de sauvetage qui se rendit sur les lieux de l'accident, les 39 passagers de l'avion sont morts.

Les garde-côtes rapportèrent qu'ils reçurent le message à 1 h. 50 cet après-midi (heure d'Ottawa), leur annonçant le plus terrible accident jamais survenu dans l'histoire de l'aviation commerciale. Le message disait que des hélicoptères sont en route vers Stephenville, à dix milles de la scène du désastre, pour transporter ensuite les directeurs de la compagnie, des garde-côtes et de l'armée.

Six des passagers — il n'y avait pas de Canadiens parmi eux — étaient des enfants accompagnant leurs mères qui se rendaient en Europe pour rejoindre leurs maris. Il y avait douze femmes à bord.

Le capitaine d'un avion d'Air France, qui survola les débris deux heures après l'accident, déclara à son arrivée à New-York que l'avion était complètement brûlé et qu'il n'y avait pas de signes de vie dans les environs. Les rapports des garde-côtes annonçaient aussi que l'avion était brûlé et qu'il y avait peu de chances de retrouver des survivants.

Trente et un passagers et un équipage de huit personnes se trouvaient à bord de l'avion. La

### BULLETINS

LONDRES (PC) — Les délégués arabes à la conférence sur la Palestine, à Londres, ont demandé la création d'un Etat indépendant et démocratique en Terre-Sainte avant le 31 décembre 1948. Les détails de ce projet furent publiés aujourd'hui, vingt-quatre heures après que la session inconcluante eut été remise au 16 décembre afin de permettre aux délégués d'assister à une autre conférence internationale.

BLACKPOOL (Angleterre) — (Reuter) — La première conférence du parti conservateur depuis l'élection, en 1945, du parti travailliste, s'est ouverte ici aujourd'hui; des observateurs considèrent comme significatif le fait qu'il n'y a aucune proposition sur la politique étrangère de la Grande-Bretagne parmi les questions qu'on doit étudier.

NUREMBERG (PA) — L'appel adressé au général Eisenhower fait par Mme Alfred Jodl dans le but de sauver la vie de son époux condamné à mort, est revenu aujourd'hui portant cette indication: Le destinataire voyage à l'étranger et n'a pas donné de nouvelle adresse.

(Suite à la page treize)

## L'Anglais ne sait pas que son bacon est 60 pour 100 canadien

La qualité de notre bacon vaut bien celle du Danemark où l'Angleterre s'est si longtemps approvisionnée

Par James McCook  
SOUTH HARROW, Middlesex, Angleterre (PC) — En cet endroit anglais typique, des milliers de femmes de ménage achètent toutes les semaines trois onces de bacon allouées à chaque membre de la famille sans savoir si ce produit vient du Canada, du Danemark, de l'Angleterre ou de l'Irlande.

Mais les épiciers savent qu'environ 60 pour 100 de leur bacon vient du Canada et ils disent que la qualité équivaut à celle du Danemark. Les Danois avaient l'habitude d'expédier un bacon moins salé que ne le font les Canadiens, mais maintenant le bacon danois doit aussi être préparé pour se conserver pendant longtemps. Le ministre anglais des vivres aime à avoir un

produit qui puisse être entreposé et c'est le ministère qui fait les achats. Le consommateur anglais moyen ne peut s'apercevoir de la différence entre la charcuterie venant de pays étrangers, bien que, d'après une tradition, le bacon gras soit "américain" et "américain" inclut le Canada.

Le prix est le même pour le bacon de tous les pays, car les approvisionnements sont réunis par le ministère des vivres. Ainsi le bacon de première qualité coupe en tranches se vend 2 chelins 4 deniers (48 cents) la livre dans la partie du pays où il est produit. Ce prix est réduit à 1 chelin 5 deniers pour le jarré. La qualité et les prix seront

(Suite à la page deux)

## Byrnes ne craint pas la guerre



Un hélicoptère comme celui que l'on voit ci-haut est parti de l'aéroport de Gander au début de l'après-midi, se dirigeant vers l'endroit où un aérobis des American Overseas Airlines s'est écrasé de bonne heure ce matin, près de Stephenville, à 225 milles de Gander. Les trente-neuf occupants sont morts.

## Les Etats-Unis et les Indes

KARACHI (Inde) (Reuter) — Le général Georges Brownell, représentant personnel du président Truman, chargé de négocier une entente sur l'aviation avec l'Inde, est arrivé ici, hier, à la tête de la mission aérienne des Etats-Unis.

## Le juge McFarland admet documents pris à l'ambassade

Le juge G.-F. McFarland a dit en cour suprême d'Ontario, cette après-midi, qu'il admettait comme preuve les documents présentés par la couronne et qui ont été pris de la voute secrète de l'ambassade russe à Ottawa par Igor Gouzenko, ancien commis au chiffre (code secret) du colonel Zabolotnik, autrefois attaché militaire de l'ambassade à Ottawa.

Le juge a rendu cette décision lorsque l'avocat de la défense, Me A.-W. Beament, c.r., s'est opposé à l'admission de ces documents en déclarant qu'ils avaient été volés par un employé de l'ambassade et que tout représentant officiel d'un pays étranger et son bien-jouissant de l'immunité diplomatique. "Cette mesure découle du droit commun des nations, a dit l'avocat, et je maintiens que nous ne pouvons les accepter puisque ceci dénonce leur droit d'immunité."

L'avocat de la défense a maintenu que l'ambassadeur avait une certaine connaissance de ce qui se passait quoiqu'il n'aurait pas eu en mains les informations communiquées ou reçues. Il appuya cette affirmation sur deux télégrammes envoyés à Moscou qui expliquent

(Suite à la page treize)

## Nul signe de vie à bord de l'aérobis

SAINT-JEAN (Terre-Neuve) (P.C. Câble) — Les pilotes des avions de secours, qui ont survolé le rade territoire de l'ouest de l'île, où un aérobis des American Overseas Airlines s'est écrasé, rapportent qu'il n'y a eu "aucun signe de vie".

L'avion qui, d'après certains rapports reçus ici, transportait trente-et-une personnes plus huit membres d'équipage, s'est écrasé de bonne heure ce matin peu après avoir décollé de Harmon-Field, base américaine près de Stephenville.

Le colonel Howard Maxwell, officier-commandant à Harmond-Field, a déclaré, dans un rapport envoyé à Fort-Pepperell, près de là, qu'il venait juste d'arriver d'une envolée au-dessus de la scène de la tragédie. Celle-ci s'est produite dans une région dangereuse et une équipe de secours mettra beaucoup de temps à atteindre l'endroit. Le colonel Maxwell dit qu'il n'a pu voir aucun signe de vie près des débris.

## Von Papen, Fritsche et Schacht quittent la zone américaine

Par G.-K. HODENFIELD  
NUREMBERG (PA) — Franz von Papen, Hans Fritsche et Hjalmar Schacht, les trois seuls chefs nazis acquittés par le tribunal militaire allié, seront escortés jusqu'à la zone britannique, ce soir ou demain, par des soldats de l'armée américaine; c'est ce qu'annoncent ce soir leurs avocats.

Tous trois seront conduits à Hambourg, d'où Schacht se rendra chez lui dans le Schleswig-Holstein. On n'a pas pu savoir si l'ancien financier allemand sera escorté après son arrivée à Hambourg.

Fritsche, ancien sous-ministre de la Propagande, a fait conduire son épouse à Hambourg, hier, et il espère la retrouver là à son arrivée.

(Suite à la page deux)

## Les Quatre se rencontrent de nouveau

PARIS (PA) — De source française on dit que les quatre se rencontrent de nouveau à 9 h. 30 ce soir (3.30 cet après-midi, heure d'Ottawa), dans le but de s'entendre sur les questions des traités de paix avec les satellites axiaux qui ne sont pas encore réglées.

Les autorités américaines déclarent que le secrétaire au Foreign Office, Ernest Bevin, a conféré pendant plus d'une heure avec le secrétaire d'Etat, James Byrnes, à l'hôtel de la délégation américaine.

Si l'on en juge par la série de rencontres des principaux délégués, hier et mardi, tout indique que l'on tente, dans les coulisses, de résoudre le problème de Trieste. De source américaine, on dit que M. Byrnes a cherché à convaincre une autre séance.

(Reuter annonce que le commissaire soviétique du peuple, Vyacheslav Molotov, a visité M. Bevin ce soir, à l'hôtel Georges V, quartier général de la délégation britannique).

## Eisenhower triomphe à Edimbourg

EDIMBOURG (PA) — La fièvre et ancienne capitale de l'Ecosse a honoré le général Eisenhower, qui s'est vu conférer aujourd'hui la franchise de la ville et un doctorat honorifique en droit au cours de la plus grande fête, à Edimbourg, depuis la fin de la guerre.

Après avoir reçu la franchise de la ville, de la part du maire, sir John Falconer, le général Eisenhower, chef de l'état-major américain, déclara devant une foule enthousiaste que "les nations doivent devenir bonnes voisines, parce qu'autrement, dans un éclair, nous retournerons à l'ère préhistorique."

## Avant-postes des E.-U. jusqu'à Guam; une base en Alaska

Par Don WHITEHEAD  
PEARL-HARBOR (PA) — Les Etats-Unis ont annoncé une nouvelle politique navale dans le Pacifique comportant l'établissement d'une base puissante dans les Aléoutiennes, près de la Sibérie et l'extension de ses avant-postes à 3,000 vers l'ouest, jusqu'à Guam.

Cette nouvelle politique a été révélée à une conférence de presse de l'amiral John Towers, commandant de la flotte du Pacifique, qui conféra lundi avec le président Truman et les chefs de la marine américaine à Washington. L'amiral Towers déclara que Guam, à 3,318 milles à l'ouest de Pearl Harbor, deviendrait un avant-poste aussi important, au point de vue stratégique, que cette base navale dans Hawaï depuis longtemps symbole de la puissance navale des Etats-Unis dans le Pacifique.

La nouvelle politique américaine dans le Pacifique consisterait

(Suite à la page treize)

## Mais les divergences sont graves

Le secrétaire d'Etat américain confirme l'opinion exprimée ces jours derniers par Staline et fait appel à toutes les nations de bonne volonté. — L'avenir de l'Allemagne.

Par Relman MORIN  
PARIS (PA) — Le secrétaire d'Etat américain, James Byrnes, a déclaré aujourd'hui que les divergences de vue chez les Alliés "est grave, mais que, comme l'a dit récemment le premier ministre Staline, il n'existe pas de danger immédiat de guerre."

M. Byrnes parlait à un déjeuner de l'American Club à Paris.

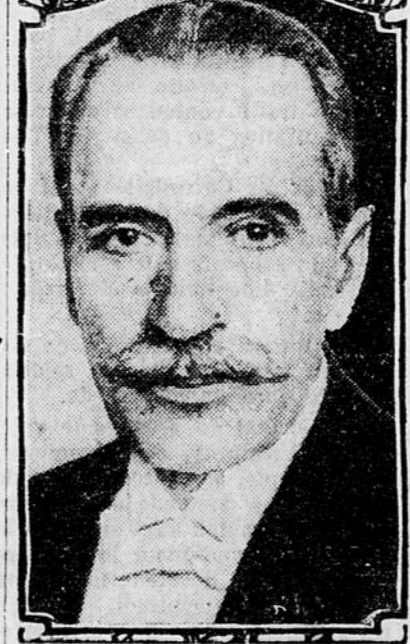
(Suite à la page deux)

## Baruch insiste sur une rétractation par Henry Wallace

Par Francis CARPENTER  
NEW-YORK (PA) — Bernard Baruch, délégué américain à la Commission des Nations-Unies sur l'énergie atomique, a conservé son attitude ferme après sa demande voulant que l'ex-secrétaire au Commerce, Henry Wallace, rétracte publiquement les "erreurs" qu'il a faites, dit M. Baruch, en critiquant le plan américain du contrôle de l'énergie atomique.

C'est au cours d'une conférence de presse, qu'il a accordée hier soir, que le vieil homme d'Etat, âgé de 76 ans, a déclaré que M. Wallace lui avait personnellement avoué, à son bureau, vendredi dernier, qu'il avait fait erreur.

(Suite à la page deux)



Ignace MOSCICKI, qui fut à deux reprises président de la Pologne, est décédé hier. Il fut, de plus, toujours l'intime de Pilsudski.

## Surplus pour les Etats-Unis, annonce Truman

WASHINGTON (PA) — Le président Truman a annoncé aujourd'hui que le budget fédéral enregistrera un surplus, à la fin de l'année fiscale, le 30 juin prochain, pour la première fois en seize ans.

Il a déclaré, lors d'une conférence de presse, qu'il ne s'agit pas d'un espoir, mais d'une certitude. On est en train de réduire les dépenses de \$2,100,000,000. Dans son message au Congrès sur le budget, il avait prédit un déficit d'environ \$1,900,000,000.

Sur le front domestique, le président a demandé aux hommes d'affaires, aux ouvriers, aux fermiers et aux consommateurs de puiser du courage dans le rapport trimestriel du régisseur de la conversion industrielle, M. Steelman, qui déclare que leur première tâche porte avant tout sur la production d'articles prêts à la vente et sur la prévention de nouvelles hausses des prix.

## Comète et météorites

SCHENECTADY (New-York) — (PA) — Il y a d'excellentes chances qu'une pluie spectaculaire de météorites sera vue, mercredi soir prochain, a déclaré le Dr Fred Whipple, astronome d'Harvard. Le Dr Whipple ajoute que la gerbe d'étoiles filantes, dans le ciel du nord, accompagnera l'apparition de la comète Giacobini-Zinner. La pluie sera à son plus haut point vers 10 h. 30 du soir (heure d'Ottawa).

## Echec pour les E.-U. au sujet de la Hongrie

Par Joseph DYNAN  
PARIS (PA) — Un vote de 7 à 5 a défilé les Etats-Unis dans leur tentative de réduire de \$100,000,000 la somme que la Russie, la Tchécoslovaquie et la Yougoslavie exigent en réparations de la Hongrie, après qu'un délégué soviétique eut qualifié la proposition "d'acte d'inimitié".

Le représentant du secrétariat d'Etat américain, Willard Thorp, qui a présenté l'amendement dans le but de sauver la Hongrie du désastre économique, a également cherché à obtenir une réduction de \$100,000,000 des réparations à exiger de la Finlande.

La défaite des Etats-Unis a suivi de près une victoire des pays de l'Ouest dans le long et vif débat sur Trieste.

Seuls le Canada, l'Australie, la Nouvelle-Zélande et l'Afrique du Sud ont appuyé les Etats-Unis dans leur effort d'aider la Hongrie. Le Commissariat a adopté une clause appuyée par la Russie, par

(Suite à la page deux)

## Découverte du site de l'église de S.-Jean-de-Brébeuf

WAUBASHENE, Ont. (PC) — Des archéologues ont découvert hier, sur l'emplacement d'un ancien village huron, situé à trois milles au sud-ouest d'ici, les ruines tridentaires de l'église du martyr jésuite saint Jean de Brébeuf.

W.-W. Jury, conservateur du musée d'archéologie indienne de l'université Western, de London, Ontario, et chef du groupe qui a fait la découverte, a déclaré que l'église mesurait 60 pieds de largeur et 90 de longueur. Elle s'élevait dans le centre du village indien en palissade de la mission St-Ignace II.

"La découverte de l'église est très importante, non seulement pour nous, mais pour le Canada tout entier", a déclaré le R. P. Thomas Lally, S.J., surintendant du sanctuaire des martyrs à Midland, Ont., qui a visité les ruines. "Elle marque l'endroit d'un des épisodes les plus historiques de l'histoire du Canada. C'est ici que saint Jean de Brébeuf et saint Gabriel Lalloumard furent attachés au poteau par les Iroquois, le 17 mars 1649, torturés et brûlés à mort."

(Suite à la page deux)

## Noms des 39 occupants de l'avion américain tombé à Stephenville

Liste publiée à New-York par la direction des American Overseas Airlines. — Trente et un passagers, dont cinq enfants, et huit membres d'équipage.

NEW-YORK (PA) — Les American Overseas Airlines ont donné aujourd'hui la liste des passagers de son DC-4 qui s'est écrasé près de Stephenville (Terre-Neuve).

Les passagers dont le nom figure sur cette liste sont les personnes qui prirent l'avion hier à l'aéroport La Guardia en route pour Stephenville. La compagnie souligne que certains passagers sont peut-être débarqués quand l'avion s'est arrêté à ce champ d'aviation à Terre-Neuve.

Voici la liste des passagers: Ethel Agnes Miessler, 47 ans, Wichita (Kansas); Harriet van Houten, 21 ans, Yonkers (N.-Y.); Janet van Houten, 6 mois, Yonkers (N.-Y.); Joseph Percy, 32 ans, Woodmere, Long-Island (N.-Y.); John Simons, 33 ans, Richmond (Virginie).

## Le vote des grévistes fut quasi unanime

La grève de l'acier qui durait depuis le 15 juillet a paralysé plusieurs industries au Canada, dont celle du bâtiment. — Les usines fonctionneront bientôt.

TORONTO (PC) — Les United Steel Workers of America (CIO) ont officiellement mis fin aujourd'hui à la grève de deux mois et demi des aciéries. Ils ont donné ordre aux syndicats locaux des trois villes de l'acier du Canada d'entrer en relations avec les dirigeants des usines au sujet du retrait du piquet et de la reprise des opérations.

C. H. Millard, directeur national du syndicat, a donné ces instructions aux diverses succursales peu après qu'on eut annoncé que les grévistes avaient voté par 7,169 voix contre 789 en faveur de la fin de la grève, qui a commencé le 15 juillet. On mande officiellement que les termes du règlement prévoient une augmentation de treize cents.

Le bureau-chef du syndicat mande que M. Millard a reçu un télégramme dans lequel M. F. B. Kilbourn, régisseur fédéral de l'acier de base, lui demande de déclarer officiellement que la grève est finie, de rappeler les grévistes qui font le piquet et d'avertir les autorités régionales du syndicat et les compagnies de la reprise prochaine du travail.

(Suite à la page deux)

## Les communistes ont terminé leur interrogatoire

ZAGREB (Yougoslavie) (PA) — L'interrogatoire de S. E. Mgr l'archevêque Stepinac a pris fin aujourd'hui, après que la poursuite eut passé deux heures à lire document sur document incriminant le prévenu de collaboration avec les Croisés ustachis et avec l'ennemi.

Mgr Stepinac s'en est tenu à son attitude de garder le silence; il n'a prononcé que quelques mots pendant les quatre jours du procès, qui résultera soit en une sentence de mort, d'un maximum de vingt ans de prison ou d'acquiescement.

Le procureur prit un temps considérable à défendre le gouvernement dans son attitude envers l'Eglise catholique et dit que Mgr Stepinac "tentait de faire croire que vous étiez un martyr comme Jésus devant Pilate". Il dit que l'oeuvre de l'archevêque était basée sur le principe que la Russie ferait la guerre avec ses alliés, la Grande-Bretagne et les Etats-Unis, et que "Stepinac espérait une intervention armée qui sauvegarderait la cause".

(Suite à la page deux)



L'édifice nord du quartier général des Nations-Unies à Lake-Success (New-York) est occupé par les membres du personnel d'administration.

# Le vote des grévistes fut quasi unanime

(Suite de la première page)

M. Kilbourn a nommé les personnes suivantes pour négocier avec le syndicat, aux trois usines intéressées: L'Algoma-Steel du Sault-St-Marie, de géant d'usine Louis Derrier; Steel Company de Hamilton, le géant d'usine Gilles; la Dominion Steel and Coal de Sydney (N.-E.), M. Anson.

Plus tôt, M. Millard avait téléphoné au régisseur des résultats du scrutin, qui a eu lieu mardi et hier en lui demandant des instructions.

On n'a encore rien annoncé d'officiel au sujet des conditions de règlement. L'union a demandé d'abord 19 1/2 cents d'augmentation par heure à l'Algoma Steel, au Sault-St-Marie, et à la Steel Company of Canada à Hamilton, et une augmentation de 24 cents à la Dominion Steel, à Sydney. Plus tard, elle a accepté une augmentation de 15 1/2 cents aux deux usines d'Ontario, mais elle s'en tint à l'abolition de la différence de salaires 3 cents pour les employés de la Nouvelle-Ecosse.

Des nouvelles non officielles indiquent que le plan de règlement comporte une augmentation de 13 cents et que les autres points en litige seront réglés par un arbitre. T.-H. Rahilly, de Toronto, qui fit du service en temps de guerre dans le bureau du contrôleur de l'acier et fut géant de l'Algoma Steel.

Les officiers de l'union disent qu'une déclaration au sujet des détails des conditions doit venir de M. Kilbourn, nommé contrôleur de l'acier au juillet dernier, dans un effort infructueux fait par le gouvernement pour éviter la grève.

Murray Cotterell, directeur de publicité de l'union, dit que 7,980 des 12,000 membres de l'union ont voté sur les propositions de règlement. Il ajoute que le vote a été peu nombreux parce que plusieurs grévistes ont trouvé ailleurs des emplois temporaires et furent incapables de déposer leurs votes.

M. Cotterell a donné les chiffres suivants:

Algoma, oui, 2,139; non, 173; bulletins annulés, 3; Steelco, "usines d'Hamilton", oui, 2,173; non, 112; bulletins annulés, 3; Steelco, "usines du Canada", oui, 512; non, 2,395; non, 486; bulletins annulés, 14; totaux, oui, 7,169 non 789, annulés, 22.

A une heure matinale aujourd'hui, une nouvelle de Sydney, N.-E., disait que les employés de l'acier en trois centres canadiens de production, Sydney, Hamilton et Sault Ste-Marie, Ont., avaient accepté les propositions faites à Hamilton le 14 juillet dernier.

Voici le rapport non officiel de l'acceptation par les grévistes des propositions de règlement:

A l'usine de la Steel Company of Canada à Hamilton: 20 à 1 en faveur.

A la Dominion Steel and Coal Corporation à Sydney: 5 à 1 en faveur.

A l'Algoma Steel Corporation au Sault: 12 à 1 en faveur.

Les grévistes demandaient une augmentation de salaires de 15 cents de l'heure, la sécurité syndicale et d'autres réclamations, mais quand le vote sur la proposition de 13 cents de l'heure — avril dernier — commença à être dit 10 cents rétroactifs à 1er pins lundi, cette proposition avait déjà été appuyée par le comité national de négociations de l'union.

D'autres questions, y compris la sécurité syndicale, seront soumises à la médiation.

On croit que la production complète reprendra dans deux ou trois semaines, et cela dépendra des réparations et des préparatifs dans les usines, dont celle de la Steelco seulement a continué son travail pendant les 81 jours de la grève. Mais même à Hamilton, où plus de 2,500 hommes ont demeuré sur la propriété de l'usine 24 heures par jour, la production ne s'est faite que sur une base partielle. La compagnie a prétendu qu'elle était normale dans une mesure de 30 pour 100.

Dès que la grève fut ordonnée pour obtenir la semaine de 40 heures et un salaire minimum de \$33.60 l'union établit une ligne de piquet à Hamilton. Elle fit preuve d'une vigilance continue et eut plusieurs démêlés avec les autorités pendant la grève.

La grève, qui fut déclarée à un temps critique dans le programme de reconstruction du Canada, a empêché qu'on ne mette à exécution plusieurs projets de construction, en diminuant la fabrication de l'acier, des clous, des feuilles de métal et de différents genres de matériaux. Elle a aussi réduit l'approvisionnement de charbon pour l'hiver.

L'évacuation du coût de la grève faite hier par l'union était de \$250,000, y compris la somme de \$30,000 dépensée pour vivre à Hamilton. Les hommes des lignes de piquet ont mangé 300,000 sandwiches et du 500,000 tasses de café. L'union a dépensé une autre somme de \$33,461 pour des coupons de vivre pour les familles des grévistes.

La Steel Company of Canada a annoncé qu'elle avait servi plus de 500,000 repas aux hommes à l'ouvrage dans l'usine. Elle s'est servie de deux avions et de cinq bateaux pour tenir ses lignes de ravitaillement ouvertes et a envoyé 15,000 tonnes d'acier fini par eau. On n'a pas transporté d'acier par chemin de fer pendant la grève, mais 300 wagons chargés d'acier attendent l'ordre de partir à la fin de la grève.

Le parti d'union avait déclaré la grève pour 7 h. du matin, le 15 juillet, mais après une assemblée, le piquet commença à midi, le dimanche 14 juillet.

Les membres des unions en grève

## Von Papen... (Suite de la première)

Anton Pfeiffer, officier-en-chef de la dénazification en Bavière, a dit qu'il a reçu l'ordre d'accorder un sauf-conduit au trio, le protégeant ainsi contre une arrestation possible par des comités de dénazification, en zone américaine.

La défense a déclaré que le trio quittera Nuremberg à une heure qu'on n'a pas dévoilée et suivra une route secrète. On ne sait pas quel genre d'escorte il aura.

La protection accordée aux trois contre la poursuite possible par les tribunaux de la zone américaine, n'est que temporaire, dit Pfeiffer; elle ne s'applique qu'à leur départ de la prison de Nuremberg et leur sortie de la zone.

Pfeiffer dit qu'il a appris la chose du brigadier-général Walter Muller, gouverneur militaire des Etats-Unis en Bavière, qui, à son tour, a obtenu cette information du lieutenant-général Lucius Clay, gouverneur adjoint des Etats-Unis à Berlin.

Le gouverneur de la Bavière a ajouté qu'on a donné les instructions nécessaires aux policiers allemands de Nuremberg, qui avaient déjà reçu l'ordre d'arrêter le trio aussitôt qu'il sortirait de prison et de le traduire en cour de dénazification.

Le chef de police allemand, Wilhelm Stahl, attendant dans le bureau de la police militaire, n'était pas encore au courant des nouvelles décisions. Toutefois, les avocats des trois ont appris officiellement la chose et se sont rendus à la prison pour conférer avec les officiers américains de la Sûreté, au sujet du transport.

Les trois accusés veulent rentrer en zone britannique.

Le brigadier-général Telford Taylor a déclaré qu'il acquiesce de Schacht avait produit un tel effet contre les plans alliés en marge du procès des industriels nazis, accusés d'avoir fait la guerre, que le juge Robert Jackson a l'intention de porter le problème à l'attention du président Truman.

Les avocats ont jusqu'au 15 décembre pour inscrire des brefs dans le cas des industriels, tels que ceux des Sociétés Krupp et Farben, accusés d'avoir fourni des engins de guerre à Hitler.

On dit que l'acquiescement de l'état-major et du haut-commandement allemands influera beaucoup sur les procès futurs des personnes accusées comme "militaristes". Un avocat a même déclaré que de tels individus ne pourraient être condamnés que s'ils sont jugés responsables de crimes qui sont étroitement liés à quelque crime de guerre ou d'atrocité.

La censure totale est toujours en vigueur au palais de justice et à la prison qui abrite les onze condamnés à mort; les avocats de la défense préparent les appels qui, espérent-ils, pourraient sauver quelques condamnés de l'ignominie de l'échafaud.

L'avocat de Martin Bormann, qui fut jugé et condamné par contumace, fut le premier à en appeler en demandant la commutation de la peine de mort à l'emprisonnement à perpétuité.

L'appel fut soumis à la Commission quadripartite qui siège ici à huis clos. A son tour, la Commission soumettra l'appel au Conseil de contrôle établi à Berlin.

On dit que Bormann a perdu la vie alors qu'il tentait de s'évader de Berlin avant que la ville ne tombe aux mains des Russes, en mai 1945. Depuis, on dit qu'il avait vu près du lac Constance et à Munich, mais de tels rapports n'ont jamais été confirmés.

## L'Anglaise ne... (Suite de la première page)

des facteurs lorsque le Canada comença à vendre son bacon, de des agences individuelles plutôt qu'au gouvernement, disent les épiciers. Ils espèrent que le produit canadien fera bonne figure, s'il est maintenu au niveau actuel de sa qualité.

(D'après les contrats actuels, la Grande-Bretagne paie au Danemark les prix suivants pour le bacon par cent livres, en comparaison des prix canadiens en temps de paix: 1946-47, \$26.98 (\$25); 1947-48, \$25.10 (\$25); 1948-49, \$21.50 (\$25.50).

ve des employés dans les industries de l'électricité et du caoutchouc à Hamilton ont aidé les grévistes de l'acier à maintenir les lignes de piquet. A certains temps, 2,000 grévistes et gens sympathiques faisaient le piquet à l'usine.

Les menaces des familles de non-grévistes, des attaques provenant de gens demeurant sur le bord de l'eau et plus tard des agents de police de la ville, alors que les agents essayèrent d'escorter les employés par les lignes de piquet, ont amené 92 accusations contre 52 personnes. Dix-neuf ont été condamnées et l'un a payé \$2,000 en amendes et 13 cas sont en suspens.

Environ 225 membres de la police fédérale et un nombre égal d'agents de la police provinciale d'Ontario sont arrivés dans la ville le 22 et se sont dirigés vers les casernes. On s'attendait généralement que ces agents s'efforceraient d'arrêter les lignes de piquet et les hommes de l'union appelleraient des renforts, comprenant des anciens combattants, mais la police n'agit pas, si ce n'est qu'elle aide à réprimer une petite escarmouche.

DECLARATION DE KILBOURN MONTREAL (PC) — M. F. B. Kilbourn, régisseur fédéral de l'acier de base, a émis aujourd'hui la déclaration suivante, au sujet de la fin de la grève de l'acier, vieille de deux mois et demi:

"La grève de l'acier est terminée. Les succursales syndicales ont reçu l'instruction de cesser la grève et d'être au poste pour recevoir leurs instructions de la reprise du travail. Les aciéries ont reçu leurs instructions; la production reprendra le plus tôt possible."

**Pilules Dodds POUR LES REINS**  
pour MAL DE DOS MAL DE TÊTE L'IMPURETÉ DU SANG DOULEURS RHUMATISMALES ET LES TROUBLES DES REINS

**DODDS KIDNEY PILLS**

## Echec pour... (Suite de la première)

Laquelle cette dernière recevra les deux-tiers du montant de \$300,000,000 exigé de la Hongrie, la Yougoslavie en recevra \$70,000,000 et la Tchécoslovaquie, \$300,000,000.

La Grande-Bretagne et la France, soutenant qu'elles sont liées aux engagements pris par les Quatre, ont voté avec la Russie et le Bloc slave contre la proposition. La Grèce et l'Inde n'ont pas voté.

Les délégués de la Russie et des cinq pays slaves luttent ardemment et sans relâche contre un compromis proposé par la France, stipulant que le nouvel Etat libre de Trieste serait administré par le Conseil de sécurité des Nations-Unies; la proposition fut acceptée par un vote de 14 contre 6.

Dans une série de vingt-cinq votes, la Commission des Vingt sur l'Italie a voté par 14 contre 6, pendant que les délégués, stimulés par le président Leif Ege-land, de l'Union sud-africaine, poursuivaient leurs efforts en vue de terminer leur travail au plus tôt. La séance a duré de 9 h. 30, hier soir, jusqu'à l'aube.

Le nouveau statut adopté, en marge de la nouvelle zone internationalisée du port de l'Adriatique, zone dont les frontières ont été antérieurement fixées par la Commission, stipule généralement que:

1° Le Conseil de sécurité des N.-U. garantirait les droits fondamentaux de l'homme et le maintien de l'ordre en assurant l'intégrité du nouvel Etat libre.

2° La zone serait démilitarisée et qu'aucune division armée n'existerait, sauf celles qui seraient indispensables à la direction et au commandement du Conseil de sécurité.

3° Le gouverneur de l'Etat libre serait nommé par le Conseil de sécurité après que ce dernier aura demandé l'avis de la Yougoslavie et de l'Italie, et, comme représentant du Conseil, il administrerait la région, avec le pouvoir de proposer la législation et d'invoquer le veto.

4° Le gouverneur serait responsable du maintien de l'ordre, dirigerait les relations internationales, nommerait le corps juridique après consultation avec le Conseil de la zone, aurait le pouvoir de conférer les juges et de déclarer l'état de siège.

5° On garantirait, dans le port, le transit libre pour tous les pays.

6° Les personnes qui habitaient la région le 10 juin 1940 reprendraient leur citoyenneté d'origine.

7° Le Conseil de sécurité fixerait la date de l'évacuation des troupes et créerait un gouvernement provisoire chargé d'administrer la zone jusqu'à l'élection d'une Assemblée.

L'opinion question sera maintenue soumise, probablement la semaine prochaine, à la séance plénière de la conférence, où elle sera encore le sujet d'un violent débat, puis elle ira devant le Conseil des Quatre avant d'être finalement approuvée afin qu'on puisse l'inclure dans le traité de paix avec l'Italie.

Même alors, il se peut que le règlement ne soit pas final, parce que la Yougoslavie a averti, en termes secs, qu'il ne signerait pas un traité contenant de tels engagements, et un autre de la Viking Airline près de Richmond (Virginie) le 16 mai dernier.

C'est le deuxième accident d'aviation dans ces parages en moins d'un mois. Le 18 septembre, un avion de ligne de la Sabena s'écrasa à l'aéroport de Gander, faisant vingt-sept morts.

La division de recherche et de sauvetage du commandement aérien de l'Atlantique a annoncé à Fort-Totten (New-York) que des parachutistes de la 18e division aérienne à Presque-Isle (Maine) et Goose-Bay (Labrador) se hâtaient vers Harmon-Field, Stephenville, pour participer aux recherches et au travail de sauvetage.

Le ciel est bas et il pleut très de la scène et l'accident, ont dit les garde-côtes.

L'avion qui s'est écrasé transportait huit membres d'équipage, y compris un stewardess et trente-et-un passagers.

Dans un message aux garde-côtes, le commandant de patrouille de l'Atlantique-nord déclara:

"Les équipes de recherche aérienne de l'armée rapportent que les possibilités de trouver des survivants sont très faibles. Les équipes de sauvetage à pied arrivent peut-être sur la scène dans quatre à huit heures."

Dix-neuf des passagers s'en allaient à Francfort; neuf de New-York se rendaient à Berlin et trois de New-York à Amsterdam.

Parmi les passagers se trouvaient Helen Kent-Downing, 26 ans, de Thomson (Georgie) et ses deux enfants, Laurie-Elizabeth, 4 ans et Barbara-Kent, vingt mois.

On dit qu'une personne s'est peut-être sauvée de l'accident. Le compagnon a dit qu'un employé, George McCall, ne se rendait qu'à Terre-Neuve. On présume qu'il descendit à Stephenville.

RAPPORT DE GANDER GANDER (Terre-Neuve) (PC) — Un Skymaster des American Overseas Airlines s'est écrasé en s'envolant d'Harmon-Field de bonne heure aujourd'hui. Les rapports reçus à l'aéroport de Gander de la direction des American Overseas Airlines indiquent qu'il est peu probable

# L'appareil est tombé, cette nuit, à Harmon-Field (T.-N.)

(Suite de la première page)

plupart des femmes étaient des épouses de militaires en route pour l'Europe où elles allaient rejoindre leurs maris. L'âge des enfants variait de trois mois à onze ans.

Le Skymaster DC-4 quadrimoteur était en route de New-York à Berlin. Il plongea au flanc d'une colline rocailleuse dix minutes après avoir quitté Stephenville (Terre-Neuve) à 3h. 24 de matin (heure d'Ottawa). Il avait quitté New-York hier à 10h. 55 du matin, hier.

Le capitaine de l'avion d'Air France, Jacques Charnoz, a dit qu'il se trouvait à Harmon-Field (Stephenville), à 225 milles de la scène, lors de l'accident.

"J'aperçus la lueur de l'explosion avant de décoller, dit-il, et ensuite, nous survolâmes les débris. L'avion frappa d'assez haut le flanc d'une colline et les débris fumaient encore."

"La lumière était mauvaise et je ne pus identifier les parties de l'avion. Je vis un endroit fumant sur la colline. C'est une colline plutôt boisée. Je ne pouvais voir de chemin à travers les arbres. L'avion plongea probablement dans la colline."

Des rapports antérieurs des garde-côtes indiquent que l'avion s'abattit sur la colline à environ un demi-mille de la base et cent pieds du sommet, qui est couvert de rochers et de broussailles.

Les garde-côtes, dans un message radiophonique émis à 9 h. 48 ce matin, heure d'Ottawa, annonçaient que trois personnes, que l'on croit des civils de Terre-Neuve, étaient sur les lieux et qu'une équipe de sauvetage de l'armée s'était trouvée au pied de la colline sur laquelle s'écrasa l'aérobus.

Le message disait que l'équipe n'avait plus qu'un demi-mille à faire. L'avion s'écrasa à 100 pieds du sommet de la colline, qui est couverte de rochers et de broussailles.

Le message, envoyé de la scène par un avion des garde-côtes, annonça que l'avion semblait avoir fait explosion après s'être écrasé et qu'on n'en voyait qu'une petite fraction. Il pleuvait beaucoup à ce moment-là.

C'est la deuxième tragédie d'aviation dans la brousse de Terre-Neuve en deux semaines. Le 18 septembre, un aérobus belge de la compagnie Sabena s'est écrasé près de Gander, faisant 27 morts sur ses 44 passagers.

Stephenville se trouve sur la côte ouest de Terre-Neuve, à environ 225 milles à l'ouest de l'aéroport de Gander.

Les premiers rapports des passagers indiquent que quelques-unes des femmes s'en allaient rejoindre leurs maris en Allemagne avec leurs enfants.

A Gander, les directeurs de la compagnie ont dit que des avions de sauvetage qui volèrent au-dessus de l'endroit rapportèrent que des débris brûlaient encore quatre heures après l'accident et qu'il est peu probable qu'il ait des survivants.

Le gros avion, un Skymaster, s'écrasa sur un flanc de montagne à dix milles d'Harmon-Field, à Stephenville, où il avait refait son plein d'essence parce que l'aéroport de Gander était enveloppé de brume et de pluie. Le plafond à Harmon-Field était de 5,000 pieds et la visibilité de dix milles.

Les garde-côtes dépêchèrent un B-17 et un hélicoptère d'Argentine (Terre-Neuve). On croit que l'hélicoptère arriva sur les lieux à 2 h. 30 cet après-midi, heure d'Ottawa.

L'aviation commerciale américaine compte trois accidents d'aviation faisant 27 victimes. Outre celui de la Sabena, on en compte un autre des American Airlines à San-Diego (Californie) le 3 mars 1946, et un autre de la Viking Airline près de Richmond (Virginie) le 16 mai dernier.

# Mais les divergences sont graves

(Suite de la première page)

efforts conjoints de plusieurs nations, il s'est produit des conflits, chez les alliés, dans l'édification de la paix, a dit M. Byrnes. Il serait folie de nier la gravité des divergences de vues, chez les Alliés, après cette guerre-ci.

"Ignorer ce conflit ou amoindrir sa gravité ne réduira pas le conflit ni ne nous aidera le long de la route qui mène à la paix."

"Exagérer le conflit et sa gravité, d'un autre côté, ne rend que plus difficile sa solution."

"Je corroboie de tout mon cœur les vus récemment exprimés par le généralissime Staline, à savoir, qu'il n'y a pas de danger immédiat de guerre. J'espère que sa déclaration mettra fin aux accusations gratuites par lesquelles une nation ou un groupe de nations tentent d'encercler l'Union soviétique, ou que les chefs responsables de l'Union soviétique le croient eux-mêmes."

M. Byrnes ajouta qu'il espérait que les paroles du général Staline dissiperaient "les accusations injustifiées disant que les Etats-Unis cherchent à se servir de la possession de la bombe atomique pour menacer l'Union soviétique."

La politique étrangère américaine, a dit M. Byrnes, continuera toutefois à suivre une ligne droite.

"Justement parce que la guerre n'est pas imminente, il est particulièrement urgent de veiller à ne pas jeter les germes d'une guerre future. Nous devons chercher moins à défendre nos actes aux yeux de ceux qui s'entendent avec nous que chercher à les défendre aux yeux de ceux qui ne s'entendent pas avec nous."

Le secrétaire d'Etat dit croire que personne ne veut la guerre présentement, mais qu'il n'est pas suffisant de le dire.

"Ce qui est grave, c'est que si aucune nation ne veut la guerre, les nations peuvent cependant suivre une politique ou une ligne de conduite qui mène à la guerre. Les nations peuvent chercher des avantages politiques et économiques qu'elles ne peuvent pas obtenir autrement que par la guerre."

La plus grande partie du discours de M. Byrnes fut consacrée à ses vues sur la régie future de l'Allemagne. Il développa, sous certains aspects, son discours récent à Stuttgart, et le traité de quarante ans qu'il proposa, le printemps dernier, pour tenir l'Allemagne désarmée et démilitarisée.

Les Etats-Unis, déclara M. Byrnes, "sont fermement opposés à une lutte pour la régie de l'Allemagne qui redonnerait à ce pays le pouvoir de diviser et conquérir. Ils ne veulent pas voir l'Allemagne devenir un pion ou un partenaire dans une lutte de pouvoir entre l'Est et l'Ouest."

La Belgique, qui ne possède presque pas d'industries de l'auto, expose des automobiles à chaque année.

## Baruch insiste... (Suite de la première page)

toutefois, M. Baruch ajouta que l'ex-secrétaire n'a pas signé la déclaration, préparée plus tard par les représentants de M. Baruch et Wallace, et par laquelle ce dernier reconnaissait ses erreurs.

M. Baruch a bien expliqué que la délégation américaine ne pouvait considérer aucune modification "des principes fondamentaux" de son plan, que M. Wallace a critiqué du commencement à la fin dans une lettre sur la politique étrangère, écrite le 23 juillet dernier alors que M. Wallace était secrétaire au Commerce.

Avec l'autorisation directe du président Truman, la délégation américaine a rendu public un long mémoire envoyé au président et répondant point par point à la lettre de M. Wallace. Elle a aussi publié la déclaration que M. Wallace n'aurait pas signée: une déclaration que lui a soumise M. Wallace, déclaration que M. Baruch a rejetée, et un télégramme que ce dernier a fait parvenir à M. Wallace, hier, soulignant le fait que "les erreurs" sont "ex-

## Souffrances de l'asthme soulagées promptement

M. G. C. Beazley, Truro, N.-E., était asthmatique, toussait et étouffait des heures durant chaque soir, ne pouvant dormir. Il essaya plusieurs médicaments mais ne fut pas soulagé. Mendaco mit promptement fin à ses souffrances et il se sentit maintenu mieux portant que depuis des années. Pour prouver que Mendaco peut faire la même chose pour vous, nous faisons cette gentillesse: offrir Proseurevous Mendaco chez votre pharmacien aujourd'hui! S'il ne dégage et ne résout le mucus qui étouffe, ne facilite la respiration, le sommeil, ne vous libère des attaques de l'asthme, ne tourne le piquet vite et l'on vous rembourse votre argent. Vous avez tout à gagner et rien à perdre. Ne souffrez pas un jour de plus sans demander Mendaco à votre pharmacien.

**BEAUTÉ INESTIMABLE HEURE PRECISE**

**GRUEN LA MONTE DE PRECISION**

GRUEN CURVEV SOVEREIGN. Mouvement précis 17 rubis, boîtier or/rouge d'acier 14C \$100.00

GRUEN CURVEV BARONNES. Mouvement précis 17 rubis \$47.50

GRUEN CURVEV STYLES. Mouvement précis 17 rubis, boîtier or/rouge d'acier \$52.50

Partout, en ce moment, les gens chahuchètent des montres GRUEN. Eventuellement, vous voudrez aussi en posséder une, car seule la GRUEN vous donne l'heure précise et joint à la beauté, la qualité suprême et la perfection de fabrication qui en font le choix des créateurs de la mode dans le monde entier. Votre GRUEN vous attend... prête à vous donner une satisfaction durable.

Voyez votre Bijoutier  
Votre MARCHAND GRUEN les a.  
Il y en a un dans votre quartier.

## Les communistes... (Suite de la première page)

"Pourquoi refusez-vous de répondre si vous désirez la vérité?" Mgr Stepinac répondit: "J'ai mes raisons propres."

"C'est parce que vous voulez plonger le peuple croate dans d'autres massacres, et c'est pour quoi la cour du peuple vous a cités pour répondre", dit le procureur.

Les gens qui ont attendu ce matin pendant des heures afin de se procurer des billets pour assister au procès ont applaudi quand le procureur a porté des accusations et loué le gouvernement de ne pas avoir mis fin à l'activité de l'Ustachi.

Le franciscain Martinicic a été appelé de nouveau pour faire face à Mgr Stepinac et il a soulève des applaudissements frénétiques qui ont duré une minute entière quand il déclara que l'archevêque avait convoqué la conférence épiscopale de 1945, parce qu'il voulait sauvegarder l'Etat indépendant de Croatie (Ustachi).

Mgr Stepinac quitta le banc des témoins, et Mgr Joseph Patrick Hurley, nonce papal, qui était la comme observateur, se leva et fit sa révérence comme il l'a fait toutes les fois que Mgr Stepinac entre dans la cour ou en sort.

Mgr Stepinac a comparu à nouveau cet après-midi, afin de subir le contre-interrogatoire des avocats de la défense, choisis par le tribunal par suite du refus du prévenu de les désigner lui-même.

L'archevêque, qui est chef de l'Eglise catholique en Yougoslavie, a fait connaître son intention de donner une réponse détaillée aux accusations voulant qu'il ait copié avec le régime fantoche en Croatie pendant l'occupation allemande.

Le procureur, dit que Mgr Joseph Hurley, évêque de St-Augustin, Floride, et nonce papal, qui a assisté à toutes les séances du tribunal, pourra conférer avec Mgr Stepinac, après que l'interrogatoire aura été complété et pourra émettre, s'il le désire, lui aider le plus possible à se défendre.

## Rouges grecs... (Suite de la première page)

qu'environ 200 personnes furent victimes de la bataille qui s'est suivie. On dit qu'environ 700 habitants de la ville aidèrent aux agresseurs.

Les partisans de gauche, selon les dépêches, coupèrent les fils télégraphiques, détruisirent la centrale d'électricité et les casernes de gendarmes et brûlèrent 50 à 60 maisons.

Des fresques retrouvées dans les ruines de Pompei, détruite en l'an 79 de notre ère montrent les habitants de la ville coiffés de bonnets et de chapeaux.

**NOXZEMA ANNIVERSARY**

**Offre d'anniversaire!**

**Spécial! 93c le pot pour seulement 65¢**

**NOXZEMA**

**LA CREME AUX CENT USAGES!**

Songez comme Noxzema est utile — aux nombreuses manières dont cette crème médicamenteuse adoucisante soulage des milliers de personnes! Cette aide scientifique aide à acquiescer un attrayant teint, elle adoucit la peau sèche, rugueuse; aide à faire disparaître les laides taches; soulage les mains crevassées, ainsi que le visage et les lèvres; elle est prescrite pour les brûlures minimes et les maux de tête; elle soulage les douleurs tels que l'échauffement de couches des bébés.

Ne tanchant pas, ne graissant pas, Noxzema de blanc-neige constitue une délicate poudre de base; son action doucement astringente réduit les pores élargis, en fait une excellente préparation pour le massage facial.

Et les hommes l'aiment aussi pour ses nombreux usages, particulièrement pour le confort après la barbe lorsqu'elle appliquée avant le rasage ou comme préparation sans mousse pour la barbe et pour la brûlure par le vent et l'engelure. Achetez-la aujourd'hui. Vous serez d'avis que Noxzema est un des plus importants articles en tout foyer.

Des milliers de gardes-malades et autres professionnels nous recommandent NOXZEMA

Noxzema est en grande demande  
Cette offre est pour un temps  
limité seulement!

**Agissez tout de suite**

**NOXZEMA ANNIVERSARY L. B. NOXZEMA ANNIVERSARY**

Le Droit

"L'avenir est à ceux qui luttent"
Journal indépendant en politique et
totalement dévoué aux intérêts
de l'Eglise et de la Patrie.
Fondé le 27 mars 1913

Publié par le Syndicat d'Oeuvres
Sociales (Liée)
SIEGE SOCIAL: 98, RUE GEORGES
Services télégraphiques:
PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIEE
Correspondants dans les principales villes
et les campagnes

Membres de l'Audit Bureau of Circulation et
de l'Association Canadienne des Quotidiens.

"Autorisé comme envoi postal de la deuxième
classe, Ministère des Postes, Ottawa"

Table with 2 columns: Location (Ottawa, Hull, par poste, Canada, Etats-Unis, Union Postale) and Price (\$ 7.50, \$ 5.00, \$ 3.00, \$ 12.00, \$ 1.50, \$ 2.50)

JEUDI, 3 OCTOBRE 1946

M. Cordell Hull et la paix

Le procès de Nuremberg et le juge-
ment qui l'a suivi ne doivent pas avoir
uniquement comme conséquence le
châtiment des grands criminels de
guerre. Il faut qu'ils portent d'autres
fruits.

Si les chefs nazis du peuple alle-
mand ont été trouvés coupables par un
tribunal international et condamnés
au châtiment suprême pour avoir cons-
piré contre la paix de l'humanité, obé-
sants scrupule et sans frein à leurs
instincts de domination et de rapine,
et méprisés les lois humaines et chrétiennes
qui doivent régir les relations entre
individus et entre peuples, n'importe-
t-il pas d'abord que les chefs des peuples
vainqueurs ne tombent pas dans les
mêmes excès que ceux qui viennent
d'être réprimés, qu'ils travaillent dans
la plus grande prudence et avec un
ferme esprit de justice à l'éclosion
d'une paix honnête et stable?

S'ils sont sincères, c'est à ce but
qu'ils doivent tendre de toutes leurs
forces, surtout après avoir entendu le
jugement porté contre les responsables
de la dernière guerre et contre les vain-
cus d'hier, jugement dont ils portent
eux-mêmes la responsabilité et qui doit
être autre chose qu'un acte vengeur,
destiné à apaiser la conscience de l'hu-
manité.

Les chefs de peuples et les hommes
politiques qui tiennent en ce moment
le sort du monde entre leurs mains tra-
vaillent-ils vraiment à l'avènement
d'une paix juste et durable? Ou bien,
perdant de vue le bien commun de
l'humanité, n'achèment-ils pas nations
et peuples vers de nouveaux
désastres?

Le spectacle qu'offrent la Confé-
rence de la paix et d'autres assemblées
internationales n'inspire pas confiance.
Et, de sa chambre de malade, M. Cor-
dell Hull, ancien secrétaire d'Etat du
président Roosevelt, et surnommé par
ce dernier "le père des Nations Unies",
a tenu à le dire et à lancer un cri
d'alarme.

Que les représentants des grandes
nations mettent un terme à leurs dan-
gereux différends et se décident à ser-
vir la cause de l'ordre et de la paix
en faisant preuve d'une confiance ré-
ciprocque, vient-il de déclarer dans un
message public: "Aussi longtemps, a-
t-il ajouté, que les gouvernements et
les peuples garderont leurs yeux fixés
sur leurs intérêts communs et deme-
ureront résolus d'agir en accord avec ce
principe manifeste, ils trouveront un
moyen d'ajuster leurs différends. Ce
n'est que si chaque nation est une in-
térieurement derrière les politiques
destinées à promouvoir ces intérêts
communs et ce n'est que si toutes les
nations continuent de coopérer entre
elles pour appuyer ces intérêts que
nous pourrons assurer, pour nous et
pour ceux qui viendront après nous,
une paix durable et des institutions
libres. De cette façon seulement pour-
rons-nous atteindre à un ordre mon-
dial soumis à la raison et à la loi plu-
tôt qu'à la terreur et à la force brute."

Parmi les hommes politiques qui
sont réunis autour de la table de la
Conférence de la paix, il en est qui,
aveuglés par les intérêts particuliers
de leurs pays ou par des doctrines er-
roneuses sur ce qui constitue l'ordre
et la justice, perdent complètement de
vue le bien commun de l'humanité et
sont prêts à mettre la force brutale au
service de leurs réclamations particu-
lières et de leurs fausses idéologies.

Dans ses nombreux messages sur
la paix, S. S. Pie XII a souvent donné
des avertissements semblables à ceux
qui sont contenus dans la déclaration de
M. Cordell Hull. C'est parce qu'il sait
que l'esprit et le cœur des hommes
politiques qui siègent dans les assem-
blées internationales ne sont pas dis-
posés à la justice et à la charité que
le Saint-Père disait dernièrement: "Il
reste encore des victoires à remporter
avant que le monde puisse se sentir
d'une façon certaine en possession de
la paix." L'une de ces victoires doit
être remportée contre "le pernicieux
principe que la force prime le droit, ce
qui, de fait, signifie que les petites
nations ne possèdent comme droits que
ceux que leurs puissants voisins ven-
tent bien leur accorder", mais la vic-
toire la plus essentielle est "celle qui
l'aut remporter contre cette philoso-
phie orgueilleuse et matérialiste qui
veut rejeter Dieu de ce monde et lais-

ser ainsi l'homme sans aucune base sur
laquelle bâtir un ordre de justice."

Le monde bâtit un ordre nouveau
sur les principes chrétiens, ou bien il
retournera à la guerre et à la sauvagerie.
Dans les limites de cet ordre nou-
veau chrétienement conçu, il n'y a
pas de place pour la violation de la
souveraineté et de la liberté des na-
tions, pour l'oppression des minorités,
pour l'égoïsme froid et calculateur des
puissances les plus favorisées, pour la
course aux armements, pour la persé-
cution de la religion et de l'Eglise, tous
désordres et injustices dont la Russie
soviétique et plusieurs autres nations
se rendent constamment coupables.
Devant une telle conduite, les amis de
la paix ont raison de s'alarmer.

Charles GAUTIER.

La grève des aciéries

Aux dernières nouvelles, la grève
des aciéries est sur le point de se régler.
Les ouvriers ont voté sur l'acceptation
ou le rejet de la plus récente proposi-
tion. D'après les dépêches, ce matin,
les grévistes ont accepté, par une ma-
jorité écrasante, l'offre d'augmentation
de 13 cents de l'heure. On doit annoncer
aujourd'hui le résultat en détail du
scrutin. Ainsi prendra fin cette grève
qui dure depuis 12 semaines.

C'est avec plaisir que le public
apprend le règlement imminent de la
grève. L'arrêt du travail aux aciéries
de Sydney, du Sault Ste-Marie et de
Hamilton a nu considérablement à la
reprise de l'activité économique au
pays. Il s'agit maintenant de regagner
le terrain perdu.

La satisfaction du gouvernement
canadien, cependant, doit être incom-
plète. Il s'opposait à une augmenta-
tion de plus de 10 cents de l'heure. Mais
il a dû composer avec les grévistes.
Ceux-ci obtiendront moins qu'ils ne de-
mandaient d'abord, mais plus que le
gouvernement canadien voulait leur
accorder au début. On finit par en
arriver à un compromis. Mais c'est le
gouvernement canadien qui a dû faire
les plus grandes concessions.

L'opinion du gouvernement cana-
dien, en effet, était que l'on ne pouvait
pas permettre, dans l'industrie de
l'acier, une augmentation de plus de
10 cents de l'heure, sans compromettre
fatalement tout le contrôle des prix.
Au cours de la dernière session, de-
vant le comité d'enquête sur les rela-
tions industrielles au pays, des minist-
res ont défendu ce point de vue, qui
était celui de M. Donald Gordon, pré-
sident de la Commission des prix et du
commerce. Mais, depuis, ils ont cru
bon de modifier leur attitude. Ont-ils
bien ou mal fait? C'est ce que l'ave-
nir nous dira.

On peut se faire une idée générale
des pertes que cette grève a causées.
Des syndicats prétendent qu'elle a coûté
plus de \$6,000,000 à l'industrie de
l'acier et à l'union. La part de l'union
serait d'un million et celle de l'indus-
trie, de plus de 5,000,000. On ne tient
pas compte, dans ces sommes, de la
perte de salaires encourue par les gré-
vistes, ainsi que de la réduction de la
production qui fut coupée de plus de
la moitié durant la grève. Il n'est pas
inclus également, dans ces sommes,
les effets de la répercussion de cette
grève sur le reste de l'économie du
pays. Quand on y songe, on en arrive
à la conclusion que patrons et ouvriers
assument une lourde responsabilité
lorsqu'ils ne veulent pas s'entendre
raisonnablement.

C. L.H.

AU JOUR LE JOUR

A la semaine sociale de St-Hyacinthe,
quelqu'un a dit que le problème de
la jeunesse est surtout un problème d'adultes.
Cette proposition peut sembler
paradoxe, mais, lorsqu'on réfléchit
bien, il est clair que le problème de
la formation de la jeunesse dépend,
en réalité, de la compréhension que les
adultes ont de leurs devoirs, et du zèle
qu'ils mettent à les remplir envers les
jeunes.

x x x

A voir ce qui se passe seulement à
la Société des Nations-Unies, on peut
s'imaginer ce que seraient les séances
d'un parlement universel, si jamais
certaines gens réalisaient leur rêve
d'une fédération de tous les pays du
monde.

ARGUS.

REPORTAGE EUROPEEN

Impressions d'Allemagne

LA SITUATION DU PEUPLE

Le sort du peuple allemand est cer-
tainement peu enviable. Considérable-
ment, sinon totalement appauvri par
la guerre, dépouillé en fait de ses ré-
serves et soumis à un contrôle sévère
pour la production, incapable d'organi-
ser des exportations et de coordonner
sa reprise industrielle, courbé enfin
devant les volontés administratives de
quatre puissances occupant son terri-
toire national, il mène une vie difficile
presque sans espoir pour les vieux et
pleine d'inquiétude pour les jeunes.

Mais s'il est chrétien de s'appuyer sur
le sort du prochain malheureux, nous
n'irons pas jusqu'à dire que les Alle-
mands n'ont rien fait pour mériter
leur situation. Il suffit de par-
courir les pays ou leur domination a
laissé des traces profondes, pour se
convaincre que les contraintes actuelles
qu'ils se voient obligés de souffrir ne
sont rien en regard de leurs méfaits.

Dans des villes affreusement bom-
bardées par les Alliés, comme Mayen-
ce, Ludwigshafen, Karlsruhe ou Sar-
relouis, on peut voir des gens aux traits
hâves mais fiers, évoluer tristement et
silencieusement entre les ruines de leur
ville, à la recherche d'une maigre pi-
tance, ou encore d'un foyer où vivre.

Le ravitaillement de Retch partage
entre quatre zones distinctes, reste en
effet un des problèmes majeurs des
Alliés; et la reconstruction même res-
treinte de leurs cités les plus abîmées,
pose des difficultés matérielles telles
qu'on préfère laisser le problème sans
une solution immédiate.

Certes, il est tout aussi triste de
voir les habitants des villes martyres
de la Normandie, comme Falaise ou
Caen, errer presque sans but dans leurs
ruines. Mais du moins ces derniers
respirent l'air vivifiant de la liberté,
peuvent nourrir des espoirs pour l'ave-
nir immédiat, et savent qu'en fin de
compte l'aide des Nations-Unies leur
permettra de se remettre.

Tel n'est pas le cas de l'Allemagne.
C'est pourquoi l'hiver qui vient cause
déjà de graves préoccupations à ses
chefs sociaux et même aussi aux admi-
nistrations qui la mènent. On sait que
seul le gouvernement local est laissé
aux Allemands: ils ne peuvent donc
opérer que sur un plan restreint, et
encore sous la surveillance des autori-
tés d'occupation. Il leur est donc im-
possible de travailler encore sur un plan
national, et encore moins dans le do-
maine international.

C'est dire que les Alliés mènent en
effet la vie publique en Allemagne, avec
le minimum de coopération que les
habitants leur donnent. Avec cet énorme
poids de l'occupation sur les épaules,
ceux-ci doivent donc pourvoir à
leurs besoins élémentaires, faire ren-
trer des taxes locales, payer des fonc-
tionnaires, organiser les derniers éche-
lons du ravitaillement. Tout au début
de l'occupation, même ces activités se
faisaient avec la plus grande des diffi-
cultés. Mais aujourd'hui, les Alle-
mands peuvent proposer des program-
mes pour remplir ces fonctions; et qui
dit programmes dit partis, dit besoin
d'élections, dit règles démocratiques.

Dans les zones française, anglaise
et américaine, cet esprit démocratique
est encouragé par les autorités. Les
Russes de leur côté en ont une con-
ception toute particulière, qui se tra-
duit pour leur zone par l'existence ef-
fective d'un parti unique. C'est ainsi
que Moscou veut laisser sa marque sur
la vie allemande, à toutes fins utiles
pour ses intérêts.

Tout récemment donc, les Alliés per-
mirent des élections dans leurs zones
respectives. On ne savait dire que ce
devoir civique ait été beaucoup les
Allemands. Nous nous trouvons en zone
française le 15 septembre, pendant l'é-
vénement, et nous n'y avons pas re-
marqué cette excitation et cette fer-
veur qui caractérisent des campagnes
ou des journées électorales dans les
pays démocratiques. On pouvait même
prétendre que beaucoup d'Allemands
ne savaient pas ou ne s'intéressaient
même pas à ce qui se passait chez eux.

Mais en réalité tel n'était pas le cas:
sous leur apparence indifférente ou dis-
tante, les Allemands ont montré que
ce devoir civique était pour eux une
obligation. Leur réaction était plutôt
comme celle d'un homme qui a été
brisé de coups et qui se tâte les membres
avant de se relever. D'ailleurs l'opéra-
tion même du vote ne leur était pas
étrangère, quelle que fut leur idéologie
profonde. C'est ainsi que plus de trent-
e millions d'électeurs se rendirent aux
urnes dans les quatre zones. Et insis-
tons pour dire que sur ce chiffre im-
posant, le tiers des votes furent donnés
aux démocrates-chrétiens.

Rappelons, en effet, que sur 30 mil-
lions de votes, les démocrates-chrétiens
ont eu 10,598,241 voix; les sociaux-dé-
mocrates 7,778,313 voix; le parti social-
communiste unifié 5,930,144 voix; les
libéraux-démocrates 2,838,925 voix; les
communistes 1,247,345 voix; le parti
régional de la Basse-Saxe 1,002,718
voix; et le parti du centre (autrefois
si puissant dans les milieux catholi-
ques conservateurs) 459,125 voix. On
notera le recul des libéraux et des
communistes surtout dans les zones occi-
dentales; tandis que le parti unifié en
zone soviétique donne nécessairement
un avantage aux ambitions de Moscou.

Pour les zones occidentales, les com-
munistes reviennent à leurs propor-
tions antérieures au nazisme. Si l'on
demande ce que deviennent les hitlé-
riens dans cette consultation popula-
ire, nous dirons qu'ils n'ont pas eu le
droit de participer au vote: en vertu
de l'épuration faite ou en train, envi-
ron 15% des Allemands ont été affectés
par ces mesures. C'était donc cette
petite minorité nazie qui a pu tenir
tout le pays dans les griffes d'Hitler,
en raison des moyens de propagande
et de pression qu'elle avait à sa dis-
position.

Le succès des idées chrétiennes est
significatif à plus d'un titre. Il montre
que, malgré tout, l'esprit religieux
reste l'un des fondements de la vie
allemande, et que le nazisme n'a fait
que le recouvrir d'une couche artifi-
ficielle; la disparition de cette couche
fait brillamment ressortir ce trait ré-
confortant. N'allons pas croire cepen-
dant que ce renouveau du christiani-
sme doit être attribué surtout ou ex-
clusivement à l'Eglise catholique. Tous
les organisations spirituelles qui ont
fait la guerre ouverte ou cachée
au nazisme participent à ce succès.

En effet, le catholicisme et les égli-
ses protestantes se sont opposés dès
le début à l'hitlérisme, et n'ont pas
cessé de mener le bon combat contre
lui. Il est donc normal que ces grou-
pements religieux aient pris la tête de
la vie publique dès qu'il leur fut possi-
ble. Comme nous le disait S. G. L'évé-
que de Spire, les catholiques ont per-
du beaucoup d'effectifs dans leur com-
bat contre le paganism hitlérien;
mais ce qui leur est resté brille par sa
solidité et par la ferveur de ses con-
victions et de son action. Nous ne cro-
yons pas nous tromper en prévoyant
que c'est bien autour du noyau et de
l'enseignement chrétiens que va se re-
constituer l'Allemagne de demain.

Thomas GREENWOOD

En feuilletant
les journaux

LE DEVOIR — Le maître géo-
graphe Raoul Blanchard a com-
mençé de donner ses cours à l'Uni-
versité de Montréal et à l'Ecole
des Hautes Etudes commerciales.
Devant son auditoire des Hautes
Etudes, il enseigne la géogra-
phie de la France et celle des Etats-
Unis. Il entretient ses élèves
universitaires de la géographie du
peuple. Ces leçons se poursuivent
jusqu'à la mi-octobre.

M. Blanchard joint à une science
éminente l'art de la communication.
Les deux maîtrises ne se rencontrent
pas toujours chez un même
professeur. Les étudiants l'ont ap-
pris depuis longtemps.

Veut-on savoir avec clarté et sim-
plicité comment se forme un peu-
pement et de quelle façon les po-
pulations se meuvent? Il faut s'as-
seoir devant la chaire de Blan-
chard.

Que représentent les landes de
Gascogne, le vignoble languedo-
cien, la Flandre et la Bretagne?
Qu'est-ce que le Corn Belt améri-
cain, le Wheat Belt et le bassin
houillier apalachien? Blanchard
éclaire toutes ces questions à la lu-
mière d'une longue expérience et
de séjours sur les lieux.

Ne manquez pas d'aller écouter
l'un des grands maîtres de la géo-
graphie. L. R.

LE SOLEIL — L'Amérique est
infestée des germes du commu-
nisme, déclare le Cardinal Spell-
man, archevêque de New-York;
dans tous les rangs de la socié-
té, il répand sa doctrine perver-
se qui s'attaque aux hommes de
bonne volonté, aux meilleurs
citoyens afin de les gagner à sa
cause et de propager ainsi la con-
fusion et le chaos par toute la
nation. Le prélat dénonce les ma-
noeuvres de ses agents qui s'in-
filtrent dans les rangs de l'ad-
ministration, dans l'industrie,
dans les syndicats ouvriers, dans
l'enseignement et même jusque
dans les rangs des troupes armées
du pays. Partout, le communisme
cherche à exercer son influence,
à désorganiser la nation et à pré-
parer la révolution de demain.
Soyons sur nos gardes, s'écrit le
cardinal Spellman.

L'infiltration
communiste

L'ACTION CATHOLIQUE —
Comme le faisait remarquer
l'OBSERVATEUR ROMANO, quel
contraste entre le procès de Nu-
remberg et celui qu'on fait ac-
tuellement au primat de l'Eglise
catholique en Yougoslavie. A
Nuremberg, on a procédé avec
équité, en obli-
geant la poursui-
te à faire sa preuve et en per-
mettant à la défense d'attaquer
cette preuve ou d'établir l'innoc-
ence des prévenus. A Belgrade,
comme l'observe le journal du
Vatican, le jugement est rendu
avant l'institution du procès. On
procède non pour donner justice
à l'accusé, mais de manière à
établir sa culpabilité.

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'équipage d'un B-29
est ordinairement d'environ dix
personnes. La cause de l'accident
n'est pas connue. L'avion était en
route de Grand-Island (Nebraska)
à Hamilton-Field (Californie).

WENDOVER (Utah) (PA) —
Un B-29 de l'armée s'est écrasé
dans la vallée de Buffalo, à trente
milles au sud-est du mont Battle,
dans le Nevada. Les autorités mi-
litaires ont dit aujourd'hui qu'il
n'y a pas de survivants. On n'a pas
révélé le nombre de passagers de
l'avion mais l'é

# Les demandes des propriétaires

À l'exemple d'autres classes de la société, ils s'occupent d'étudier leurs problèmes et de revendiquer leurs justes droits. — Tout le monde parle de la nécessité de dégrever la propriété foncière. — Il ne suffit pas d'en parler, il faut prendre les moyens de réaliser ce dégrevement.

L'Union des ligues de propriétaires de la province de Québec vient d'avoir à Montréal son 14e congrès annuel. Il y a donc 14 ans qu'elle tient des assises pareilles, ce qui rappelle qu'elle est un groupement qui est à prendre de l'âge. En même temps que ces assises, la Ligue de Montréal célébrait le 25e anniversaire de sa fondation.

La ligue montréalaise est, sauf erreur, la plus vieille organisation du genre dans la province. Les propriétaires d'autres villes ont limité son exemple, se sont organisés, ont marché sur ses traces et aujourd'hui l'on compte plusieurs centres urbains du Québec où les propriétaires fonciers sont groupés, organisés. Notre ville, Hull, a aussi son association de propriétaires depuis déjà une quinzaine d'années, et elle avait ses délégués au congrès de Montréal.

Les congressistes ont eu l'honneur et l'avantage d'entendre le premier ministre de la province, lors du banquet de clôture des assises. M. Duplessis les a assurés de tout son intérêt pour les problèmes de la propriété, surtout de la petite propriété, dont il a souligné toute l'importance économique et sociale.

On parle beaucoup en effet de la nécessité de protéger et de défendre, de rétablir au besoin les droits menacés et même violés de la propriété foncière.

Il ne suffit pas évidemment d'en parler, il faut encore et surtout voir à ce que ces droits soient respectés ou rétablis, selon le cas. Ainsi, on a dénoncé, au congrès, la mainmise du gouvernement fédéral sur la propriété construite, à la faveur de la guerre et tous les contrôles qu'il a institués dans le même domaine, jusqu'à fixer pour un temps indéfini le prix des loyers à ceux en vigueur à la date du 11 octobre 1941.

Or, à cette date, bien des loyers étaient encore ceux déterminés par la grande crise économique de 1930 à 1940, de sorte qu'ils étaient inférieurs à ce qu'ils devaient être normalement. Malgré les réclamations réitérées des propriétaires organisés contre cet état de chose, le gouvernement d'Ottawa a toujours fait la sourde oreille et les prix de location restent encore aujourd'hui à ce bas niveau de 1941, bien que, depuis, le coût d'entretien et des services des immeubles se soit accru de 40 pour cent, selon ce que professe l'Union des Ligues.

Celle-ci demande donc que les propriétaires rentrent dans leurs pleins droits, maintenant que la guerre est terminée, et elle prétend que les loyers devraient pouvoir être relevés immédiatement de 15 et 20 pour cent, selon qu'il s'agit d'immeubles non pourvus ou pourvus de services.

Il faut aussi dégrever la propriété foncière si l'on veut véritablement la rendre suffisamment intéressante et en faciliter l'acquisition par les gens de ressources modestes.

L'Union des Ligues a délibéré également à ce sujet et elle propose par exemple que l'impôt scolaire soit aboli pour être remplacé par un impôt sur le revenu, pour fin d'éducation. Elle n'admet pas qu'il soit juste et équitable que les frais de l'éducation ne soient supportés que par une seule classe, celle des propriétaires fonciers, alors que c'est tout le monde qui en bénéficie.

Elle demande aussi, toujours pour déléster la propriété, que le gouvernement provincial remette aux municipalités 25 pour cent du produit de la taxe sur la gazoline et du montant qu'il reçoit pour les permis d'automobile. La confection des pavages et leur entretien coûte énormément cher aux municipalités urbaines, dont les rues profitent avant tout aux automobilistes. Ne serait-ce pas justice alors que ces municipalités aient une part congrue des revenus puisés aux sources précitées?

Malheureusement, le gouvernement provincial a forte tendance à accaparer l'argent des contribuables, même au détriment des municipalités, tout comme le gouvernement fédéral cherche de plus en plus à alimenter son trésor aux dépens des provinces. Les administrations municipales doivent donc revendiquer auprès de leur province, tout comme les administrations provinciales doivent se dresser et lutter contre les empiètements du pouvoir central.

L'Union croit en outre que les frais de l'assistance publique et de l'hospitalisation des indigents devraient être assumés en entier par le gouvernement provincial, et que le chômage devrait relever exclusivement du gouvernement fédéral, sans que les municipalités doivent y contribuer, comme elles le firent tant et tant durant la dernière crise.

Ces demandes de l'Union des Ligues valent d'être sérieusement étudiées. Si, du jour au lendemain, elles étaient accordées, se traduiraient dans les actes, la propriété foncière deviendrait singulièrement soulagée. Non seulement le propriétaire, mais le locataire aussi en bénéficierait, attendu que le loyer, somme toute, doit tenir compte des dépenses que le premier doit rencontrer. Si ces dépenses sont très élevées, le loyer devra l'être en conséquence; si elles sont sensiblement plus basses, on louera logiquement moins cher. Les propriétaires font assurément bien d'examiner leurs problèmes, de les scruter et de proposer des solutions. Ils en viendront ainsi à remettre la propriété privée dans ses droits légitimes et à la rendre de plus en plus accessible.

Henri LESSARD

**RENDEZ-LA FIERE DE MONTRER SA TABLE**

**Choisissez de l'argenterie Rogers Bros 1847**

pour son cadeau de Noël

La meilleure argenterie au Canada, voilà ce qu'elle appréciera le plus ce Noël-ci. Elle se présente dans deux attraits modèles, les plus fascinants jusqu'ici.

Service de 34 pièces pour 8 personnes

Ce service comprend:  
8 couteaux, 8 fourchettes,  
8 cuillères à dessert  
8 cuillères à thé, spatule à  
heure, cuillère à sucre.

**\$44.35**

Autres autres marques tels que "1841 Rogers", "King's Plate", "Community Plate" et "William Rogers".

**CLUB DE NOEL**

Venez profiter de notre spécial "MISE DE COTE". Avec un léger dépôt nous gardons vos cadeaux jusqu'à Noël.

**NAP LEGRIS**

Votre bijoutier

201, rue Principale, Hull — Tél. 4-4530  
(Immeuble Hotel Windsor)

LE VENDREDI 4 OCTOBRE		
265e jour de l'année 1946		
	Lev.	Ch.
Soleil	6.01	5.36
Lune	2.59	11.34

# Le Droit

LE VENDREDI 4 OCTOBRE	
QUARANTE-HEURES	
Sainte Brigide, Ottawa	4
Fête: St François d'Assise, conf.	

Quatre

HULL, JEUDI 3 OCTOBRE 1946

TEMPERATURE: BEAU ET PLUS CHAUD

## Les résolutions adoptées par le Congrès de l'Union des Ligues de Propriétaires

**L'abolition de l'impôt foncier scolaire. — Mettre fin à l'exportation des matériaux de construction. — Remettre leurs pleins droits aux propriétaires. — Verser aux municipalités 25% du produit de la taxe sur la gazoline et du prix des permis d'automobile. — En faveur de la grérance municipale.**

Les délégués de l'Association des propriétaires de Hull au 14e congrès annuel de l'Union des Ligues de propriétaires de la province de Québec, tenu à Montréal les deux premiers jours de cette semaine, nous font part des importantes résolutions adoptées, après étude en comité et discussion générale, en faveur de la propriété, que l'on veut faire déléster de ses trop lourdes charges et dont on veut rétablir les pleins droits en faveur des particuliers qui la possèdent.

Quatre comités avaient été formés pour l'étude des projets de résolutions, ceux des problèmes scolaires, ceux des problèmes de la construction, celui du contrôle de la location et celui des taxes municipales. Ils firent rapport aux congressistes, qui adoptèrent, parfois avec certaines modifications, les résolutions suggérées. Les résolutions, dans leur forme définitive, se lisent comme suit.

### Problèmes scolaires

L'Union des Ligues prie le gouvernement provincial:

1— d'abolir l'impôt foncier pour fins scolaires, dans une période de cinq (5) ans et graduellement, à raison d'un cinquième, chaque année; d'imposer une seule forme de taxe, la propriété, en paiement de l'impôt scolaire, et d'abolir, en équité et en justice, nous recommandons d'imposer le revenu et, à cette fin, d'effectuer les réformes appropriées.

2— de reprendre le droit d'imposer le revenu des contribuables et d'employer tout ou partie de ce revenu pour l'instruction publique, en distribuant ces argentés aux Commissions scolaires, par l'intermédiaire du Conseil de l'Instruction Publique.

3— de rendre obligatoire pour les commissions scolaires le scrutin secret aux élections, avec mise en nomination.

**Problèmes de la construction**

L'Union des Ligues prie le gouvernement fédéral:

d'arrêter toute exportation des matériaux de construction, tant que nos besoins domestiques n'auront pas été satisfaits;

d'abolir les contrats fédéraux concernant la construction, qui se sont avérés nettement inefficaces;

et de laisser la construction à l'initiative privée.

**Contrôle de la location**

En s'élevant contre le contrôle du gouvernement fédéral assumé sur la propriété à la faveur de la guerre, notamment contre l'ordonnance 294, C'est une véritable main-mise de l'Etat sur la propriété construite, est-il dit, et ce sont les locataires qui sont devenus, en fait, les véritables maîtres des maisons louées. On signale aussi qu'à cause de la crise de 1930 à 1940, le prix des loyers dans la province de Québec, au 11 octobre 1941, était de beaucoup inférieur à la véritable valeur locative des immeubles, et que, depuis cette même date du 11 octobre 1941, les frais d'entretien et des services de la propriété bâtie ont augmenté de plus de 40 pour cent.

Alors l'Union des ligues de propriétaires de la province prie le gouvernement fédéral:

a) De déclarer que la guerre est terminée;

b) D'abroger, immédiatement, les arrêtés en conseil et les ordonnances de la Commission des prix concernant les loyers, notamment l'ordonnance 294;

c) Qu'au surplus, s'il doit s'écouler quelque temps avant cette abrogation, de décréter une augmentation du prix des loyers de 15% pour les logements sans services et de 20% pour les logements avec services;

d) Surtout d'accorder, immédiatement, la réhabilitation des droits entiers de la propriété;

Et prie le gouvernement provincial:

a) De faire tout en son pouvoir pour reprendre les droits et pouvoirs perdus et cédés au fédéral en 1942;

b) Notamment, d'obtenir le rétablissement de notre droit civil en matière des relations de bailleurs à locataires, et pour l'exercice légitime du droit de propriété.

L'Union des Ligues de propriétaires de la province de Québec prie le gouvernement provincial:

1) de remettre aux municipalités 25% des revenus provenant de la part qu'elle obtient de la taxe sur la gazoline et du montant qu'elle perçoit pour les permis d'automobile.

2) de transformer complètement le régime de taxation pour fins municipales, de sorte que le propriétaire foncier ne doive jamais plus de un pour cent (1%) de son évaluation municipale;

3) de pourvoir certains privilèges au point de vue taxation en faveur du propriétaire occupant.

4) d'amender la loi pour donner à toutes nos cités et villes qui le désirent le pouvoir d'imposer une taxe de vente.

L'Union des Ligues de propriétaires de la province de Québec,

prie les gouvernements provincial et fédéral:

1) de verser chaque année une allocation substantielle aux corporations municipales, ces allocations étant proportionnées aux services qui leur sont rendus par la municipalité.

2) de libérer les municipalités des charges ci-après:

a) du coût de l'assistance publique et de l'hospitalisation des indigents, cette charge revenant au gouvernement provincial;

b) de toute responsabilité découlant du chômage, ce problème appartenant totalement au gouvernement fédéral qui possède seul, les moyens d'y remédier.

### Budget annuel

Il est unanimement résolu que l'Union des Ligues de propriétaires de la province de Québec prie le gouvernement provincial de décréter la nécessité pour une municipalité de soumettre un budget annuel et qu'aucune dépense capitale ne soit faite à moins d'être autorisée par le budget ou par un emprunt sanctionné par les propriétaires.

### Gérance municipale

L'Union des Ligues de propriétaires de la province de Québec se prononce unanimement pour le principe d'une gérance municipale comme étant le meilleur système d'administration pour nos cités et villes et pour nos principales municipalités.

## Deschênes veut la survie du tram Hull-Aylmer

**DESCHENES (Qué.) (DNC)** — En fin de semaine des citoyens de Deschênes ont fait une pétition en faveur du service de tramways de la Hull Electric, afin d'accommoder les gens qui doivent se rendre à leur travail à Hull ou à Ottawa.

Presque toute la population a signé cette pétition qui fut immédiatement envoyée à la commission fédérale du transport.

Comme on le sait, la Hull Electric demandera à la commission des transports la permission de cesser son service de tramways le 30 novembre prochain, ce qui nuira au progrès de notre municipalité puisque le fait que Deschênes est situé à un mille du chemin d'Aylmer ou circulent actuellement les autobus de la Compagnie Gatineau.

Depuis 5 ou 6 ans Deschênes a fait beaucoup de progrès et il faut conserver le service de tramway, pour continuer à progresser.

Le jeudi 3 octobre à 8 heures il y aura une assemblée du conseil municipal à l'école, et les citoyens du village sont invités à y assister.

## Objection à la disparition des tramways

La Chambre de commerce d'Aylmer, réunie hier soir, a passé une résolution priant la Commission fédérale des Transports de ne pas permettre à la Hull Electric de cesser son service de tramways dans la ville le 30 novembre, tel que convenu. Elle demande que la compagnie continue son service une autre année, ou aussi longtemps que la ville ne sera pas assurée d'avoir un autre système de transport suffisant.

Le président du Transport urbain de Hull, M. J. Thorne, et le gerant général, le capitaine Louis Bisson, étaient présents à la réunion, et ont déclaré qu'ils étaient prêts à fournir à Aylmer un service d'autobus communiquant avec celui qu'ils inaugureront dans Hull au mois de décembre, pourvu qu'ils obtiennent la franchise requise.

J.-René Thérien, président du Comité des Citoyens, a fait part qu'il a été recueilli 1,000 signatures sur une pétition appuyant la demande de la Chambre de commerce.

Le Dr H.-B. Church, président du groupement, a suggéré de prier les autorités municipales d'Aylmer de déterminer de façon précise les zones scolaires et d'y mettre de grandes enseignes indiquant la limite de vitesse et des avis de prudence aux automobilistes.

## Funérailles

**MME CHARLES GÉRAIS**

En l'église Ste-Bernadette et au cimetière Notre-Dame de Hull, hier matin, ont eu lieu, sous la direction de la maison Gauthier, les funérailles de Mme veuve Charles Gérais, née Olivia Gadbois, 64, St-Jacques, décédée dimanche soir à l'âge de 72 ans. Le L.P. Pelletier, o.m.i., du Juniorat service a été célébré par le R. P. du Sacré-Coeur d'Ottawa, assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les abbés J.-C. Mougout et J. Melasco. Des messes basses furent dites aux autels latéraux par M. le curé A. Rollin et M. l'abbé Arsène Hébert.

Dans la nombreuse assistance de parents et d'amis, il y avait une nièce de la défunte, Sr St-François du Rédempteur, des Dames de la Congrégation, de Kingstone, accompagnée de Sr Elisabeth de la Croix, de la même communauté religieuse, d'Ottawa.

**M. E. BRAZEAU**

M. Evariste Brazeau, époux de Louise Gagnon, 142, Montcalm, Hull, est décédé aujourd'hui à sa demeure, à l'âge de 71 ans. Son épouse l'a précédé dans la mort il y a 7 ans. Il était natif de Chénéville et s'y était marié il y a 45 ans. Il fut employé chez E. B. Eddy durant une quinzaine d'années. Il laisse deux fils, Denis et Aurèle; deux filles, Mme Euclide Villeneuve et Mme Roger Deschamps; un frère, Napoléon Brazeau, à Chénéville; deux sœurs, Mme Arthur Tremblay et Mme Oscar Boyer, à Hull.

La dépouille mortelle est exposée à la maison et les funérailles auront lieu samedi matin à 7h en l'église Ste-Bernadette et au cimetière Notre-Dame de Hull. Le départ du cortège se fera à 6h 45.

## Le saint des rats et des souris

Le bienheureux Martin de Porres, humble frère dominicain, né au Pérou en 1579. Né d'une négresse, Anne Valasquez et de Don Juan de Porres, noble espagnol attiré au Pérou par le miroitement de l'or, Martin fut, dès sa naissance, abandonné par son père.

A 15 ans, Martin entra chez les Dominicains, et y vécut 9 ans comme tertiaire et oblat, puis, à 24 ans, sous les instances réitérées de son père, il prit l'habit de frère convers.

Son humilité envers Dieu, envers les pauvres, envers les malades et les infortunés de toutes sortes, lui mérita bien vite la confiance et l'estime de tous. Sa compassion envers les animaux, le pouvoir extraordinaire qu'il exerça sur eux, durant sa vie et après sa mort, lui valurent ce surnom: "Le Saint des rats et des souris".

Plusieurs ont obtenu leur guérison, d'autres ont été délivrés de la vermine, des rats des souris, en plaçant dans l'endroit infesté par ces bestioles nuisibles, une image ou une médaille du Bienheureux.

## Un grand ralliement ouvrier termine le congrès régional de sécurité industrielle

C'est dans une salle comble que le congrès de Sécurité Industrielle tenu sous les auspices de l'Association du Québec pour la prévention des accidents de travail s'est terminé par une grande assemblée des ouvriers et ouvrières de la région de Hull en la salle paroissiale de Ste-Bernadette.

En l'absence du Colonel Arthur Gaboury, gerant général de l'Association, l'assemblée a été sous la présidence de son adjoint, M. Paul A. Cooke.

Il fit appel au sens de la responsabilité pour demander l'entière et étroite collaboration de tous les ouvriers et ouvrières dans la lutte acharnée contre l'accident et souligna que l'ouvrier, plus que toute autre personne, est en mesure de trouver les causes d'insécurité au travail et de les corriger.

L'ouvrier, dit M. Cooke, est celui qui est exposé au danger; c'est lui qui fait le travail; c'est lui qui est en danger de se faire blesser et il est donc logique d'affirmer que c'est lui qui peut le mieux découvrir ce qu'il y a de mal ou de dangereux dans l'exercice de ses fonctions. Le jour où l'ouvrier réalisera qu'il est nécessaire pour sa sauvegarde de rapporter les dangers existants et de nature à l'accider, l'usine deviendra un endroit plus sûr pour y travailler.

Il approuva ensuite à l'attention de son auditoire les dangers de l'élément mécanique, du vêtement inapproprié et les risques trop grands dans beaucoup d'opérations capables d'amener la perte de la vie.

L'expérience, dans ce domaine, démontre d'une façon incontestable, surtout en ce qui a trait aux accidents aux yeux, que presque toujours c'est parce que l'ouvrier,

## Nécrologie

**MME C. PROULX**

Mme veuve Cléophas Proulx, née Alphonsine Desrochers, est décédée hier chez sa fille, Mme J.-P. Lévesque, 3, rue de l'Hôtel-de-Ville à l'âge de 74 ans. Elle était native de Penticton, Ont., se maria à Ottawa il y a 57 ans et vivait à Hull depuis lors. Elle était Dame de Ste-Anne et tertiaire de St-François. Outre sa fille Mme Lévesque, elle laisse un frère, Noé à Ottawa, et six petits-enfants.

La dépouille mortelle est aux salons mortuaires Gauthier et les funérailles auront lieu demain matin à 8 heures en l'église Ste-Bernadette et au cimetière Notre-Dame de Hull. Le départ des salons sera à 7h 40.

**MME M. LEGAULT**

Mme Maurice Legault, née Alexina Guénette, 120 Amherst, Hull, est décédée aujourd'hui à sa demeure, à l'âge de 69 ans. Native d'Ottawa, elle s'était mariée à St-André-Avellin il y a 45 ans et vivait à Hull depuis plusieurs années. Outre son époux, elle laisse trois fils, Adélard, Henri et Léon; deux filles, Mme Eugène Guay, Mme Léon Lacombe et Mme Félix Laviolette; un frère, Jos. Guénette, à Ottawa; 3 sœurs, Mme Renaud à Ottawa, Mme Jos Emery et Mme Desormeaux à Hull.

La dépouille mortelle est aux salons mortuaires Emond, boulevard St-Joseph, et les funérailles auront lieu samedi à 8h en l'église St-Joseph et au cimetière St-Rédempteur. Le départ des salons se fera à 7h 55.

**M. E. BRAZEAU**

M. Evariste Brazeau, époux de Louise Gagnon, 142, Montcalm, Hull, est décédé aujourd'hui à sa demeure, à l'âge de 71 ans. Son épouse l'a précédé dans la mort il y a 7 ans. Il était natif de Chénéville et s'y était marié il y a 45 ans. Il fut employé chez E. B. Eddy durant une quinzaine d'années. Il laisse deux fils, Denis et Aurèle; deux filles, Mme Euclide Villeneuve et Mme Roger Deschamps; un frère, Napoléon Brazeau, à Chénéville; deux sœurs, Mme Arthur Tremblay et Mme Oscar Boyer, à Hull.

La dépouille mortelle est exposée à la maison et les funérailles auront lieu samedi matin à 7h en l'église Ste-Bernadette et au cimetière Notre-Dame de Hull. Le départ du cortège se fera à 6h 45.

## Le saint des rats et des souris

Le bienheureux Martin de Porres, humble frère dominicain, né au Pérou en 1579. Né d'une négresse, Anne Valasquez et de Don Juan de Porres, noble espagnol attiré au Pérou par le miroitement de l'or, Martin fut, dès sa naissance, abandonné par son père.

A 15 ans, Martin entra chez les Dominicains, et y vécut 9 ans comme tertiaire et oblat, puis, à 24 ans, sous les instances réitérées de son père, il prit l'habit de frère convers.

Son humilité envers Dieu, envers les pauvres, envers les malades et les infortunés de toutes sortes, lui mérita bien vite la confiance et l'estime de tous. Sa compassion envers les animaux, le pouvoir extraordinaire qu'il exerça sur eux, durant sa vie et après sa mort, lui valurent ce surnom: "Le Saint des rats et des souris".

Plusieurs ont obtenu leur guérison, d'autres ont été délivrés de la vermine, des rats des souris, en plaçant dans l'endroit infesté par ces bestioles nuisibles, une image ou une médaille du Bienheureux.

## Toronto défait Kitchener, 8-4

Dernière joute, samedi

TORONTO, le 3 (Spécial au Droit) — Les Columbus de Toronto ont égalisé les chances dans les semi-finales pour le championnat junior de l'Association de baseball d'Ontario lorsqu'ils ont défait les Rangers de Kitchener, 8-4, hier après-midi. Les clubs se sont maintenus dans une série du meilleur dans trois parties puisque Kitchener a gagné la première joute, 9-6.

La troisième et décisive joute aura lieu samedi sur un terrain neutre qui sera choisi par l'O.B.A. Le gagnant rencontrera les Montagnards de Wrightville, champions juniors d'Ottawa, dans une finale de deux dans trois.

## LUSKVILLE

LUSKVILLE (Qué.) (DNC) — Dimanche dernier, après la grande messe, il y a eu une cérémonie des morts au cimetière. M. le curé A. Grenier donna le sermo qui impressionna les paroissiens.

M. l'abbé A. Grenier a terminé la visite de la paroisse, tous ont été heureux de recevoir la visite de notre nouveau curé.

Mlle Andrée Lefebvre, de Thurso, visitait sa sœur, Mme Léon Papineau.

Mlle Blandine Nault, des Trois-Rivières, a passé une quinzaine de jours chez M. Eugène Desjardins, visitant son frère, le Rév. Père Henri Nault, à la ferme des Dominicains. Mlle Nault est compositrice et secrétaire provinciale des Guides et Jeannettes de la Province de Québec.

MM. et Mmes Léopold Lefebvre de Thurso et J. Mathieu de St-André-Avellin, visitent M. et Mme Léon Papineau.

M. et Mme Eugène Desjardins, Mme Jérémie Desjardins, M. Edouard Desjardins sont allés à St-Janvier assister aux funérailles de Mme Amable Desjardins, décédée à l'âge de 94 ans et 2 mois.

MM. et Mmes Alfred Carrier de Hull, Albert Perrier et Massy de St-Michel, visitaient M. et Mme Arthur Desjardins, dimanche dernier.

Mardi 24 septembre, M. l'abbé D. Desjardins, le docteur René Desjardins, MM. et Mmes Eugène et Edouard Desjardins sont allés à St-André-Avellin visiter André, fils de M. et Mme Edouard Desjardins. Ils ont aussi visité M. l'abbé E. Methot, principal de l'École Normale de St-André-Avellin.

M. René Parent, de Thurso, était chez sa sœur, Mme Edouard Desjardins, dimanche dernier.

M. et Mme Rouleau, de Hull, ont passé la fin de semaine chez Mme Jérémie Desjardins.

M. et Mme Joseph Allen sont allés visiter leur fille, Sr Louis Olivier des Soeurs Grises de la Croix à Shawinigan.

A M. et Mme Léo Allen est né un fils, Joseph-Guy-Robert-Lucien. Parrain et marraine, M. et Mme Lucien Savage. Porteuse, Mme Lalonde, de Clarence-Creek.

Il y a eu très peu d'améliorations dans la fabrication des violons, depuis 300 ans.

Un vain grand de 18 pouces Jeffery Hudson se battit en duel et tua un homme quatre fois plus grand que lui.

## Lot à vendre

Wrightville

Près de l'église, écoles, magasins, autobus, tramways. Idéal pour construction, 58, rue Amherst, 12-4653.

## Avis d'assemblée

Assemblée en faveur des propriétaires sur l'évaluation des propriétés vendredi, 4 octobre à 8 heures, à la salle Romanuk, Blvd Sacré-Coeur.

## On demande

Préposée de machine à coudre pour vêtements. Expérience, ouvrage régulier, bons gages. S'adresser.

S. S. HOLDEN, Liée 43, rue Montcalm, Hull

Bureau: Tél. 5-7209 91, rue Laval, Hull

**NETTOYEURS Hull CLEANERS**

INCORPORÉE

Le seul nettoyeur à sec à Hull — Service de 4 jours

Chapeaux réformés et nettoyés — Notre service de livraison couvre les deux villes

**Dr ALPHONSE BARABE**

des hôpitaux de New-York et de Baltimore

Maladies des YEUX — OREILLES — NEZ — GORGE — LUNETTERIE

Bureau 45a, rue Principale, Hull. — Tél. 5-8148

Heures de bureau: 2 h. à 4 h. — 7 h. à 8 h. 30 et sur rendez-vous. Tél. 5-8144.



FIERTE INITIATIVE DESINTERESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

S'AMUSER S'INSTRUIRE S'EDIFIER

Al'éc. Ste-Thérèse de Témiscamingue

J'imagine la joie de Thérèse et de Laurette, en signant l'un des plus riches et des plus consolants rapports que j'ai jamais reçus.

Tout est beau, dans les lignes du 30 septembre. Vos organisations, vos fêtes en l'honneur des SS. Martyrs, et votre pieuse et émouvante pensée pour le regretté et magnifique disparu, le héros de la Résistance, le grand et saint Père Charles.

En vous répondant aujourd'hui, il me semble pénétrer dans votre école aux classes lumineuses, aux figures joyeuses, aux livres chantantes. Dans l'église sur la colline sanctifiée par la Croix, votre Croix qui porte tant de souvenirs, tant de promesses, tant d'espérances.

Ne pas savoir manger est le premier signe de l'éducation... à refaire.

Apprenez à manger

C'est plus difficile que vous ne le pensez. Et c'est encore plus nécessaire.

Les classes de bienséances à table ne seraient pas du temps perdu.

Essayez-en, vous verrez combien de fois il faudra revenir sur des points élémentaires.

Ne pas savoir manger est le premier signe de l'éducation... à refaire.

ONCLE JEAN.

A la s. St-Charles, St-Charles, Ont.

Je vous admire de tout mon cœur de chrétien. Votre marche à l'église, marche longue et pénible, marche pieuse et filiale, est un pur acte d'amour et de fierté. Quel spectacle de grandeur chrétienne, vous avez donné à votre chère paroisse! Et, c'était, je suppose, par un matin de clair soleil! Longtemps, je penserai à ce geste, je le dirai pour votre juste louange, et pour susciter, comme je l'espère, des centaines d'imitateurs.

Vous avez raison d'en être fiers. Le souvenir grandira avec chacun de vous. Vous direz dans dix, vingt ans et plus: J'y étais, et j'ai attentivement entendu la messe, j'ai communiqué avec un ferveur inconnu, avec une joie qui faisait fondre mon âme.

Et vous ajouterez tous: Notre section, nous la ferons servir à la gloire du bon Dieu, en l'honneur du Cœur de Jésus et pour la joie de la Vierge reine du Canada. Notre classe, nous la garderons, en bloc, dans l'état de grâce, qui est la seule condition du bonheur et du succès. Notre institutrice, nous la vénérons, nous la remercions et nous la consolons, comme une deuxième maman. Nos parents, nous ne cesserons de leur faire plaisir, de les édifier. Notre pasteur, nous serons ses petits apôtres. Et que les saints Martyrs portent nos pensées vers Dieu, toujours et que leur bénédiction soit sur notre école de plus en plus chère!

ONCLE JEAN.

A la s. Ste-Félicité, Clarence Creek

Je revis toujours avec plaisir les noms chéris des Vinette, des Bigras et des L... Ce sont des noms de patriotes sincères, depuis un demi-siècle offerts à la cause canadienne-française. Noms à vous rendre fiers, et à vous maintenir dans l'esprit des sections juvéniles, écoles de PIÉRIE.

ONCLE JEAN.

Les Mots Croisés du "Droit"

Grid for crossword puzzle with numbers 1-11.

- 1-Action de corifier. 2-Fabricant d'aînes - Du verbe FIER. 3-Action de lancer - Personne vile, criminelle. 4-Terminaison - Particule négative anglaise - Abréviation de sainte.

- 5-Science qui traite du vin. 6-Poisons avec lesquels le condomier perce le cuir - Conjonction. 7-Conjonction négative - Colère. 8-Deux consonnes - Qui annonce de la gaieté. 9-Onze - Époque - Fête de la Nativité. 10-Cavité naturelle ou non - Petit ruisseau. 11-Conjonction - Marque le conditionnel.

Solution du problème d'hier: PARISIANISE, IRISES, IRES, CITRINI, NATURALISME, OSERAI, A P, CSANATRE, HENNES, I I, ELIAS, EPOIS, RIATSFAN, ANNEE, ORRE, ISO, SERINE, S.

VERTICALEMENT: 1- Qui reçoit une ration. 2- Choix. 3-Metal d'un gris bleuâtre - Symbole chimique du sodium. 4-Trois indéfini - Frère d'un vaisseau. 5-Stomac beaucoup - Lettre grecque. 6-Grande étendue d'eau - Qui occasionne des frimas. 7-Mesurage des terres par ares. 8-Se dit des figures d'animaux dont on ne voit que la partie supérieure dans le haut de l'écu. 9-Donne les couleurs de l'arc-en-ciel - Particule négative anglaise. 10-Sacré - Intenter une action en justice. 11-Estonie - Parcours des yeux.

Le Mot du jour

Le troisième Jour du mois d'octobre doit exciter à une plus grande piété mariale. Le comprendront maîtres et élèves qui préparent déjà, par des prières et des sacrifices, le Congrès marial.

ONCLE JEAN

Sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus

(fête le 3 octobre)

Sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus, si justement vénérée et aimée de l'Eglise universelle, est la sainte dont l'imitation est le plus à notre portée. Dans sa vie on ne rapporte aucun fait vraiment extraordinaire. Elle se contentait de faire toutes ses actions avec un grand amour du bon Dieu, pour Lui plaire. Dans ses prières elle Lui parlait avec la simplicité et la confiance d'un enfant à son père bien-aimé.

D'une conscience très délicate, elle évitait avec grand soin tout ce qui pouvait faire de la peine au bon Dieu. Elle l'aimait tellement que son plus grand désir était de se consacrer à Lui, dès sa tendre jeunesse, dans l'ordre du Carmel déjà illustré par sa sainte patronne, la grande sainte Thérèse d'Avila.

Elle aurait bien voulu être missionnaire; mais sa frêle santé ne lui permit pas. Alors elle offrit toutes ses prières et ses souffrances en faveur de ceux qui luttent et peinent dans les missions lointaines. Qui pourrait nous dire le nombre de missionnaires qu'elle a ainsi soutenus ou les milliers de païens ou de pécheurs dont elle a obtenu la conversion? Le bon Dieu seul le sait; mais certainement il a dû être bien considérable puisque notre saint Père le Pape Pie X l'a proclamée patronne des missions.

Du haut du ciel elle continue son action bienfaisante sur la terre. Les faveurs spirituelles et temporelles obtenues grâce à son intervention ne se comptent plus. Des milliers de soldats dans cette guerre comme dans celle de 1914-1918, ont éprouvé d'une manière miraculeuse les effets de sa protection.

Notre escadrille "Alouette", composée uniquement de Canadiens-Français, l'a choisie pour patronne, et nulle autre escadrille ne s'est aussi distinguée avec si peu de pertes. Gloire en soit rendue à Sainte Thérèse!

Lisieux, ville d'environ 18,000 habitants, rendue si célèbre par notre petite sainte, a été presque entièrement détruite par les bombardements des Alliés au début de l'invasion - 1200 des 2000 maisons de la ville ont été complètement démolies. Mais sainte Thérèse a veillé sur sa superbe basilique qui est demeurée intacte quoiqu'il y ait 150 cratères de bombes autour d'elle. La petite chapelle au centre de la ville où l'on vénère les restes de la sainte et l'église Saint-Pierre sur le bord du quartier le plus ravagé de la ville sont également intactes.

Les Carmélites qui auraient reçu de leur sainte, lors de l'invasion boche de 1940, l'assurance qu'il ne leur arriverait aucun mal, ont été miraculeusement préservées. Aucune n'a été blessée, bien qu'une centaine de bombes soient tombées dans le jardin du monastère, et une dans la sacristie saisi-crozier. Les Carmélites étaient réduites temporairement dans la crypte de la basilique. Depuis l'entrée des Alliés à Lisieux, elles sont retournées à leur monastère qui a subi quelques dommages, mais qui est encore bien habitable.

Cette protection de sainte Thérèse pour ses sœurs carmélites est d'autant plus évidente et miraculeuse que d'autres communautés y ont été anéanties; par exemple, les Bénédictines au nombre de 20, et quinze Petites Sœurs des Pauvres avec les orphelines sur lesquelles elles veillaient.

A la vue de cette protection miraculeuse, redoublons notre confiance envers cette aimable sainte; recommandons-lui nos soldats si exposés, les missions qui ont plus besoin que jamais de son intervention, et nos propres intérêts tant spirituels que temporels.

Bonne Fête

- 3 octobre 1946: Beaudry, Eugène, 9 ans, Windsor. Boudry, René, 14 ans, Clarence-Creek. Demers, Marguerite, 15 ans, Windsor. Desrosiers, Jean-Marie, Montebello. Goulet, Raymond, 12 ans, Windsor. Larivière, Georgette, 14 ans, Rouyn. Morin, Claire, 15 ans, Matigawa. Morin, Claudette, 3 ans, Rockland. Perreault, Simone, 13 ans, Lavigne. Pilon, Noëlle, 14 ans, L'Orignal. Robitaille, Jean-Charles, 11 ans, Hull. Siguin, Jacqueline, 10 ans, Treadwell.

- 4 octobre 1946: Bourgeault, 14 ans, Ottawa. Dubeau, Raymond, 10 ans, Verner. Foucault, Françoise, 7 ans, Hull. Gauthier, Cécile, 9 ans, Bourget. Moreau, Colette, 13 ans, Masham. Poirier, Claudette, 14 ans, Ansonville. Rochon, Ronald, 8 ans, Rockland. Ross, Cécile, 10 ans, Thurso. Sauvé, Wilfrid, 12 ans, Ramsayville.

- 5 octobre 1946: Beaupré, Thérèse, 14 ans, Pembroke. Bégin, Jean-Marie, 14 ans, Eastview. Bellefleur, Irène, 12 ans, Rockland. Bergeron, Jacqueline, 12 ans, Rockland. Bourgeault, Guy, 14 ans, Carleton Place. Dugas, Louise, 15 ans, Chelmsford. David, Edouard, 12 ans, Chelmsford. Lalonde, Robert, 10 ans, Chelmsford. Larocque, Claude, 11 ans, Hull. Maisonneuve, Jean-Marie, 14 ans, Eastview. Micher, Lucile, 8 ans, L'Orignal. Vailancourt, Gisèle, 15 ans, Rockland.

Section St-Jacques Hamner, Ont.

La section St-Jacques de Hamner, pour une autre année scolaire, Mardi, le 10 septembre, les élèves tinrent une assemblée pour l'élection des officiers.

Voici le résultat de nos élections: Président honoraire: S. Albert de Marie. Présidente: Jeanne Dubois. Vice-président: Donat Belzile. Secrétaire: Lily Dépatie. Trésorière: Yolande Proulx. Bibliothécaire: Madeleine Pharaud. Organisateur et surveillant des jeux: Berthe Pharaud, Rachelle Gravelle, Gérard Proulx. Très bienôt, cher oncle Jean, nous vous remercions. Nous aurons alors, beaucoup d'autres détails qui ne manqueront pas de vous intéresser. Puissent tous vos neveux et nièces vous apporter beaucoup de consolations pendant l'année scolaire 1946-47. Bien sincèrement vôtre: Vos neveux et nièces de Hamner. Lily Dépatie, sec. Jeanne Dubois, prés.

Nouvelles régionales

SUBURRY (Ont.) (D.N.C.)—La distribution de livres faite à la bibliothèque municipale a augmenté de 32% durant les mois d'été et le nombre d'abonnés a augmenté de 11%.

La distribution totale de livres de lectures par la bibliothèque a été de 33,895 durant l'été.

Le nombre de membres est de 7,667, une augmentation de 465 sur l'année 1945.

La bibliothécaire, Mlle I. McLean a annoncé que la bibliothèque municipale est devenue membre de la Société Nationale du Film et aura ainsi l'avantage d'avoir dix pellicules qui seront échangées à tous les trois mois.

Mlle Ingrid Penman qui compléta son cours de garde-malade à l'école Ste-Elizabeth des gardes-malades de Sudbury, en 1942, a été nommée préceptrice à cette même école par les autorités de l'hôpital St-Joseph, après avoir été fonctionnaire pendant quatre années à l'hôpital de London, Ont., où elle enseigna à 225 élèves.

Mlle Ingrid Penman qui compléta son cours de garde-malade à l'hôpital St-Joseph. Elle continua ensuite ses études à l'Université Western, à Sarnia, Windsor et Chicago.

Le coroner le Dr H.M. Torrington a déclaré que Paul Champagne, 38 ans, est mort à la suite d'un suicide, samedi matin, alors qu'il se lança du haut d'un tréteau, sur la rue Régent, d'une hauteur de 46 pieds. La mort fut instantanée.

Le cadavre fut trouvé par le jeune K. Armstrong, 9 ans, de la rue Hickory. Champagne, de Windsor et de Bigwood, demeurait à Sudbury depuis quatre mois et était employé comme camionneur à l'hôpital St-Joseph. Lui survivent, son épouse, née L. Nadeau et deux enfants: Paulette, 8 ans et Aurora, 6 ans.

NOTRE-DAME DE PONTMAIN

NOTRE-DAME DE PONTMAIN (Qué.) (D.N.C.) — A M. et Mme Donald Allaire (A. Maille) est né un fils.

A M. et Mme Sylvio Lebrun (née Claire Bondu) est née une fille.

A M. et Mme Harmidas Bondu (née Simonette Lebrun) est né un fils.

A M. et Mme Pierre Prescott (née Gougeon) est né un fils.

M. et Mme Gustave Larocque de Val d'Or ont rendu visite à M. et Mme Sylvio Faubert.

Jeudi dernier, M. et Mme Faubert recevaient un groupe d'invités. Ce sont: M. et Mme Gaston David de N.D. du Laus, et leur fils Gaëtan; M. et Mme Gustave Larocque de Val-d'Or, M. Guy David et Mlle Germaine Portelance de Val-des-Bois.

Mlle Lise Bondu est en convalescence dans sa famille.

M. le curé Samson est absent pour quelques jours.

Mme Georges Ladroute est en visite à Val-des-Bois.

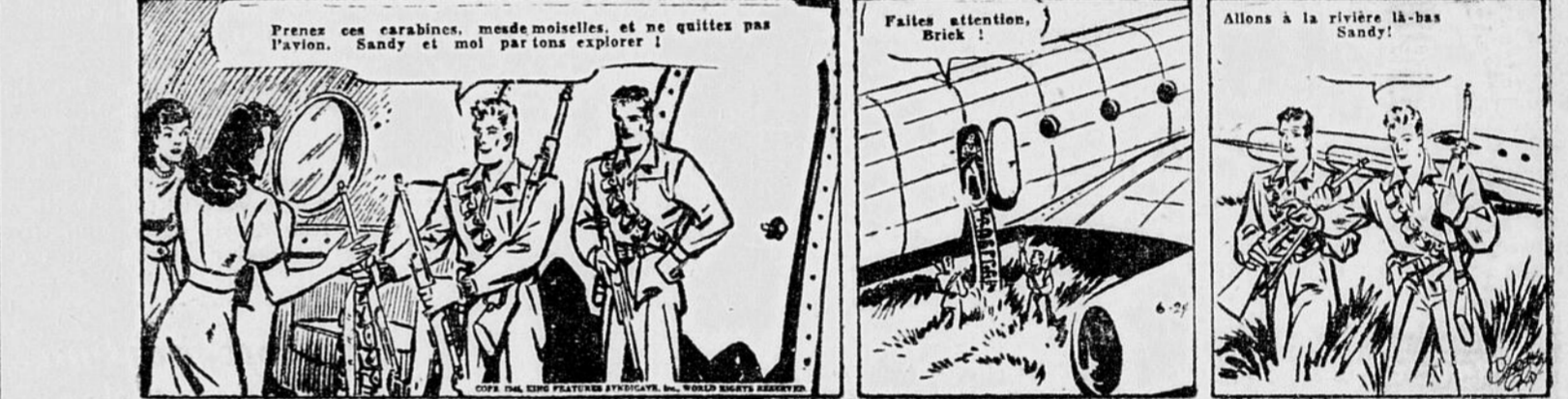
Ne Souffrez pas de LUMBAGO

J'avais un lumbago qui me causait bien de la gêne" écrit Mme Edith Doucette, 32A Richmond, Montréal. "Mon dos me faisait tellement mal que j'aurais pu croire. Rien ne semblait me soulager. Puis une amie me parla des Templeton's I-B-C's. Peu de temps après que l'écoulement eût commencé à prendre des I-B-C's, le feu soulagea de ma douleur et me sentis bien de nouveau."

Si la douleur causée par le lumbago vous empêche de travailler, obtenez un prompt soulagement en prenant des Templeton's I-B-C's. Des milliers de personnes en sont satisfaites. Il en est vendu des millions annuellement. Achetez des I-B-C's partout où il y a des pharmacies. 50c. 51.

Advertisement for Café 'Salada' featuring a can of coffee and the text 'Savour Délicieuse!' and 'Scellé à vide - Toujours frais!'.

BRICK BRADFORD par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY



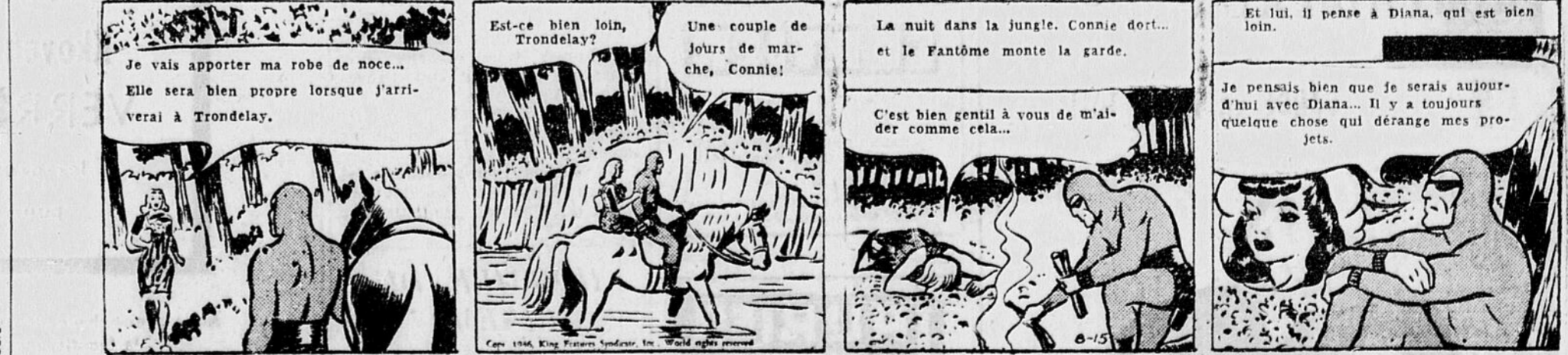
ANNIE ROONEY la petite orpheline par BRANDON WALSH



LE CHEVALIER MASQUE par Fran STRIKER



LE FANTOME par LEE FALK et PHIL DAVIS



MANDRAKE, le magicien par LEE FALK et Ray MOORE



MARISE DUCLAU et sa famille par McEVROY et STRIEY



# Nouvelles régionales

## LEFAIVRE, (ONT.)

M. et Mme Emile Desjardins d'Alfred rendaient visite à M. Félix Desjardins dimanche dernier. M. Desjardins Charbonneau et M. Conrad Charbonneau assistent au mariage de Benoît Cholette à Ottawa jeudi dernier.

M. et Mme Normand Clément de Montréal rendaient visite à Mme F.X. Barette.

M. et Mme Léo Chartrand de Montebello passeront la journée du dimanche chez leurs parents, Mme Alex Chartrand, et M. et Mme Willie Dorris.

M. et Mme Raymond Bisson de Montréal ont rendu visite à M. et Mme A. Bisson, et à M. et Mme Marcel Bisson.

M. et Mme Wilfrid Bricault passeront une couple de jours à Montréal la semaine dernière.

Mme Arthur Gascon et M. Henri Gascon ont reconduit Raymond et Gerard au Collège de Ste-Thérèse-de-Blainville.

Un pèlerinage à la Grotte-de-Lourdes de Rigaud a été organisé dans notre Village. M. et Mme Albert Cadieux et Albert Préseault ont organisé ce pèlerinage qui fut un succès si on considère que 100 personnes prirent place dans les 4 autobus Legault de Hawkesbury.

M. et Mme Joseph Préseault et leurs deux fillettes Nicole et Louise de Hull et Mlle Cecile Préseault de

Hull passent leurs vacances dans leur famille.

Le R.P. Raoul Préseault C.S.V. de Rigaud, rendait visite à ses parents mardi dernier.

M. et Mme Joseph Tourangeau a fait un voyage d'affaires à Thurso la semaine dernière.

## CLARENCE-CREEK

CLARENCE-CREEK (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Ubald Bazinet et leur bébé, de Montréal, passaient la fin de semaine chez Mme Joachim Bazinet.

Mme Albert Lafleur rendait visite à sa fille, Françoise, de Montréal, la semaine dernière.

Mme Honoré Laviolette et M. Claude Brunet sont revenus enchantés de leur voyage à Béarn, comté du Témiscamingue, où ils assistaient au vingt-cinquième anniversaire de mariage de M. et Mme Augustin Carpentier et au départ de leur fille Irène qui entre chez les Sœurs de l'Assomption à Nicolet. Ils visitaient aussi M. et Mme Hervé Laviolette et M. et Mme Albert Laviolette.

M. et Mme Aurèle Pilon, M. et Mme Joseph Beauchamp, Mlle Délima Beauchamp, M. Gérard Lafleur, Mlle Thérèse Beauchamp, assistaient au pèlerinage à Rigaud, dimanche dernier.

M. et Mme Hormidas Barbeau, M. et Mme Arthur Ethier, C. Hammond, visitaient M. et Mme Raoul Leroux, de Montebello, dimanche dernier.

M. et Mme Aimé Mongeon, MM. Albert et Romuald Mongeon, tous d'Angers, étaient en promenade dimanche, chez leur fille Mme Roland Thom.

M. et Mme Florimond Stravey, M. et Mme Emery Daoust, tous de Buckingham, étaient en promenade chez Mme D. Boucher, à l'occasion du 80e anniversaire de naissance de Mme J. Thériault.

Mmes Arthur Chartrand, Remi St-Amour, ainsi que Mlle Huguette St-Amour sont actuellement malades à l'hôpital de Buckingham.

## SUDBURY

SUDBURY, (Ont.) (D.N.C.) — La commission de la sûreté municipale a déclaré lors d'une réunion tenue le 26 septembre qu'il faudra ajouter cinq policiers additionnels aux trente de la force constabulaire. Cette augmentation est causée par la loi provinciale d'une journée de huit heures. Il faudra donc que la commission ait 35 policiers pour former trois équipes de neuf policiers chacune travaillant huit heures par jour, laissant ainsi deux policiers pour le travail de bureau, deux détectives, un pour la circulation, et deux autres pour le croiseur-automobile.

Le nombre additionnel de policiers demandera une augmentation annuelle de \$10,000.

La commission a aussi annoncé que le policier F. Cooper, qui sera ailié pendant quatre mois recevra un salaire complet. Cooper est à l'hôpital depuis trois semaines à la suite d'un accident alors qu'il poursuivait un chauffard sur le chemin Copper Cliff.

Joseph Paquette, de Copper Cliff, a été appréhendé, samedi dernier, sous l'accusation de conduite dangereuse v. volant et de s'être absenté du lieu d'un accident alors que le policier Cooper faillit être victime.

M. et Mme Hector Doré ainsi que M. Zénon Guertin étaient de passage à Cowensville (Qué.), à l'occasion du mariage de Mlle Rachelle Danielle à M. Gérard Mière, de Cornwall, le 23 septembre dernier.

M. et Mme Godfrey Clément d'Ottawa, ont visité M. et Mme Phippe Bissonnette, récemment.

A. M. et Mme Omer Racine est née une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Jeanette-Lise Parrain. M. Roger Sauvé, maréchal, Mlle Fleurette Racine.

NOTRE-DAME-DE-LA-SALLE (Qué.) — Notre-Dame-de-la-Salle (Qué.) (D.N.C.) Une retraite paroissiale prêchée par les RR. PP. Chartrand et Laferté, O.M.I., est actuellement en cours et la clôture aura lieu dimanche prochain.

Plusieurs dames fermières ont assisté à la journée d'études tenue à Notre-Dame-du-Laus, sous les auspices du gouvernement.

M. Napoléon Majeau est retourné dans sa famille après avoir passé quelques jours à l'hôpital du Sacré-Coeur, de Hull.

M. et Mme Adéodat Malette ainsi que Mlle Darguise et Constance Malette sont allés récemment à Montebello pour conduire leur fillelette Ghislaine à l'école ménagère où elle suivra le cours familial.

M. et Mme Alfred Bolduc sont de retour d'Ottawa et de Pointe-Gatineau, où ils ont visité leur fils Abel, et leur fille Mme E. Potvin.

Mlle Elizabeth Keatly, de Montréal, est actuellement en promenade chez M. et Mme C.C. Lapointe.

M. et Mme Euclide Matte, de Timmins, visitent des parents et des amis.

MM. D.-D. Lapointe et Henri Lapointe, d'Almer, ainsi que M. E. Bigras et M. Anatole Mongeon, d'Angers, ont visité M. C. Lapointe en fin de semaine.

M. et Mme Aimé Mongeon, MM. Albert et Romuald Mongeon, tous d'Angers, étaient en promenade dimanche, chez leur fille Mme Roland Thom.

M. et Mme Florimond Stravey, M. et Mme Emery Daoust, tous de Buckingham, étaient en promenade chez Mme D. Boucher, à l'occasion du 80e anniversaire de naissance de Mme J. Thériault.

Mmes Arthur Chartrand, Remi St-Amour, ainsi que Mlle Huguette St-Amour sont actuellement malades à l'hôpital de Buckingham.

## ST-ALBERT

ST-ALBERT (Ont.) (D.N.C.) — Notre curé, M. E. Lajoie, fait actuellement la visite paroissiale. Plusieurs paroissiens ont fait un pèlerinage à Rigaud, dimanche dernier.

MM. et Mmes Donat et Léo Quimet ainsi que M. et Mme Omer Bourgeois, récemment mariés à Vars, ont fait un voyage à Ste-Anne-de-Beaupré et Québec.

M. et Mme Léopold Brisson, de Montréal, ont rendu visite à M. et Mme Albert Cayer dernière ment.

M. et Mme Hector Doré ainsi que M. Zénon Guertin étaient de passage à Cowensville (Qué.), à l'occasion du mariage de Mlle Rachelle Danielle à M. Gérard Mière, de Cornwall, le 23 septembre dernier.

M. et Mme Godfrey Clément d'Ottawa, ont visité M. et Mme Phippe Bissonnette, récemment.

A. M. et Mme Omer Racine est née une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Jeanette-Lise Parrain. M. Roger Sauvé, maréchal, Mlle Fleurette Racine.

NOTRE-DAME-DE-LA-SALLE (Qué.) — Notre-Dame-de-la-Salle (Qué.) (D.N.C.) Une retraite paroissiale prêchée par les RR. PP. Chartrand et Laferté, O.M.I., est actuellement en cours et la clôture aura lieu dimanche prochain.

Plusieurs dames fermières ont assisté à la journée d'études tenue à Notre-Dame-du-Laus, sous les auspices du gouvernement.

M. Napoléon Majeau est retourné dans sa famille après avoir passé quelques jours à l'hôpital du Sacré-Coeur, de Hull.

M. et Mme Adéodat Malette ainsi que Mlle Darguise et Constance Malette sont allés récemment à Montebello pour conduire leur fillelette Ghislaine à l'école ménagère où elle suivra le cours familial.

M. et Mme Alfred Bolduc sont de retour d'Ottawa et de Pointe-Gatineau, où ils ont visité leur fils Abel, et leur fille Mme E. Potvin.

Mlle Elizabeth Keatly, de Montréal, est actuellement en promenade chez M. et Mme C.C. Lapointe.

M. et Mme Euclide Matte, de Timmins, visitent des parents et des amis.

MM. D.-D. Lapointe et Henri Lapointe, d'Almer, ainsi que M. E. Bigras et M. Anatole Mongeon, d'Angers, ont visité M. C. Lapointe en fin de semaine.

M. et Mme Aimé Mongeon, MM. Albert et Romuald Mongeon, tous d'Angers, étaient en promenade dimanche, chez leur fille Mme Roland Thom.

M. et Mme Florimond Stravey, M. et Mme Emery Daoust, tous de Buckingham, étaient en promenade chez Mme D. Boucher, à l'occasion du 80e anniversaire de naissance de Mme J. Thériault.

Mmes Arthur Chartrand, Remi St-Amour, ainsi que Mlle Huguette St-Amour sont actuellement malades à l'hôpital de Buckingham.

## VALLEYFIELD (Que.)

VALLEYFIELD (Que.) (D.N.C.) — Les dernières nominations ecclésiastiques du diocèse de Valleyfield ont été rendues publiques. M. l'abbé Frédéric Amyot, vicaire à la cathédrale est nommé d'assistant de la nouvelle paroisse du Très-Saint-Esprit; M. l'abbé A. Lémar Jenotte, principal à l'École Normale devient curé de Vau reuil; M. l'abbé Adrien Patenaude, curé de St-Michel-de-Vaudreuil, de l'ent missionnaire diocésain et aumônier diocésain de l'Académie catholique; M. l'abbé Lucien Bélanger, aumônier du couvent, est désigné au poste de principal de l'École Normale de Valleyfield; M. l'abbé Donat, Crête, aumônier des RR. Sœurs Francis Missionnaires de Rigaud, devient aumônier du couvent et de l'École Normale de Valleyfield; M. l'abbé Léo Berniaume, ex-aumônier du C.A.R.C., devient aumônier du juvénat Ste-Marie-Roses de Rigaud; M. l'abbé Richard Hémon, ex-aumônier du C.A.R.C., devient vicaire à la cathédrale Ste-Cécile; M. l'abbé Gé-

rard Gagnon est nommé vicaire aux Cedres; M. l'abbé Jean-Paul Patenaude, vicaire à Beauharnois, devient vicaire à St-Michel-de-Vaudreuil; M. l'abbé Gérard Durocher, vicaire à Vau-reuil devient vicaire à St-Clement de Beauharnois.

DESCHÈNES (Qué.) (D.N.C.) — Mercredi le 18 septembre, un groupe de parents et d'amis se réunissait chez M. Fvangeliste Tremblay à Deschênes pour célébrer le 25ième anniversaire de mariage de M. et M. e Tremblay M. Laprade, de Masson v assistait et un message de félicitations fut reçu du député de Témiscamingue, M. Nil Larivière, frère de M. et Mme Tremblay et M. et Mme Tremblay ont dix enfants vivants, 7 filles: Mme Deveaut, Fvangeliste, Mme Gérard Bougeois (Yolande), Paulette, Théona, Carmen, Rachelle, et Mme Geo Simard, Deschênes.

Adéard Lamoureux, de Rouyn, 3 fils, Axel, Léo et Pierre Tremblay.

Monsieur Tremblay est conseiller municipal à Deschênes.

## VAL-EMARD

VAL-EMARD (Ont.) (D.N.C.) — L'école St-Damase du lac Murray, ouvert ses portes le 3 septembre. Son titulaire est le même que l'année précédente M. Leo Lafleur. Les élèves sont au nombre de 40 de la première à la neuvième année inclusivement. Deux des anciennes élèves suivent cette année un cours familial à l'École Menagère de Montebello dirigée par les Sœurs Grises de la Croix. Ces élèves sont Huguette Lacroix et Carmen Piche.

Le 22 septembre, M. et Mme Howard Brunette de Timmins, ont été de passage à Val-Emard. Ils rendaient visite à leurs sœurs, Mmes L. Bonjaille, E. Robitaille et W. St-Amour.

L'assemblée de septembre des premières eut lieu chez M. H. Roy. L'assistance était nombreuse malgré la grande chaleur.

M. et Mme L. Lajoie, d'Ottawa, rendaient visite à M. Calixte Piche dimanche dernier.

Le bruit des chutes Igassu du Brésil peut être entendu à 15 milles de distance.

**L'Ami Du Tousseur!**

La toux, le mal de gorge, l'enrouement dus au rhume ou au tabac, sont rapidement soulagés avec les Pastilles Vicks médicamenteuses. Elles sont réellement médicamenteuses avec des ingrédients adoucissants la gorge, du Vicks VapoRub. Essayez-en!

**750 SHEETS WHITE SWAN Tissue**

Dans le nouvel emballage attrayant  
3 ROULEAUX 27c 2250 FEUILLES

**POURQUOI TES CHEMISES SONT-ELLES TELLEMENT PLUS BLANCHES QUE LES MIENNES? ELLES SONT BLANC RINSO**

**LES CHEMISES DE JEAN DEVIENNENT BLANCHES COMME NEIGE GRÂCE AU RINSO QUI REND LE LINGE ULTRA-BLANC**

J'AI PRIS LE CONSEIL DE MARIE. J'EMPLOIE RINSO POUR TES CHEMISES. BONNE IDÉE.

ÉPATANT! JE NE ME CONTENTERAI PLUS JAMAIS D'AUTRE CHOSE MAINTENANT QUE NOUS AVONS VU LA BLANCHEUR RINSO.

**ADOPTÉZ RINSO - ET TURLUTEZ EN LAVANT!**

UN PRODUIT LEYER

**PEOPLES CREDIT JEWELLERS**  
Dominant toujours

**SERVICE A DEJEUNER ANGLAIS DE 20 PIECES**

4 TEA PLATES  
4 BREAD & BUTTERS  
4 CEREALS  
4 CUPS & SAUCERS

Cet attrayant service anglais de semi-porcelaine dans le populaire bleu céleste, avec bordure festonnée, comprenant 4 assiettes à thé, 4 assiettes à pain et beurre, 4 assiettes à céréales et 4 tasses et soucoupes. 20 pièces complètes. Spécial d'Anniversaire, \$4.85

**Bague de fiançailles**  
Modèle ultra moderne! Attrayante bague d'or naturel de 14-18 carats, avec beau diamant certifié, un symbole d'amour durable. \$29.75

**Bague à diamant**  
Fascinante et exquise. Monture joliment ciselée, en or naturel de 14-18 carats, avec diamant certifié de qualité de choix. \$39.75

**Diamant solitaire**  
Attrayante monture, joliment ciselée. Diamant certifié de choix, dans monture d'or naturel de 14-18 carats. \$59.75

**3 diamants**  
Attrayante bague de fiançailles, monture d'or naturel de 14-18 carats — 3 beaux diamants certifiés, joliment ciselée. Il faut la voir pour l'apprécier. \$87.50

**3 diamants**  
Attrayante monture moderne avec 3 diamants certifiés — une excellente aubaine. \$125

**Ensemble de mariée**  
Deux bagues que toute nouvelle épouse appréciera! Bague de fiançailles d'or de 14-18 carats — beau modèle d'alliance d'or de 14 carats, joliment ciselée pour assortir. Les deux bagues à ce bas prix exceptionnel. \$19.95

**Parker "51"**  
Attrayant nécessaire Parker "51" plume et crayon, avec haut de Lustraloy. Le nécessaire complet. \$21.00  
Autres nécessaires \$5 et plus

**Minaudières**  
Faites votre choix dans une grande variété de minaudières en plastique, argent sterling ou cuir. \$3.95 et plus

**Perles**  
Colliers de perles graduées. Très lustrées. Extraordinaire aubaine. \$3.50 et plus

**GRILLE-PAIN**  
Grille-pain bien fait, utile, en aluminium poli. \$3.95

**Bagues à cachet**  
Choisissez le dessin de votre préférence pour les initiales que vous désirez faire graver sur ces montures d'or naturel de 10 carats. \$5.00 et plus

**4 façons pour acheter**  
1—Conditions Peoples Credit  
2—Compte de crédit  
3—Comptant  
4—Mise de côté  
Conditions conformes aux règlements des prix et du commerce en temps de guerre.

**Bagues à pierrerie**  
pour dames et messieurs  
Montures en or naturel pour dames et messieurs. Choix de pierres de naissance. Dames. \$4.95 et plus. Hommes. \$12.50 et plus.

**Nécessaires de Brosses militaires**  
Toujours utiles. LE CADEAU POUR HOMMES \$4.50 et plus

**Montres pour cadeaux**  
Montres à 15 pierreries pour dames et messieurs  
Beaux boîtiers jaunes, mouvement à 15 pierreries, garanties pour 5 ans. Complètes avec bracelet de corde ou de cuir. Extraordinaire aubaine à ce prix. Spécial d'Anniversaire \$11.95

**Montres Gruen**  
Assortiment complet de ces belles montres. Réputées pour leur exactitude. Populaires modèles pour dames et messieurs. \$29.75 et plus

**Montres Bulova**  
annoncées dans tout le pays. Réputées pour leur exactitude. Populaires modèles pour dames et messieurs. \$24.75 et plus

**PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED**  
190, RUE SPARKS

# Magasin du sous-sol chez Freiman

## MANTEAUX garnis de fourrures pour dames

Juste à temps pour les jours frais d'automne qui s'en viennent. Manteaux garnis de fourrures pour dames et jeunes filles. Tweeds, lainages et tissus diagonaux, en genres carrés ou ajustés. Doublure de rayonne de bonne qualité, chaude entredoublure et chamois jusqu'à la taille dans le dos. Chics garnitures de fourrures de Seal (lapin teint), flanc de mouton de Perse, mouton bombay, écureuil teint, loup. Teintes: rouge, bleu, vert, noir, gris, brun. Tailles 12-20, 38-50.

24.95  
à  
44.95

Magasin du sous-sol chez Freiman



## Vente de Blouses pour Dames

- crêpes rayonnées
- jerseys rayonnées
- tissus rayonnés

1.47 et 1.88

Magasinez de bonne heure, samedi matin pour cette excellente vente de blouses au sous-sol chez Freiman. Genres tailleur et d'apparat, unies et imprimées. Manches capes, courtes et longues. Attrayantes encolures ondes et carrées. Se boutonnant en avant ou dans le dos. Teintes: bleu, rose, rose pâle, blanc. Tailles 14-20.

Magasin du sous-sol, chez Freiman



## PALETOTS pour hommes

Paletots pratiques pour hommes. De tweed, molleton et fleece. Genres à devant droit et croisé, avec devant patte (fly). Poches crevées ou plaquées. Semi-doublés. Teintes: Brun, gris, bleu. Tailles 35-44 dans le groupe.

17.95  
à  
24.95

Magasin du sous-sol chez Freiman

## Manteaux non garnis pour dames

- Tweeds
- Vélva Furs
- Tissus diagonaux

Chics nouveaux manteaux d'automne pour dames. Genres carrés ou à ceinture... devant droit et croisé. Commodes poches crevées... se boutonnant jusqu'au cou ou attrayants revers. Doublure de rayonne, entredoublure et chamois jusqu'à la taille dans le dos. Teintes: marine, gris, bleu, vert, brun, American Beauty, beige, brun cacao. Tailles 12-20.

15.95 à 39.95

Magasin du sous-sol chez Freiman

## Couvre-chaussures pour dames

Bonne nouvelle! Le magasin du sous-sol chez Freiman vient de recevoir une consignation de couvre-chaussures hautes de jersey pour dames, pour l'hiver. Genre garni de fourrure avec deux boutons-pression. Talons hauts et bas. Noirs. Pointures 4-9.

4.79

Magasin du sous-sol chez Freiman



## Manteaux pour Fillettes

Manteaux chauds pour fillettes... idéaux pour la froide température qui s'annonce. Genre carré à devant droit, se boutonnant jusqu'au cou, poches crevées, tous confortablement doublés. Teintes: vert, brun, beige, bleu. Tailles 7-10, 12-14x.

10.95 à 15.95

Magasin du sous-sol chez Freiman

## Costumes de lainage Shetland pour fillettes

Splendides pour l'école et la toilette. Costumes de lainage Shetland durable pour fillettes... gilets à trois boutons, attrayants revers, a un pli en avant, fermeture latérale à glissière. Teintes: rouge, poudre, turquois, American Beauty. Tailles 7-12.

15.95

Magasin du sous-sol chez Freiman

## ROBES de crêpe d'automne pour dames et jeunes filles

Nouvelles robes de crêpe rayonne pour l'automne. Encolures rondes, carrées ou en V... manche semi-dolman ou capes unies, courtes ou longueur de bracelet... quelques-unes avec garnitures de sequins. Teintes: Bleu, noir, turquoise, brun, vert. Tailles 14-20, 38-42. Ne manquez pas de profiter de cette aubaine.

8.95

Magasin du sous-sol chez Freiman



## PARKAS pour Garçonnetts

Parkas de gabardines de coton durable pour garçonnetts. Devant à glissière, quatre spacieuses poches. Taille élastique, entièrement doublés de plaid de coton ou édréon. Capuchon détachable, garni de fourrure. Teintes: brun, marine, pâle. Tailles 24-36.

11.95

Magasin du sous-sol chez Freiman

## BREEKS pour Garçonnetts

Breeks de frieze de qualité durable pour garçonnetts. Deux poches latérales, renforts aux genoux pour plus de durée. Bleu marine. Tailles 24-34.

2.35

Magasin du sous-sol chez Freiman



## Paletots de tweed pour Garçonnetts

Magasinez de bonne heure, samedi, pour profiter de cette excellente aubaine! Paletots de tweed pratiques pour garçonnetts. Genre à devant patte (fly), poches crevées, manches insérées. Lignes amples. Gris, fawn.

Tailles 24-29.

12.88

Tailles 29-33.

15.88

## Costumes d'hiver pour Garçonnetts

Mères, magasinez de bonne heure, vendredi! Le sous-sol chez Freiman a un splendide assortiment de costumes d'hiver durables pour petits garçons. De frieze de qualité durable. Devant à glissière, collet en pareil, poignets élastiques aux manches et à la taille, ceinture tout le tour en pareil. Casque pour assortir. Teintes pratiques marine ou vin. Tailles 2-6x.

4.49

Magasin du sous-sol chez Freiman

## Vente de Fourrures chez Freiman, au sous-sol

Conforme à notre plan de "bas prix" Epargnes appréciables — Chics modèles — Splendide choix de prix à votre avantage. Achetez maintenant tandis que les assortiments sont complets...

### CHICS MANTEAUX DE FOURRURES

en nouveaux modèles de la saison, à nos bas prix Un vaste assortiment de fourrures en modèles d'apparat, de circonstances, de tuxédos.

\$129

- Antilope naturel
- Opossum en peaux assortis
- Seal brun de Californie (lapin teint)
- Coney teint vison (lapin)
- Seal électrique (lapin teint)
- Coney teint platine (lapin)

# Magasin du sous-sol chez Freiman

Heures d'affaires: 9.30 a.m. à 6. p.m. Fermé ce samedi (Jour d'Expiation)

**A.J. FREIMAN**



**Manteaux d'hiver de Fleece**

pour Fillettes

Fleece valeur souple, confortable, manteau chic du genre carré, devant droit avec fermeture à encolure haute! L'assortiment comprend aussi quelques tweeds. Doublure de rayonne piquée. Teintes: Brun, royal, marron. Tailles 12 à 14x.

**12.95**

Rayon pour fillettes chez Freiman, deuxième étage

**Manteaux d'hiver de Mohair**

pour Fillettes

Voici le manteau préféré pour la jeune écolière! Genre carré avec encolure haute, poches crevées, bas cousu ainsi que les poignets. Doublure de rayonne piquée à l'intérieur, riche mohair à l'extérieur! Bruns. Tailles 12 à 14x.

**17.95**

Rayon pour fillettes chez Freiman, deuxième étage

**Costumes de ski de 2 pièces**

pour Fillettes

Gilets et slacks en coupe ample, de confortable tissu couverture. Le gilet est long avec garniture opposition, encolure haute, ceinture en pareil. Les slacks sont de coupe généreuse. Teintes: Marron, gris, écarlate. Tailles 8 à 14.

**12.95**

Rayon pour fillettes chez Freiman, deuxième étage

**Costumes d'hiver de 3 pièces**

pour Fillettes

De tissu couverture chaud, durable, genre à devant croisé, avec ceinture tout le tour, avec boucle... un joli bonnet hollandais pour assortir. Gris avec rouge, brun avec aqua, vert bouteille avec écarlate.

Tailles 4 à 6x **7.95** Tailles 7 à 10 **8.95**

Rayon pour fillettes chez Freiman, deuxième étage



**Ecoulement!**

**Paletots pour étudiants et jeunes gens**

**1/2 PRIX**

Rég. 16.95 à 35.00

Maintenant **8.47 à 17.50**

Paletots de tweed de haute qualité provenant de l'assortiment régulier et réduits pour solder. Genres à devant droit et croisé pour l'école, le collège ou le jeune homme de carrière! Teintes: Gris, gris bleu, fawn et brun. Tailles 33 à 38.

Freiman, vêtements pour garçonnets et étudiants, deuxième étage



**Ecoulement!**

**Paletots pour grands et petits garçonnets**

**1/2 PRIX**

Rég. 16.95 à 24.50

Maintenant **8.47 à 12.25**

Paletots de tweed de bonne qualité, pour plaire au jeune homme bien mis. Tailles désassorties, provenant de l'assortiment, et réduits pour solder! Teintes: Gris, fawn et brun. Quelques manteaux réversibles dans le groupe. Tailles 24 à 36 dans le groupe.

Freiman, vêtements pour garçonnets et étudiants, deuxième étage

Importations américaines, 100% de laine par



Les robes Juniors sont les plus chics modèles de deux pièces! Rayées, plaids et unies... ces robes sont des chefs-d'oeuvre de la simplicité classique... avec encolures pour porter les bijoux, avec les plus larges ceintures jusqu'ici, nouvelles manches; jupes amples avec plis non repassés! Rayures de gris et blanc, gris uni ou plaid prononcé! Tailles 9 à 15 dans le groupe. Chez Freiman exclusivement à Ottawa.

**29.50 et 35.00**

Freiman, le rayon pour jeunes filles d'Ottawa, deuxième étage



**Bérets décorés d'étoiles**  
La grande vogue de l'automne

Voici de très captivants bérets... pour la toilette ainsi que pour les sports! De feutre souple, dans les teintes de brun, gris ou noir avec de petites étoiles dorées!

**5.95**

Freiman, chapeaux pour dames, deuxième étage



**Chics sacs à main avec montures de plastique ambre**

Montures d'écaille de tortue. Sacs à main tranchant sur l'ordinaire! Ce sont des sacs amples en plastique et cuir. Le cliché représente un modèle avec poignée sur le dessus et un autre du genre panier. Voyez-les chez Freiman.

**6.95**

Freiman, rayon des sacs à main, rez-de-chaussée



**Nouveaux souliers de la collection d'automne chez Freiman**

Le cliché représente deux genres de vaste assortiment de souliers d'automne chez Freiman!

Soulier Château Six... un escarpin d'Orsay en veau noir avec talons hauts, des fermés, bout ouvert... pour usage du jour. Pointures 5 1/2 à 8 1/2, largeur A à C.

**6.50**

Escarpin plate-forme de cuir verni plastique noir et décoré doré, bride en arrière. Pointures 4 à 9, largeur AA à C.

**8.95**

Freiman, salon des chaussures, troisième étage



**Gants pour l'automne en daim et suède**

Le cliché représente deux modèles de la collection des gants chez Freiman!

Gants fourreaux à quatre boutons, de suède souple. Bruns seulement. Pointures 6 à 7 1/2.

**3.50**

Gants de daim à quatre boutons, genre fourreau, blancs et couleur naturelle. Pointures 6 à 7 1/2.

**2.50**

Pas illustrés: Longueur de six boutons, en suède, noirs seulement. Pointures 6 à 7 1/2.

**4.95**

Freiman, rayon des gants, rez-de-chaussée

# Carnet mondain

Le Haut-Commissaire du Royaume-Uni au Canada et Lady Clutterbuck ont reçu à déjeuner au Country Club hier en l'honneur de leur hôte, le sir William Clark, d'Angleterre.

Le Haut-Commissaire du Royaume-Uni au Canada et Lady Clutterbuck ont reçu à déjeuner au Country Club hier en l'honneur de leur hôte, le sir William Clark, d'Angleterre.

Le Haut-Commissaire suppléant de l'Australie, le docteur Anstey Wynes, a reçu à dîner hier soir en l'honneur de M. W. E. Dunk, chef permanent du Ministère d'Australie des Affaires extérieures.

L'Ambassadeur du Pérou, et Mme Benavides ont reçu hier soir en l'honneur de M. Juan Chavez, l'épouse du Ministre-Conseiller de l'Ambassade du Pérou à Washington.

Mme Benavides et sa fille Isabelle ont passé quelques jours à Ottawa.

Mme J. Albert Gagnon a reçu à un dîner samedi en l'honneur de sa fille, Mlle Gabrielle, dont le mariage aura lieu samedi.

M. et Mme L. N. Panneton, sont de retour après quelques jours passés à l'hôtel Mont-Royal à Montréal.

Mme Hornidas Trudel, de Dalton's Mills, Ontario, est de passage cette semaine à Ottawa, où elle visite ses enfants et ses sœurs.

M. et Mme François Jean, d'Ottawa, se rendent à Montréal vendredi pour assister au mariage de M. et Mme L. C. Beaulieu, de Notre-Dame-du-Lac, Qué.

Hier, a été célébré le mariage de M. et Mme Cécile Lajoie, de Hull, et M. Rodrigue Auger, de Hull, en l'église Notre-Dame-de-Lorette, Hull. Les nouveaux époux partiront ensuite pour Montréal.

On annonce le prochain mariage de Mlle Agathe Cardinal, fille de M. et Mme Alexandre Cardinal, d'Orléans, à M. Joseph-Edgar Ranger, fils de M. et Mme David Ranger, de Cumberland. Le mariage sera béni le 12 octobre en l'église St-Joseph d'Orléans à 10 heures.

M. D. Roy Cameron est de retour d'Europe où il a passé deux mois.

**Fluet-Notre**  
En l'église de Notre-Dame-de-la-Présentation, Overbrook, M. l'abbé René Bergeron a béni le mariage de Mlle Janine, fille de M. et Mme Rémi Dubé, à M. Clément, fils de M. et Mme Appolinaire Fluet, de St-Boniface, Manitoba. Mlle Yvette Tremblay chanta pendant la cérémonie.

La mariée au bras de son père portait un complet de gabardine bleue, un chapeau noir à plume et des roses roses et des chrysanthèmes. Il y eut réception ensuite à la résidence des parents de la mariée. Les nouveaux époux partirent ensuite pour Toronto et Winnipeg. Pour voyager, Mme Fluet portait un manteau noir sur son costume de mariage. Les nouveaux époux résideront à Ottawa.

**Blanchet-Cousineau**  
Le 27 août en l'église Ste-Gertrude de Smooth-Rock-Falls Monsieur le Curé Ovide Forget béni le mariage de Mlle Gilberte Cousineau fille de M. et Mme Donat Cousineau avec Aurèle Blanchette fils de M. et Mme Emilie Blanchette tous de Smooth-Rock-Falls. M. Cousineau servait de témoin à sa fille tandis que M. Blanchette servait de témoin à son fils.

La mariée portait un costume de flanelle bleu pâle avec chapeau de fleurs bleues. Son bouquet se composait de roses American Beauty et de lys blancs.

Durant la cérémonie de beaux cantiques furent chantés par les demoiselles de la J.O.C. dont les nouveaux-époux faisaient partie.

Mlle Rose Line Blouin touchait l'orgue.  
Après la cérémonie un déjeuner buffet fut servi chez les parents de la mariée, ensuite les nouveaux époux partirent pour Toronto, Welland et Niagara-Falls.

Pour voyager la mariée était vêtue d'une jolie robe de crépe American Beauty sous un manteau brun chocolat avec accessoires bruns.

Parmi les parents venus du dehors l'ont remarqué Mme Aldège Brisebois, Marthe et Madeleine Brisebois de Hull, M. et Mme Conrad Dupuis et leurs enfants, Claudette et Marielle de Val d'Or, M. et Mme Alfred Cousineau, M. et Mme Alfred Bougie tous de Cochrane. Les nouveaux époux résideront à Smooth-Rock-Falls.

## Comité qui étudiera la question du lait

QUEBEC (PC) — Le premier ministre de la province de Québec, l'honorable Maurice Duplessis, a annoncé, hier soir, qu'un comité d'études, formé de MM. les ministres Barré, Jean-Paul Sauvé, Antonio Elie, Patrice Tardif et J.-H. Desjardis, a été établi pour enquêter sur l'industrie laitière de la province.

Le problème laitier, qui a été discuté à l'assemblée du cabinet, hier, se présente lorsque le ministre de l'Agriculture, M. Laurent Barré annonce, d'une façon non officielle, que le prix chargé par les producteurs de lait serait fixé à \$3.35 le cent livres à la suite de l'augmentation du prix d'une pinte de lait de 12 à 15 cents.

Les producteurs de lait disent qu'ils sont en déficit depuis le début de la seconde grande guerre et que malgré les nouveaux prix, ils y perdront encore.

## BEBE A L'ESTOMAC DÉRANGÉ?

LE PETIT estomac de bébé est facilement dérangé. Mais il est facile de le remettre d'aplomb si vous savez comment faire. Voyez ce que dit Mme M. S. Alway, de London, Ont. : "Les Tablettes Baby's Own sont une aide précieuse au premier signe de dérangement d'estomac, pendant la dentition ou au début d'un rhume. Elles débarrassent l'organisme des toxines et assurent un sommeil reposant. Mon bébé ne me fait jamais passer de nuits blanches."

Et voici ce que dit Mme W. R. Sharp : "J'ai nourri ma fillette peu de temps après avoir été effrayée par un accident d'automobile, et cela lui dérangerait tellement qu'elle fut sur le point d'avoir des convulsions. Je lui donnai des Tablettes Baby's Own et elle cessa bientôt de crier pour s'endormir."  
Egalement efficace pour les troubles de la dentition, la constipation, les petites fièvres et la diarrhée. Sucrées, faciles à pulvériser si on le désire, elles agissent rapidement. Ne contiennent rien qui endommage. Achetez-en une boîte aujourd'hui car la maladie frappe souvent la nuit. 25 cents. Vous serez remboursée si vous n'êtes pas satisfaite.

## Drapé sur le côté



2640  
COTON 12-14-16-18-20-22-24-26-28-30-32-34-36-38-40-42-44-46-48-50-52-54-56-58-60-62-64-66-68-70-72-74-76-78-80-82-84-86-88-90-92-94-96-98-100-102-104-106-108-110-112-114-116-118-120-122-124-126-128-130-132-134-136-138-140-142-144-146-148-150-152-154-156-158-160-162-164-166-168-170-172-174-176-178-180-182-184-186-188-190-192-194-196-198-200-202-204-206-208-210-212-214-216-218-220-222-224-226-228-230-232-234-236-238-240-242-244-246-248-250-252-254-256-258-260-262-264-266-268-270-272-274-276-278-280-282-284-286-288-290-292-294-296-298-300-302-304-306-308-310-312-314-316-318-320-322-324-326-328-330-332-334-336-338-340-342-344-346-348-350-352-354-356-358-360-362-364-366-368-370-372-374-376-378-380-382-384-386-388-390-392-394-396-398-400-402-404-406-408-410-412-414-416-418-420-422-424-426-428-430-432-434-436-438-440-442-444-446-448-450-452-454-456-458-460-462-464-466-468-470-472-474-476-478-480-482-484-486-488-490-492-494-496-498-500-502-504-506-508-510-512-514-516-518-520-522-524-526-528-530-532-534-536-538-540-542-544-546-548-550-552-554-556-558-560-562-564-566-568-570-572-574-576-578-580-582-584-586-588-590-592-594-596-598-600-602-604-606-608-610-612-614-616-618-620-622-624-626-628-630-632-634-636-638-640-642-644-646-648-650-652-654-656-658-660-662-664-666-668-670-672-674-676-678-680-682-684-686-688-690-692-694-696-698-700-702-704-706-708-710-712-714-716-718-720-722-724-726-728-730-732-734-736-738-740-742-744-746-748-750-752-754-756-758-760-762-764-766-768-770-772-774-776-778-780-782-784-786-788-790-792-794-796-798-800-802-804-806-808-810-812-814-816-818-820-822-824-826-828-830-832-834-836-838-840-842-844-846-848-850-852-854-856-858-860-862-864-866-868-870-872-874-876-878-880-882-884-886-888-890-892-894-896-898-900-902-904-906-908-910-912-914-916-918-920-922-924-926-928-930-932-934-936-938-940-942-944-946-948-950-952-954-956-958-960-962-964-966-968-970-972-974-976-978-980-982-984-986-988-990-992-994-996-998-1000

Pour celles qui désirent une jolie robe de plus pour la ville, ce joli modèle drapé sur le côté sera très agréable. Il peut être porté pratiquement par tous les âges et tailles. Le modèle 2640 se présente dans les tailles 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 56, 58, 60, 62, 64, 66, 68, 70, 72, 74, 76, 78, 80, 82, 84, 86, 88, 90, 92, 94, 96, 98, 100.

Le prix du patron est de 20 sous. Pour faire remiser N'ACHETEZ PAS D'AUTRE PATRON. POSTE mais de préférence par bons de poste.

Envoyez simplement votre adresse et le numéro du style. N'oubliez pas de mentionner la taille ou l'âge selon le cas.

Ces patrons ne sont pas en vente à nos bureaux, et par conséquent ne sont pas disponibles. Ils vous parviendront directement de nos fournisseurs. Toronto, qui exigent 2 semaines quelques fois plus pour remplir les commandes.

Adressez vos commandes au Service des Modèles, Journal "Le Droit", Ottawa, Canada. Envoyez 20c pour le patron.

## Le "Nautilus" vieux de 70 ans

PARIS (SIF) — On se représente souvent Jules Verne comme un voyageur en chambre. Cela est inexact. En fait, il se rendit au Spitzberg, en Ecosse, en Europe Centrale, dans la Méditerranée. A chacun de ses voyages, il se documentait.

C'est au Crotoy, dans la baie de la Somme, il y a 70 ans, que l'idée du "Nautilus", sous-marin de 20,000 lieues sous les mers, germa dans la tête du romancier. Il dessina alors des plans et les montra à un ingénieur de ses amis. Peu après Jules Verne lança la maquette de 2 mètres de long du "Nautilus". Après les premiers essais, le navire s'échoua, d'ailleurs, au fond de la baie. Ce lancement passa inaperçu. Il n'en fut pas moins le premier en date des sous-marins qui depuis... chacun sait le reste.

## Programme d'après guerre de la marine de la Nouvelle-Zélande

PAR J. C. GRAHAM  
AUCKLAND, Nouvelle-Zélande (N.Z.). — Premier service armé néo-zélandais à divulguer son programme d'après-guerre, la Marine royale néo-zélandaise a élaboré des plans d'avenir qui démontrent que ce pays a l'intention de jouer un plus grand rôle dans la défense du Pacifique.

En plus de manoeuvrer autour des îles du Pacifique, comme dans le passé, les unités navales néo-zélandaises participeront à des exercices tactiques avec les flottes du Pacifique australien et britannique; ces croiseurs seront affectés aux escadres britanniques.

En juin prochain, la marine royale néo-zélandaise comptera 1,800 officiers et hommes, dont 300 marins britanniques; toutefois on cherchera à remplacer autant que possible le personnel étranger par des Néo-Zélandais.

Afin de donner aux hommes de l'expérience à bord des unités de fort tonnage, et d'accroître leurs connaissances spécialisées, on a

## Dangers du feu expliqués aux employés du CNR

MONTREAL (Spécial) — Dans un message qu'il a adressé à tous les vice-présidents et gérants-généralistes du Canadian Nat. M. N.-B. Walton, CBE, vice-président exécutif de la compagnie, demande aux 100,000 employés du Canadian National au Canada de coopérer avec les autorités locales durant la semaine de prévention des incendies qui se tiendra du 6 au 12 octobre.

"Les employés du Canadian National qui représentent l'un des plus forts groupes de citoyens canadiens, dit M. Walton, se doivent d'appuyer cette campagne de prévention. Les règlements de la compagnie insistent pour que des précautions soient prises contre le feu à l'année longue, mais je demanderais toutefois à chacun de nos employés d'aider à éliminer toutes les causes possibles d'incendie."

Durant la campagne, des affiches rappelant le danger du feu seront accrochées dans les bureaux et ateliers de la compagnie à travers tout le pays.

## Harry Pope posté à Churc' M. Man.

Le capitaine Harry Pope aide-camp du vice-roi, lord Alexander, quittera bientôt Rideau Hall pour se rendre à Churchill, Man.

Cet endroit deviendra le grand centre d'entraînement de l'Armée canadienne dans les régions du nord. Il se peut que cette région serve en même temps à l'entraînement des troupes américaines.

## On discute de la circulation et du logement à Ottawa

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

## Le Lady Rodney sera le dernier navire-transport

MONTREAL (Spécial) — Un représentant haut placé du bureau du directeur de la Croix-Rouge canadienne chargé du rapatriement du personnel canadien outre-mer, a déclaré aujourd'hui à un journaliste au cours d'une entrevue qu'il a accordée à la gare Centrale du Canadian National, que le transport des épouses et en transit de militaires canadiens actuellement en mer tire à sa fin.

Huit paquebots, dont le Scythia, attendu à Halifax demain, suffiront au transport des nouveaux Canadiens encore outre-mer. Le dernier navire à amener au Canada des épouses et enfants de soldats sera le Lady Rodney, ancien navire de la Canadian National SS, qui s'arrêtera à Halifax le 21 novembre, prochainement les retardataires voyageront à bord des transatlantiques en service régulier.

Les employés du Canadian National qui représentent l'un des plus forts groupes de citoyens canadiens, dit M. Walton, se doivent d'appuyer cette campagne de prévention. Les règlements de la compagnie insistent pour que des précautions soient prises contre le feu à l'année longue, mais je demanderais toutefois à chacun de nos employés d'aider à éliminer toutes les causes possibles d'incendie."

Durant la campagne, des affiches rappelant le danger du feu seront accrochées dans les bureaux et ateliers de la compagnie à travers tout le pays.

Le capitaine Harry Pope aide-camp du vice-roi, lord Alexander, quittera bientôt Rideau Hall pour se rendre à Churchill, Man.

Cet endroit deviendra le grand centre d'entraînement de l'Armée canadienne dans les régions du nord. Il se peut que cette région serve en même temps à l'entraînement des troupes américaines.

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

Bien qu'elle n'endossât pas immédiatement le rapport Bunnell, l'association favorisa d'un mois du nouveau système de stationnement et de circulation devant être mis en vigueur la semaine prochaine. On recommanda l'installation à Ottawa de compteur de stationnement.

On discuta également le fait que la Commission des prix n'avait pas adopté les règlements des loyers et ne permettait pas aux propriétaires de prendre possession de leurs demeures dans les cas où ils en ont de besoin. A ce sujet on cita le cas d'une maison de sept chambres, habitée par une seule personne, alors que les propriétaires et ses trois fils, qui sont des anciens combattants, ne peuvent en prendre possession. L'association locale a l'intention

Plusieurs questions furent discutées lors de la première réunion d'automne de l'Association des propriétaires, tenue récemment, et entre autres choses on commenta le rapport Bunnell sur la circulation et la situation du logement dans la région.

### La belle Equipe joue dimanche soir à Orléans

ST-JOSEPH-D'ORLEANS, Ont. (D.N.C.) — Dimanche soir dernier un nouveau groupe de jeunes acteurs connu sous le nom de "La Belle Equipe" donnait sa première représentation. La soirée était sous le distingué patronage de M. l'abbé Morin, curé de la paroisse, et de M. Raoul Mercier, M. Alcide Paquette agissant comme maître de cérémonies.

Malgré une température inclemente la salle était bien remplie et les interprètes furent longuement applaudis. Me Raoul Mercier, substitut du procureur de la Couronne, était le conférencier invité. Il parla de la criminalité juvénile. Le docteur E. J. S. Major, de St-Joseph-d'Orléans, le remercia.

La Belle Equipe interpréta "Ma 40ème cuisinière" de J. Leroy-Denis, "Rosalie" Georges Courtyline et "En haut Sherlock Holmes" de René Berton. Les acteurs étaient Miles José Villiers, Thérèse Chantal et Jeannine Guereette et MM. Maurice Dostaler et Roger Thibault. La petite troupe était sous la direction de M. et Mme Roger Patrice. Une toute jeune danseuse, Monique Chénier, était aussi inscrite au programme. Elle était accompagnée au piano par Mile Peggy O'Neill, son professeur.



En se levant du banc des accusés, RUDOLF HESS, à gauche, est assisté par JOACHIM VON RIBBENTROP, à droite, pendant la lecture des jugements à Nuremberg. En arrière, on voit l'amiral DONITZ, à gauche, et ERICH READER. Ribbentrop est condamné à la potence.

### De nouvelles lois pour les films importés en France

PARIS (SIF) — Un décret et un arrêté publiés au Journal Officiel du 18 août réglementent l'exploitation en France des films cinématographiques produits en dehors du territoire français.

Ces films sont soumis au même régime que les films français. Toutefois, les programmes présentés dans toute salle de spectacle cinématographique doivent être composés, au moins pendant quatre semaines par trimestres, de films français, entièrement réalisés dans la métropole.

Il ne pourra être projeté dans aucune salle de cinéma du territoire métropolitain des films dont le visa de censure a été délivré depuis plus de trois ans.

Les salles de cinéma de catégorie A Paris et province ne pourront projeter de films dont le visa de censure a été délivré depuis plus de douze mois.

L'arrêté ministériel fixe d'autre part les modalités de location des films. Chaque distributeur ne pourra en aucun cas louer à un même exploitant plus de six films par période de six mois à dater du 1er juillet 1946.

L'application des dispositions nouvelles sera valable du 1er juillet 1946 au 30 juin 1948.

### LARDER-LAKE

LARDER-LAKE, (Ont.) (D.N.C.) — Dans cette région minière du nord, l'on concentre son attention sur la mine Kerr-Addison qui projette d'agrandir le moulin à raffiner le minerai. Ce projet coûtera plus de quatre millions de dollars.

Le travail d'excavation est sous la direction de l'entrepreneur D. T. Brunton, employé de la compagnie Caswell Construction. Les fonctionnaires de la mine espèrent que le travail d'excavation sera terminé vers la mi-novembre. La construction du moulin même sera commencée le printemps prochain et ne sera pas terminée avant la fin de l'année 1948. On devra employer 450 employés et 300 hommes pour la construction. Lorsque le moulin sera terminé, la surface totale du moulin sera de 71,200 pieds carrés.

L'on espère raffiner environ 28,000 tonnes par semaine alors que la production actuelle n'est que de 1,650 tonnes par jour.

Marie-Cécile Gosselin, âgée de 4 ans, s'est noyée dans le lac Larder alors qu'elle tomba d'un quai à l'est de la Troisième Avenue. Elle est la fille de M. et Mme Edmond Gosselin.

Dimanche dernier, un groupe de jeunes gens s'organisent et se rendirent sur le haut du mont Cheminis. Tous se sont bien amusés.

### Pourparlers Drew-King

TORONTO (PC) — M. Drew, premier ministre d'Ontario, a répondu à la lettre du premier ministre King au sujet d'une nouvelle convocation de la conférence fédérale-provinciale, a-t-on appris hier à Queen's Park.

La période du premier ministre n'a cependant pas été publiée, et un personnage officiel de Queen's Park a déclaré: "Vu l'importance qu'il y a à d'en venir à une entente satisfaisante sur cet important sujet, le premier ministre Drew préfère ne pas faire d'autres commentaires tant que M. King n'aura pas eu l'occasion d'étudier le contenu de cette dernière lettre."

Tel est le dernier développement d'échange de lettres entre MM. King et Drew, lequel commença le 7 septembre, alors que le premier ministre d'Ontario écrivit au premier ministre King pour lui suggérer que la conférence devrait être reprise et lui demander de fixer une date.

M. Drew fit connaître publiquement sa lettre du 7 septembre, le 28 septembre, mais deux lettres subséquentes, soit une de chacun des deux premiers ministres, n'ont pas encore été publiées.

### BLEZARD VALLEY

BLEZARD VALLEY (Ont.) (D.N.C.) — M. Nap. Belcourt est sorti de l'hôpital St-Joseph, de Sudbury, hier, après avoir passé quelques jours.

M. et Mme Paul Belisle sont partis en voyage de noces lundi. M. Belisle épousa Mile L. Flion, de Field, Ont., lundi dernier.

Plus de cinq cents livres de ration furent distribuées mercredi dernier à la salle du conseil. M. C.-H. Bisailon était en charge de la distribution.

M. Stephen Fex se porte bien chez M. Laurent Fex après avoir passé une semaine à l'hôpital St-Joseph. M. Fex reçut des blessures à la tête et au visage quand il fut frappé par un automobile à Sudbury.

### ST-ISIDORE-DE-PRESCOTT

ST-ISIDORE-DE-PRESCOTT, (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Henri Bourgon née (Jeanne Legault) sont heureux d'annoncer à leurs nombreux parents et amis la naissance d'une fille née à l'Hôtel Dieu, hôpital de Cornwall, née le 14, baptisée le 22, sous les prénoms de Marie-Reine-Nicole Parrain et marraine, M. et Mme Bruno Legault de Caselman. Porteuse: Mme Adélaïde Legault.

Dimanche dernier, le 22, nous avons le bonheur d'avoir parmi nous, M. l'abbé Jean Fairfield d'Ottawa, frère de notre vicaire. Il nous fit un sermon sur l'oeuvre des vocations. M. l'abbé Alban Legault, du Siminaire d'Ottawa, était dans sa famille ces jours derniers.

En fin de la semaine nous avons eu les Quarante Heures, prêchées par un Père Jésuite.

Lundi dernier, le 23, M. Edmond Meilleur, fils de M. et Mme Jules Meilleur, épousa M. Kempville Mile Gisèle Séguin fille de M. et Mme Philippe Séguin.

M. et Mme Théodule Primeau ainsi que M. et Mme Olier Lalonde accompagnés de M. et Mme Philippe Quenneville assistaient au mariage Séguin-Meilleur à Kempville.

M. et Mme Laurent Clément sont actuellement en vacances chez M. et Mme Bruno Clément.

Naiti et le Liberia sont les deux seules républiques nègres de l'univers.

### KAPUSKASING

KAPUSKASING (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Arthur Desrosiers sont revenus samedi de Ville-Marie, où ils ont conduit leur fille Jeanne, au couvent de cette ville. Ils ont aussi visité leur parents à Fabre.

Le R. P. André Cary O.M.I. est de retour de Ville-Marie où il a prêché la retraite des normaliennes.

Mile Isabelle Massé est partie la semaine dernière pour Ottawa. M. et Mme Paul Larose, d'Ottawa ont passé quelques jours à Kapuskasing, les hôtes de M. et Mme A. Lewit.

Mmes Philorum Laffleur et Gonzague Dubois sont de retour d'Ottawa où elles ont assisté à la graduation de leurs filles Miles Françoise Laffleur et Gabrielle Dubois à l'école de Garde-malades de l'Hôpital-Général d'Ottawa.

Miles Louise Albert et Michelle Lauzon ont passé la fin de semaine à Timmins.

### MOOSE CREEK

Moose Creek (Ont) (DNC) — Le jeudi 28, Mme A. Doré recut a un Shaver en l'honneur de Mile Anita St-Denis à l'occasion de son prochain mariage avec M. Fernand Prévost. Mme Stanley MacKae et Mme Emilie Ouimet lui furent chacune une adresse. Elle recut un montant d'argent et plusieurs et plusieurs beaux cadeaux. L'appartement était décoré de rose et blanc et de fleurs de saison. Mile Anita dit quelques mots de remerciement. Un délicieux goûter fut servi par Mme A. Doré, aidé de Mme Emilie Ouimet et de Mile Jeanine St-Denis.

### SI VOUS AVEZ LE NEZ SEC, BOUCHE, LA NUIT

Mettez dans chaque narine du Vatro-Nol à 3 fins... (1) Il contracte les muqueuses gonflées, (2) calme l'irritation, (3) aide à débarrasser les voies nasales des mucosités qui les obstruent, et soulage la congestion passagère.

**VICKS VATRO-NOL**

**Comme Repas Chaud**

**NOURRISSANT**

**LES JOURS DE CLASSE**

Servez ce ragoût de bœuf savoureux et rapidement préparé

FAIT DE BŒUF APPROUVÉ DU GOUVERNEMENT ET DE LÉGUMES CHOISIS.

**RAGOÛT DE BŒUF**

**BURNS**

Aussi RAGOÛT D'AGNEAU et RAGOÛT DE VEAU

**BURNS & CO. LIMITED**

Fabricants de Viandes en Boîte de Qualité Supérieure

*Pour une cuisson plus facile plus rapide, MEILLEURE*

**GATEAU AUX BANANES**

1/4 tasse de beurre blanc  
1 tasse de sucre blanc  
1 oeuf

3 bananes (pilées)  
2 tasses de farine préparée  
BRODIE

Défaites le beurre en crème. Ajoutez le sucre et mélangez bien. Ajoutez l'oeuf battu et les bananes pilées. Incorporez la farine graduellement. Versez dans un moule profond et faites cuire 1 heure à four modéré (375 degrés).

**BRODIE & HARVIE LIMITED**  
6600, rue Hutchison, Outremont 15, P.Q. 46-28F

IL N'Y A QU'UN MOT POUR LE DECREIRE

"Croyez-moi, brisk signifie beaucoup lorsqu'il s'agit de thé savoureux. C'est la raison pour laquelle je préfère le Thé Lipton. Sa saveur piquante est si fraîche, captivante et pleine de corps, que le plaisir se multiplie dans chaque tasse." Donnez-vous la satisfaction d'une saveur qui n'est jamais fade, mais toujours appétissante. Dégustez la saveur piquante du Thé Lipton, aujourd'hui.

Brisk!

TASTING LIPTON'S TEA

### FOURNIER

FOURNIER (Ont.) (DNC) — A M. et Mme Lucien Desforges (Anette Wathier) est né un fils baptisé le 30 août, sous les prénoms de Joseph-Aldéric-Jacques. Parrain et marraine, M. et Mme Aldéric Denis, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Victor Malbois (née Alma Demers) est né un fils baptisé le 17 sept., sous les prénoms de Joseph-Jean-Neil. Parrain et marraine, M. et Mme Wilfrid Besner, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Réal Tessier (née Aline Parker) est née une fille baptisée le 17 sept., sous les prénoms de Marie-Thérèse-Jeanne. Parrain et marraine, M. et Mme Georges Parker, grand-parents de l'enfant. Porteuse, Thérèse Tessier, tante de l'enfant.

A M. et Mme Armand Gadoua est né une fille, baptisée le 22 sept., sous les prénoms de Marie-Nicole-Diane, parrain et marraine, M. et Mme Joseph Desforges.

### FAKE

FAKE (Qué.) (DNC) — Le 23 est survenu à l'hôpital, le décès de Mme Albini Grenier, de Bellefleur, née Bernadette Lapointe, à l'âge de 26 ans. Elle laisse pour pleurer sa perte outre son époux et deux petits enfants, René et Jean-Guy, son père et sa mère, M. et Mme Irène Lapointe, sept frères, Henri, Paul-Emile, Maurice, Joseph, Ernest, Elucippe, Romeo, six sœurs; Candide, Mme J. Dallaire, Marie-Rose, Mme L. Lanthier, Irène, Mme André Jellien, Laura, Mme P. Emile Gaudet, Bertha, et Denise; quatre beaux-frères; quatre belles-sœurs, dix neveux et nièces. Les funérailles eurent lieu dans notre église et elle fut inhumée dans notre cimetière, étant un enfant de la paroisse.

### USAGE DOMESTIQUE No 12 F

**PREMIER SECOURS**

**CHAQUE JOUR DE LAVAGE!**

Mettez un peu de Javex dans la machine à laver ou dans l'eau de rinçage pour assurer le blancheur pour assurer le blancheur de la toile. Les taches rebelles disparaissent comme par magie!

**Javex**

LE PIRE ENNEMI de la SALETÉ 15¢

### Melles, président d'une association pour les marins

L'amiral P.W. Melles, ancien chef de l'état-major de la Marine royale canadienne, aujourd'hui à sa retraite, vient d'être élu président du comité de fiducie du fonds de bienfaisance de la Marine canadienne. Ce fonds s'élève actuellement à \$623,300 et l'on prévoit qu'il atteindra à la somme de \$750,000. Les déboursés sont de \$4 000 à \$5 000 par mois en moyenne et servent à soulager les cas de misère urgente. L'amiral Melles succède à M. D. K. MacTavish d'Ottawa.

### \$7,000 en prix au festival de musique de Toronto

TORONTO (PC) — Des bourses pour la musique et des prix au montant de \$7,000 seront mis à l'enjeu au festival de musique des Kiwanis qui aura lieu ici en février prochain. On s'attend que près de 15,000 jeunes musiciens y participeront. Le 1er novembre est la date finale d'inscription.

### GANDHI A EU 77 ANS HIER

NEW-DELHI (Reuter) — Mohandas Gandhi, chef spirituel de millions d'Indous, a célébré hier le 77e anniversaire de sa naissance. Il a passé la journée dans le calme et a reçu, entre autres, la

visite de Jawaharlal Nehru, vice-président du gouvernement intérimaire indou et son principal disciple.



*Prête au plaisir après le travail de la journée?*

**Servez-un DÉJEUNER Vita-B**

— et votre famille se réglera de cette meilleure céréale. Plus savoureuse et plus fortifiante — et si économique!

**Vita-B**

**CEREALE DE GERME DE BLE**

AUTRES PARTIES du BLE

NOUVEAU paquet économique 1 lb. 10¢ 3 lbs 25¢

**C'est OGILVIE - C'est BON!**

**POURQUOI NE PAS ESSAYER CECI?**

• N'enviez pas ceux qui sont frais et dispos quand la veille a commencé. Faites comme des milliers d'autres, buvez une tasse d'Ovaltine soir et matin.

Car l'Ovaltine accomplit trois choses pour vous aider à vous sentir fraîche et dispose tout le jour:

1. Premièrement, prise chaude au coucher, elle favorise un sommeil réparateur, sans recours aux drogues.

2. Deuxièmement, elle fournit les éléments nutritifs essentiels pour retarder la vitalité pendant que vous dormez.

3. Troisièmement, elle fournit aussi d'importantes vitamines et vitamines sous une forme délicieuse, plus naturelle pour fins générales de santé et de vigueur.

Pourquoi alors ne pas commencer à prendre régulièrement Ovaltine pour être fraîche au matin et d'bordante de vie durant le jour.

**OVALTINE**

FRUITS ET LÉGUMES

FRAIS TOUS LES JOURS

**A&P**

ESTABLISHED 1859

**FOOD STORES**

OWNED AND OPERATED BY THE ATLANTIC & PACIFIC CO.

<b>RAISINS</b> BLEUS OU VERTS	panier 6 pintes	<b>57¢</b>
<b>ORANGES</b> VALENCIA	Grosceur 344 douz.	<b>27¢</b>
<b>POMMES</b> No. 1	3 lbs	<b>25¢</b>
<b>RAISINS</b> ROUGE "TOKAY"		<b>15c</b>
<b>CHOUX-FLEURS</b> GROSSES TÊTES D'ANCHES		<b>10c</b>
<b>PATATES</b> No. 1	10 lbs	<b>22¢</b>
<b>CAROTTES</b> A LA PEESE	3 lbs	<b>10¢</b>
<b>NAVETS</b> A LA PEESE	3 lbs	<b>10¢</b>

Les magasins A & P de Ottawa, Hull et Westboro ferment le lundi et restent ouverts toute la journée le mercredi.

**VIANDES** avec la garantie d'argent remis

Boeur de qualité Rouge ou Bleue

<b>BIFTECKS ou RÔTIS</b> Rond—Hessce	lb	<b>45¢</b>	<b>Poissons frais tous les jours</b>
<b>BIFTECKS ou RÔTIS</b> Sarlonge, Aloyan, Porterhouse	lb	<b>49¢</b>	<b>SAUMON</b> "Cahou" tranche
<b>POULETS</b> Nourris au lait	Catégorie "B"	lb <b>41¢</b>	<b>FILETS DE MORUE</b>
<b>RÔTIS</b> Omoplate et Cartilage arrière enlevés	lb	<b>27¢</b>	<b>FILETS D'AGLEFIN</b>
<b>AGNEAU</b> CUISSOTS	lb	<b>45¢</b>	<b>FLETAN TRANCHF</b>
<b>FROMAGE</b> "COTTAGE"	lb	<b>19¢</b>	<b>POULETS DEPECES</b>
<b>POIS REGULIERS</b> CRIBLE No. 4	2 btes 20 oz	<b>23¢</b>	<b>CUISSES</b>
<b>MOUTARDE</b> "CONDOR"	jarre 16 oz	<b>16¢</b>	<b>POITRINES</b>
<b>MOUTARDE</b> "LIBBY"	2 jarres 6 oz	<b>15¢</b>	<b>AILES</b>
<b>MERLUCHÉ</b> "MARQUE BEAVER"	bte 14 oz	<b>27¢</b>	<b>DOS OU COUS</b>
<b>GRAISSE</b> VEGETALE "DOMESTIC" LORSQUE DISPONIBLE	lb	<b>19¢</b>	
<b>SAUCE</b> "HARRY HORNE"	pgt 8 oz	<b>9¢</b>	
<b>SOUPE AUX TOMATES</b> CAMPBELL IRLANDAIS "CLARK"	Boîte de 10 onces	<b>9¢</b>	
<b>RAGOUT</b> "KELLOGG"	bte 15 oz	<b>19¢</b>	
<b>ALL BRAN</b>	pgt 12¢		

CAFE A & P

BOKAR lb 35¢

Vigoureux et Fortifiant

8 O'CLOCK 31¢

1 lb de Savoureux 1 lb

### L'écart trop grand entre les prix et les salaires est la cause des grèves

**Bracken rend responsable de tous les malaises au Canada la politique fédérale de contrôle des prix. — La crise du logement reste toujours sans solution.**

«Deux choses deviennent rapidement évidentes. Il n'y aura ni paix ni sécurité pour le Canada tant que la crainte de la guerre et l'absence de sécurité régneront dans le monde; et nous ne pourrions espérer apporter la contribution qui devrait être la nôtre à l'ordre mondial, à la sécurité et à la liberté, si nous continuons à nous laisser embourber inutilement dans la division, la confusion et les conflits intérieurs.»

Tel est l'avertissement que donnait, hier soir, dans un discours diffusé sur le réseau national de radio, l'hon. John Bracken, chef du parti progressiste conservateur, la série d'émissions accordées aux cette allocation faisait partie de divers partis politiques par la Société Radio-Canada.

M. Bracken a dit que si nous croyons que notre conception de la démocratie est la meilleure, il faut le démontrer par l'exemple. «Nous devons d'abord démontrer notre aptitude à établir la paix et le progrès chez nous au Canada si nous voulons devenir un facteur dans la solution des problèmes mondiaux», dit-il.

Le chef conservateur passe en revue les principaux problèmes intérieurs de l'heure au Canada: la crise de l'acier et les autres conflits industriels, la grève des fermiers des prairies, la crise du logement. Il étudie la situation que créent ces problèmes et tient le gouvernement responsable du retard apporté à leur trouver des solutions satisfaisantes. Il s'inquiète du fait que les trois principaux intérêts, le gouvernement, l'industrie et les travailleurs, n'ont pu se rencontrer en une conférence constructive.

### Nominations à l'exécutif de la Boy Scouts Association

A une assemblée du bureau exécutif du Dominion de la Boy Scouts Association, mercredi, présidée par M. R.C. Stevenson, président du bureau, et en présence du major-général Dan Spry, nouvellement élu commissaire en chef de l'exécutif, le major J.-L. Dampier de Toronto a été nommé chef du nouveau comité des relations extérieures, le colonel George Cavey, d'Ottawa, président du comité des magasins, et le colonel R.-J. Birthwhistle, président du comité des médailles du Dominion.

Aux sous-comités ont été nommés le lieutenant-colonel L.-J. Millen, DSO, de Hamilton, nommé chef du comité d'entraînement, G.-Robley MacKay, de Montréal, chef du comité des éditions, le major W.R. Crighton, d'Ottawa, chef du comité des comptes, et Gerald H. Brown, secrétaire honoraire, chef du comité du personnel.

### Le Canada vendrait du blé à la France

La production du blé en France en 1946 est supérieure à celle de 1945, mais inférieure au niveau d'avant-guerre, et il est probable que ce pays offrira un débouché pour le blé canadien pendant plusieurs années. Ecrivain de Paris, le secrétaire commercial de l'Ambassade du Canada déclare que les prévisions pour l'achat de blé canadien par la France devraient être favorables pour quelques prochaines années. La production estimée de blé en France en 1946 est de 61 millions de quintaux (3,050,000 tonnes) par comparaison à 45 millions de quintaux (2,250,000 tonnes) en 1945. La moyenne d'avant-guerre était d'environ 80 millions de quintaux (4,000,000 de tonnes); on voit donc que la production du blé est encore inférieure à la normale.

Le cultivateur français a une tendance à réduire ses emblavures en vue d'obtenir des subventions plus élevées du gouvernement, mais il est peu probable qu'il réussisse pour le moment. Nombre de cultivateurs croient pouvoir faire de plus gros bénéfices en cultivant d'autres récoltes, comme les pommes de terre, les betteraves à sucre et les légumes, qu'en produisant du blé. Les cultivateurs français ont apparemment décidé de produire plus de soja que toute autre plante oléagineuse produite dans le pays, car le soja donne un rendement plus élevé et plus régulier. Cette décision est influencée également par la législation adoptée dernièrement, qui autorise le producteur à vendre sur un marché libre toute quantité en excès du contingent.

### Baisse injustifiée dans les prix des pommes de terre

La baisse actuelle du marché des pommes de terre n'a pas sa raison d'être, a déclaré, hier M. J.-G. Taggart, président de la Commission de soutien des prix agricoles, à une délégation d'une trentaine de représentants des producteurs de pommes de terre et des ministres de l'agriculture des cinq provinces de l'est du Canada.

Cette délégation était à Ottawa depuis deux jours, en conférence avec le Commission, pour discuter de questions relatives au prix de vente actuelle des pommes de terre de la récolte de cette année, prix jugés par les producteurs trop inférieurs au plafond fixé pour le tubercule. M. Taggart fut d'avis que l'abondance de la récolte de cette année, estimée à 74 millions de boisseaux, n'est pas la seule cause de la chute des prix, mais que celle-ci a été provoquée en partie par des rumeurs trompeuses voulant que les patates de cette année fussent trop glumeuses.

D'après la délégation, les producteurs ne reçoivent que de \$1 à \$1.25 le baril de 165 livres au point d'expédition, et cela est inférieur au coût de la production. M. Taggart leur fit observer sur ce point qu'en vérité la récolte de cette année n'est qu'un peu plus abondante que celles des dernières années et que si l'on diminuait les importations de pommes de terre des Etats-Unis l'hiver prochain, les approvisionnements ne dépasseraient que de deux millions de boisseaux la moyenne de la période 1943-45.

Les délégués reconnuent que toute politique de soutien des prix exigeait un certain contrôle de la production et de la distribution, sans quoi les ensemençements s'accroîtraient démesurément et augmenteraient la production d'une façon qui pourrait devenir désastreuse pour le producteur. Ils ont été d'accord avec M. Taggart qu'il y aurait lieu de rechercher immédiatement des débouchés pour nos pommes de terre en Amérique du Sud et en Europe, de pousser la déshydratation des patates et leur utilisation sous forme d'emplois et de glucose, d'en régulariser le marché et d'en garantir aux producteurs un prix minimum en faisant acheter tout surplus par le gouvernement le printemps prochain.

### KAPUSKASING

KAPUSKASING (Ont.) (DNC) — M. et Mme Louis Guérard, Mme Emile Cayouette et Mlle Jacqueline Gouin, ont échappé de justesse à la mort jeudi dernier, quand, revenant d'un voyage à Montréal, leur auto fut frappée par la locomotive d'un train du C.N.R. au moment où ils s'engageaient sur la voie ferrée dans une traversée à niveau, à Montclair. L'auto fut projeté à plusieurs pieds et démolie. Mme Guérard fut trouvée inconsciente. On la transporta à l'hôpital, où l'examen médical révéla la fracture de trois côtes. Les autres occupants de l'auto s'en tirèrent avec quelques contusions.

M. Guérard avait fait l'acquisition de cet auto à son voyage et s'en servait pour la première fois. Le constable A. Pearce, du département de la police de Kapuskasing est parti pour Barrie; son remplaçant ici, est le constable S. Barard, de Halleybury.

### EMBRUN

EMBRUN, (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Bélonie Laviolette sont de retour d'un voyage au Sault-St-Marie où ils ont visité leurs deux filles, Mmes Emile Rancourt et Desthy Schryer et leur famille. Ils ont également visité M. et Mme Emile Laviolette de Toronto. M. et Mme Hector Laviolette ainsi que M. René Laviolette, d'Ottawa, ont aussi fait le voyage à Toronto.

M. Cyprien Beaudin, accompagné de MM. et Mmes Arthur Beaudin et Emile Laviolette de Marionville, sont de retour d'un voyage à Syracuse (N.Y.), où ils étaient les invités de M. et de Mme Lawrence Laviolette. M. et Mme Cyprien Beaudin ainsi que Mlle Desneiges Beaudin et M. Hervé St-Jacques prenaient le souper chez M. et Mme N. Laviolette, de Marionville, dimanche dernier.



La présentation du trophée à la Chambre de commerce qui a organisé la meilleure semaine annuelle de propagande en novembre dernier à un lieu au cours des assises du dernier congrès provincial des Chambres de commerce de la province tenu à l'hôtel Windsor, les 15, 16 et 17 septembre. On voit sur cette photo M. Edgar Genest, président de la Chambre de commerce de la province sortant de charge remettant le trophée au président de la Chambre gagnante, M. Paul-E. Poirier, président de la Chambre de commerce de St-Hyacinthe.

### Excellence du service téléphonique du Québec en dépit du manque d'outillage

**Causerie de M. Philippe Hurteau, des Relations extérieures de la Bell, devant la Chambre de Commerce des Jeunes.**

JOLIETTE (Spécial) — «Nulle part ailleurs au monde, même dans les conditions actuelles, vous ne pourriez trouver un service téléphonique de meilleure qualité et à meilleur coût qu'au pays de Québec», déclarait M. Philippe Hurteau, directeur français des relations extérieures de la Compagnie de Téléphone Bell du Canada, au cours d'une conférence prononcée au dîner-causerie mensuel de la Chambre de Commerce des Jeunes de Joliette.

Après avoir attribué à l'insuffisance d'outillage téléphonique et de personnel expérimenté, conséquences de l'après-guerre immédiat, les délais qui se produisent à certaines heures dans l'écoulement du trafic, M. Hurteau rappelle que des milliers de communications sont encore malgré tout, établies immédiatement et normalement.

Prenant Joliette comme exemple, le conférencier démontra que le volume du trafic s'était considérablement accru depuis l'an dernier. Cet accroissement provient d'une augmentation sensible du nombre d'abonnés depuis la fin de la guerre. Les besoins essentiels avant alors diminués, la compagnie jugea bon de fournir le service téléphonique à des milliers de gens qui le réclamaient pour leurs bureaux et leurs foyers depuis des mois et même des années. La valeur du service a augmenté puisqu'il y a possibilité de communiquer avec un plus grand nombre d'abonnés.

A Joliette comme partout ailleurs, de souligner M. Hurteau, le manque de tableaux de distribution, dont la fabrication est entravée par la rareté de matériaux es-

### William Lama se cache dans la région d'Ottawa

Les officiers des différentes forces constabulaires de la province d'Ontario concentrent actuellement leurs recherches dans la région d'Ottawa en vue de retrouver William-Earl Lama, pour le questionner au sujet du meurtre de son épouse et de sa fille, le 16 août dernier, sur leur ferme près de Harrison's Corners.

Les officiers de police provinciaux concentrent leurs recherches dans la région d'Ottawa, après avoir appris que Lama aurait été vu près de la capitale à maintes reprises. Certaines personnes qui prétendent l'avoir vu, ont dit qu'il portait du nouveau linge et semblait en bonne santé. Il est possible que Lama se soit trouvé une nouvelle cachette dans la région, après avoir été vu plusieurs fois près de Moulinette, il y a environ deux semaines.

Quoiqu'il n'ait pas été arrêté, tard hier soir, on prétend qu'il sera d'un moment à l'autre. Une

### L'indigestion acide soulagée en 15 minutes

Ne souffrez pas des gaz, du gonflement, de la mauvaise haleine, de l'aigreur de coeur, de l'estomac acide, de l'indigestion, de l'acidité, de l'indigestion, causés par les acides dans l'estomac. Prenez Diotex qui ne contient pas de soda, mais qui est 4 fois plus fort que le soda pour neutraliser l'excès d'acide. Contient des ingrédients bienfaisants sous forme de comprimés qui agissent de 4 façons pour combattre l'indigestion: 1. Neutralise l'excès d'acide; 2. Chasse les gaz; 3. Stimule la digestion de la viande, de l'amidon, du sucre et des légumes; et 4. Fait fonctionner les intestins. Prenez-vous Diotex chez votre pharmacien avec l'assurance de la satisfaction ou du remboursement de votre argent. Voyez comme il est facile de manger ce que vous aimez et de jouir du confort de votre estomac.

## Êtes-vous un bon samaritain?

La Caisse de Bienfaisance l'est. Elle fait votre ouvrage et le mien... l'oeuvre du Bon Samaritain. Il y a deux mille ans les gens vivaient dans des petits centres et ceux qui avaient besoin d'être secourus vivaient tout près. Ils connaissaient leurs voisins alors. Aujourd'hui, vivant dans les grandes collectivités telles qu'Ottawa, les besoins de nos voisins sont souventes fois inconnus.

Nous désirons encore les aider mais souvent nous ne savons comment. C'est ici que les oeuvres de la Plume Rouge entrent en scène. Lorsque vous donnez à votre Caisse de Bienfaisance vous y mettez votre coeur et vous êtes vraiment un bon samaritain.

**Donnez tous les dollars que vous pouvez à la**

**Caisse de Bienfaisance d'Ottawa**

QUARTIERS GENERAUX  
HOTEL LORD ELGIN. 2-4859  
Président de la Campagne — C. E. PICKERING

### Contre les douleurs rhumatismales

Arex Compound ne coûte que quelques sous et soulage promptement les douleurs rhumatismales, la goutte, les névralgies, etc.

## AREX Compound

### STERLING DE BIRKS

Un cadeau de mariée de ce fascinant service à thé en argent sterling sera le cadeau par excellence... Son attrayante forme... sa belle exécution... son poids... un cadeau pour la vie durant.

Prix la pièce:

Théière,	84.00
Pot à crème,	28.00
Sucrier,	28.00
Cafetière,	85.00

Taxe en plus

**BIRKS Silversmiths**



# Les Sénateurs triomphent des Bisons de Buffalo, 3-1

## Les gars de Bobby Copp gagnent la série de deux joutes, par 6-5

Turik, Smith et Brown ont compté pour les locaux. — Gerry Brown évite le coup de pinceau. — Autres échos des clubs du Groupe Sénior.

Par Roland SABOUKIN, chroniqueur sportif au "Droit"

Les Sénateurs d'Ottawa ont remporté leur série-exhibition de deux joutes au total des points avec les Bisons de Buffalo, lorsqu'ils ont remporté la deuxième joute, 3-1, hier soir, à l'Auditorium. Tout comme mardi soir, 2,000 clients se sont rendus à l'amphithéâtre de la rue Argyll et ont eu l'occasion d'assister à du beau hockey. On sait que Buffalo avait triomphé 4-3 dans la première joute. Le score final de la série est donc de 6-5 en faveur des protégés du nouvel instructeur Bobby Copp.

### LES LOCAUX COMPTENT UN BUT PAR PERIODE

Ottawa a compté un but par période. Chaque ligne en a réussi un, tandis que Buffalo a compté le sien deux minutes avant la fin de la deuxième période. Frank Turik a compté le premier but de la soirée de sur une passe de Les Hickey. Les Sénateurs ont pris une avance de 2-0 à la cinquième minute au second verset quand Stu Smith ne fit pas d'erreur avec la passe de Jimmy McFadden. A la dix-huitième minute, Gerry Brown, des visiteurs, a brisé le blanchissage de Louis St-Denis sur l'aide de Murdo McKay. Le dernier point de la rencontre a été enregistré par Connie Brown après un relai avec Lude Check et Ray Trainer. Ce but devait être celui qui déciderait des honneurs.

### Rockey fait ses débuts

Le jeu a été assez intéressant du commencement à la fin. L'instructeur Frank Beisler des Bisons alignait quelques joueurs du Houston pour l'occasion et s'est servi de Floyd Perrans dans les buts avec Al Picard. Cependant, les Skippers n'ont fait que quelques apparitions après qu'Ottawa eut pris les devants. Pour le club de la capitale, l'instructeur Bobby Copp avait prévu un remplaçant par Tommy Rocky, un ancien porte-couleur des Monarchs de Winnipeg, champions juniors du pays. Tommy a joué du beau hockey et promet beaucoup. Bobby McDonald était aussi en formation.

### Chez les Hull-Volants

Chez les Volants, tout est paisible pour le moment. Allie Garland prépare ses gars pour l'exhibition de samedi soir contre Houston et a confiance qu'ils gagneront encore une fois. Aucune nouvelle d'importance s'est échappée du quartier-général du blanc et noir. Toutefois, la pratique de demain soir nous dévoilera probablement quelques autres nouvelles. Les magnats Vien et Masé seront revenus de la métropole et on dit qu'ils auraient fait une bonne pêche. Il est certain que Dick Kowcinak jouera contre Houston et pivotera la troisième ligne avec George Greene sur une des ailes. Normand Dussault, qui a aussi bien impressionné samedi dernier, sera de retour et flanquera le jeune Phil Maloney.

### Chez les autres clubs

Certains rapports des journaux de la métropole veulent que Gerry Plamondon et Tod Campeau jouent avec le Royal durant la saison 46-47. Le premier devra cependant attendre quelque temps car il lui est présentement impossible de jouer amateur. Gravelle serait de retour avec le clan de Carlin qui aura encore Ernest Laforce, Pete Morin, Denis Casavant, Floyd Curry, Rip Biopelle, Doug Harvey, Kenny Campbell et autres. A Valleyfield, la direction des Braves a déjà signé Eddie Emberg, l'an dernier avec les As de Québec, Rosario "Kitoute" Joannette, Roland Boyer et le joueur de défense Harold Anderson. On s'attend à ce que Marcel Besette soit sous contrat d'ici quelques jours. Lucien Leduc espère bien que Plamondon et Campeau retourneront avec les Braves. Comme on le sait, Québec promet d'être puissant. Shawinigan-Falls aura Frank Bennett de retour sur la défense avec plusieurs autres de l'an dernier, dont Gerry Gravel, Marcel Filion, Jimmy Planche et autres.

### Les équipes:

OTTAWA: Buts: St-Denis; défenses: Trainor et Rocky; centre: Brown; ailes: Giesbrecht et Check; subs: Mathers, Alan, McDonald, Irvine, McFadden, Smith, Turik, Smart, Hickey, McKinney, McDonald.

### Buffalo: Buts: Perrans; défenses: Fild et McMahon; centre: Mahaffey; ailes: Lewis et Hunt; subs: Blake, Macey, McKay, Cooper, Horeck, Armstrong, Munderick, Brown, Postland, Young, Skinner, Terry, Turner, Picard.

### ARRIBTES: Shoultice et Pratt.

Résumé: Première période: Ottawa: Turik (Hickey) 4:20; Puntions: Young.

### Deuxième période

Ottawa: Smith (McFadden) 11:17; Buffalo: Brown (McKay) 18:01.

### Troisième période

Ottawa: Brown (Check, Trainor) 19:28; Puntions: Blake, Lewis, Irvine.

### A propos des joueurs amateurs invités à signer professionnels

Intéressante déclaration d'un directeur du hockey amateur à Ottawa.

"Les joueurs de hockey amateur ne devraient pas être forcés de signer des contrats professionnels," voilà ce que nous déclarait hier soir un porte-parole des directeurs du hockey amateur à Ottawa.

Ce directeur nous a assuré qu'il avait appris de bonne source que plusieurs jeunes hockeyistes avaient refusé les termes des clubs de la ligue des Etats-Unis et de la ligue de hockey américaine. Au lieu de signer des contrats pluri-annuels ont décidé de demeurer amateurs et de retourner à leurs clubs respectifs.

"Même si ces joueurs ont signé pour des essais avec des clubs professionnels ils ne sont pas obligés de jouer professionnellement," de nous déclarer notre informateur. Il a pris pour exemple un jeune athlète de l'ouest qui avait signé un essai avec Eddie Shore, il y a trois ans. "Ce type s'est rapporté au camp d'entraînement du Buffalo et remplit ainsi son obligation. Par conséquent, le club n'avait plus de réclamation sur ses services. Il a parlé de chose à son propre club et avait été avisé de faire ainsi par les directeurs de la Canadian Amateur Hockey Association."

On laisse entendre que plusieurs gars d'Ottawa et de la région ont eu un essai avec des clubs professionnels et qu'ils sont revenus pour

### "Le Canadien"

Résultats des joutes de lundi soir, le 30 septembre 1946.

Gilles Blodau a gagné 3 joutes sur Roland Legault; Martial Quélette a gagné 2 joutes sur Jean-Paul Dupuis; Marcel Ouellette a gagné 3 joutes sur Jean Larocque; André Michaud égale avec Lionel Hut.
--

### LE CLASSEMENT A DATE

Equipe	Pts.
1. Martial Quélette	11
2. Gilles Blodau	11
3. Jean-Paul Dupuis	11
4. Jean Larocque	5
5. Marcel Ouellette	5
6. André Michaud	5
7. Roland Legault	3
8. Lionel Hut	3

### LES MEILLEURS DE LA SOIREE

Nom	Série	Corde
Martial Quélette	721	360
Cly De Niverville	685	267
Ray Marchetti	646	224
Jean-Paul Dupuis	625	222
Jean-Paul Boudreau	609	269

### LES HAUTES MOYENNES

Nom	Série	Corde
Margot Lalonde	648	229
Marguerite Paré	608	244
Denise Liette	606	236
Thérèse Carrière	557	242
Yvonne Charette	450	210

### LES MEILLEURS DE LA SOIREE

Nom	Série	Corde
Guy De Niverville	228	196
Martial Quélette	225	193
Ray Marchetti	204	171
Jean-Paul Dupuis	200	168
Jean Larocque	198	166

### LES MEILLEURS DE LA SOIREE

Nom	Série	Corde
Pierrette Paré	196	166
Viviane Lalonde	180	144
Thérèse Boudreau	180	144
Florine Duhaime	180	144
Denise Liette	177	142

## Les dames

(par Louis GIROUX) Montréal

Le champion mondial Raoul Dagenais de Montréal défendra son titre le 13 octobre prochain, contre l'ex-champion du monde Marcel Deslauriers aussi de la métropole.

La rencontre est de dix parties avec enjeu de \$1,000.

### Le match pour la suprématie de la ville entre le champion actuel Roma Lavallée et l'aspirant Robert Trotter est égal avec deux nulles et deux victoires.

### Classique Kendall

Cette grande classique annuelle entre les plus réputés maîtres du damier est commencée dimanche dernier à Montréal. L'ancien champion du Canada Fernand Boisjoly en fut le vainqueur l'an dernier avec un superbe score.

### Etats-Unis

Le checkrist National Tournament est commencé à Newark et 64 participants y prennent part. La somme en jeu est de \$2,700 qui sera distribuée aux finalistes.

### Central-Falls R-I

Nos remerciements à M. S. Lanoux du Cercle Canadien pour l'envoi des photos du grand congrès récemment terminé. MM. S. Lanoux et G. Leblanc viendront sous peu au Canada pour assister au match du championnat du monde à Montréal.

### Hull

Les damistes de la région attendent avec impatience le match pour la suprématie de la ville de Hull entre le champion A. Brazeau et P. Petit.

### Vaudreuil-Dorion

Un grand match s'est joué dimanche dernier à la suite de la visite de l'équipe de Montréal. A cette occasion, de nombreux damistes de Valleyfield, Montréal, Hull, Ottawa, Sault, Ste-Anne-de-Bellevue, Pte-Claire, Dorval, Ile Perrot et Lachine s'étaient donné rendez-vous dans la salle de l'hôtel-de-ville afin de répondre à la charmante invitation du puissant organisateur de l'endroit, M. L. Courtemanche.

Voici les résultats du match que Montréal gagna après avoir été officiellement ouvert par M. le maire Ed. Charlebois, lequel souhaita la plus cordiale bienvenue aux visiteurs, assisté de M. l'échevin A. Juillet.

Montréal	Vaudreuil
L. Giroux 0	A. Chapat 1
J. Labelle 1	E. Brodeur 0
W. Arvisais 0	W. Latour 1
D. Roy 1	O. Cousineau 0
P. Petit 1/2	A. Jourdain 1/2
F. Labelle 1	M. Biard 0
E. Dompierre 0	A. Laliberté 1
E. Brunet 1	A. Fregault 0
R. Arvisais 0	J. P. Rivet 1
A. Gauthier 1	E. Sauvé 0
E. M. Brunet 1	E. Primeau 0
J. Labelle 1	C. E. Besner 0
M. Mailoux 1/2	L. Labour-sadière 1/2
D. Roy 1	J. Beaudry 0
A. Brunet 0	H. Després 1
F. Labelle 1	R. Paquin 0
D. Fortier 0	L. Courte-manche 1
A. Gauthier 1	J. B. Daoust 0
E. Brunet 1	E. Légaré 0

Score 12 Score 7

Il est fort probable qu'une partie du match championnat du monde soit jouée en cette ville. Les organisateurs Latour, Rivest, Jourdain et Primeau veulent procurer aux adeptes de cette ville, cette formidable attraction.

Mes remerciements à M. Rémi Paquin pour son envoi et saluts à tous les amis de Ste-Anne-de-Bellevue.

## La boxe, hier

Par la Presse Associée

PROVIDENCE — Jack (Spider) Armstrong, 130, Toronto, met hors de combat Johnny Juliano, 125½, Newark, N.-J. (1).

NEW-ORLEANS — Chester Risto, 141, New-York, décisionne Juste Fontaine, 137, Pittsburgh (10).

CHICAGO — Buddy Knox, Dayton, décisionne Johnny Denson, Indianapolis, (10).

OAKLAND, Calif. — Paul Lewis, 157 Oakland, décisionne Chester Slider, 150½, Fresno (10).

## Ils convoitent le titre une autre fois



Le club de baseball Buckingham s'est classé deuxième dans la ligue Papineau. C'est dimanche prochain que doit commencer la série pour le championnat du circuit Emile Brisebois. Buckingham a remporté le titre l'an dernier et se propose de répéter cet exploit cette année. Cependant il rencontrera un adversaire décidé dans le club Hull Séguin qui, au cours de la campagne 1946, n'a perdu que trois joutes contre les sept autres clubs de la ligue Papineau.

## FOOTBALL

## Les écoliers jouent demain; les Alouettes nous visitent samedi

### Plusieurs étoiles juives de Montréal ne joueraient pas contre les Riders de Lansdowne.

Comme les courageux mais malheureux Troyens d'Arnie McWatters prendront le train afin de se rendre à Windsor pour leur match de samedi, les équipes interscolastiques de football se disputent les meilleures places du classement senior et junior, demain après-midi au parc Lansdowne, à l'Ovale et au Collège St-Patrice.

Les seniors du St-Patrice, champions de l'an dernier et vainqueurs de l'Ecole Technique vendredi dernier, auront une aubaine. Ils rencontreront les seniors de la Nepean High School sur leur propre terrain. Défaits par l'Université la semaine dernière les banlieusards ne semblent pas de taille pour les Hiberniens. Les deux équipes juniors des mêmes écoles secondaires ouvriront la séance.

Au parc Lansdowne, le grenat-égris aura une dure séance contre les seniors et juniors du Glebe Collegiate. Les écoliers de l'ouest sont plus lourds mais Marc Rochon, Biron et autres collégiens de l'avenue Laurier sont alertes et brillants.

### Chez les majeurs

Au football majeur, la meilleure d'espoir de George Fraser à l'avant-veille du match Ottawa-Montréal au parc Lansdowne est l'histoire à l'effet que trois et peut-être cinq des Alouettes ne pourront jouer samedi à cause de la fête juive de l'Expiation. Il s'agit de Joey Richman, Norm Segalowitz et Dave Greenberg, arrière; Lou Gougl et Benny Steck, joueurs de la ligne. Par contre Joe Segal ne pourra jouer pour Ottawa.

## Murry Dickson devait lancer contre Joe Hatten à Brooklyn, cet après-midi

par Jack HAND de la Presse Associée

BROOKLYN, le 3 (PA) — L'habileté de Léo Durocher à rallier ses Dodgers de la verge du désastre à un important essai aujourd'hui alors que Brooklyn continue sa série de deux dans trois pour le championnat de la ligue Nationale avec le St-Louis. Durocher sait fort bien que le titre et l'argent de la série mondiale seront perdus advenant une défaite.

De retour à Ebbets Field où ils ont l'étonnant record de 56 victoires contre 21 défaites pour un pourcentage de 727, les Brooks sont inclinés à oublier l'échec de 4-2 que leur a fait subir le gaucher Howie Pollett à St-Louis mardi.

Durocher enverra la recrue Joe Hatten sur le monticule. Le gaucher détient un record de 14 victoires contre 10 défaites pour la saison.

Les Cardinals sont arrivés à New-York hier soir quelques minutes en arrière des Dodgers après un voyage de 22 heures. Vraiment, les gars d'Eddie Dyer étaient à l'aise, un club de balle très confiant, sûrs d'eux-même et refusant de concéder une seule chose.

### Dickson pour St-Louis

Dyer, sur le qui-vive toute la saison quand ses étoiles ont manqué de reprendre leur forme d'avant-guerre, était dans la position d'avoir un deuxième choix comme lanceur aujourd'hui. S'il a fait un mauvais choix aujourd'hui il pourrait sauver sa peau demain dans la troisième part.

Murry Dickson, un petit droitier, a été le choix sur Harry "The Cat" Brecheen. Dickson a été très effectif contre les Dodgers.

## Produits isolants pour maisons

Rockwool granulé — Rouleaux Kimsul — Zonolite  
Dépositaires des produits Kimsul  
**INDEPENDENT COAL & LUMBER Co. Ltd.**  
88, RUE BANK  
TEL: 2-1785 COUR: 8-0495

## LUTTE

Ce soir à l'Auditorium, 8 h. 30 p.m.

**Bobby MANAGOFF**  
vs  
**Fred Von SCHACHT**  
Arbitre: **JACK DEMPSEY**  
Y. Rovert vs Pat. O'Connor  
F. Valois vs A. Legrand  
Prix populaires: 75c, 1.00, 1.25 et 1.50  
Retenue des places: 3-6292

## Deuxième victoire de l'Est

### St-Catharines triomphe 18-9 des Salmonbellies de New-Westminster

TORONTO — Au lendemain de leur triomphe 18-9 sur les Salmonbellies de New-Westminster, les Athlétiques de St. Catharines ont confiance de remporter la Coupe Mann, symbole du championnat majeur de cro-se au Canada.

Une foule de 7,698 fervents a vu les Saints tenir les champions de l'Ouest sans un point pendant 32 minutes et 30 secondes, mercredi soir aux Maple Leaf Gardens. C'est la 2e victoire des Athlétiques. S'ils triomphent à nouveau, ils doteront St. Catharines de leur cinquième championnat en 36 années de concours pour le trophée Mann.

Dans la série des meilleures en cinq parties, les Athlétiques ont gagné 11-10 et 18-9.

Les Colombiens ont débuté avec zèle hier soir. A la fin du premier quart, ils menaient 5-4 malgré le fait que Joe Cheevers avait réussi un lancer-puntition d'un point après avoir été frappé par en arrière par le joueur de défense Kip Routley. George Urquhart a réussi le seul point du 2e quart pour annuler 5-5.

### FAVELL EST LE HEROS

Le héros de la soirée fut Doug Favell, 24 ans, gardien de St. Ca-

tharines qui vient de terminer trois ans dans la marine. Il a fait 26 arrêts sensationnels.

Roy Morton a mené l'offensive victorieuse avec quatre buts. Tom Madsen, Joe Cheevers Pat Smith, Jack (Wandy) McMahon et George Urquhart ont compté deux fois chacun. Stu Scott, Frank Madsen, Jim McMahon et Jerry Fitzgerald furent les autres compteurs.

### LES ALIGNEMENTS

St. Catharines — But, Favell; défenses, T. Madsen, Myers; rover, Scott; centre, Nelson; avants, Jack McMahon, Smith; Subs, P. Madsen, Cove, Urquhart, Morton, Cheevers, Jim McMahon, Fitzgerald.

New-Westminster — But, Scuby; défenses, W. Dickinson, Routley; rover, Houston; centre, Hildebrand; avants, Bryant, Burton, Subs: Wilkes, Carter, Meehan, Jerome, Downey, Folka, E. Dickinson.

Officiels — Max Pearl, Port Colborne, Ont. et Eric (Rusty) White, Fergus, Ont.

Christophe Colomb vit l'Amérique le 11 octobre 1492, mais il n'y descendit, aux îles Bahamas, que le jour suivant.

## PATINAGE PUBLIC SUR GLACE

### PATINOIRE MINTO

#### OUVERTURE VENDREDI 4 OCTOBRE

Et tous les soirs (Excepté dimanche) jusqu'au 1er novembre

8-10 p.m. — Entrée 25c

## C.D.S. Magasinez, vendredi!



## Le temps frais est arrivé! C'est le temps des Nouveaux Paletots

Maintenant que la première neige est tombée, la plupart des hommes songent à se procurer un nouveau paletot d'automne! Il y aura encore bien des beaux jours, mais vous aurez besoin de ces confortables paletots pour porter avant l'hiver. Voyez cet assortiment au C. D. S. Ils se présentent dans le genre slip-on en vogue... de tweeds tout laine, unis ou chevrons. Teintes variées de brun, gris et tan. Tailles 35 à 42 dans le groupe. Chacun,

## 23.50 à 39.50

C.D.S. — Rez-de-chaussée

CANADIAN DEPARTMENT STORES LIMITED

CRAYONNAGE SPORTIF

par Roland SABOURIN

BEAUCOUP DE PUISSANCE DANS LE GROUPE SENIOR

Vraiment, tout indique qu'il y aura beaucoup de puissance dans le Groupe Senior en 1946-47. Les clubs ne sont pas encore tous formés, mais les premiers rapports nous laissent déjà entrevoir ce que sera le circuit Slater. L'équilibre sera meilleur que l'hiver dernier...

QUI SERA L'ADVERSAIRE DU BOSTON?

Au moment où vous lirez ces lignes, la Joute St-Louis-Brooklyn sera terminée et la plupart d'entre vous seront au courant du résultat. Pour une bonne partie, cela sera une surprise. Nous favorisons St-Louis pour devenir le prochain participant de la série mondiale...

EN REGARDANT AUTOUR DE NOUS...

Joe Cronin n'est pas de bonne humeur depuis que son as Ted Williams s'est frappé au coude dans une exhibition... Une seule partie devrait être jouée dans ce cas comme les Dodgers et les Cardinals, dit-il... "Ainsi," déclare-t-il, "nous ne serions pas obligés de jouer en exhibition afin de nous tenir en forme..."

Ligue de bridge du Hull-Volant

M. C.-E. Smith fut élu président avec A. Nobert et F. Deschamps, vice-président. A. Coriveau, secrétaire et L. Lambert, trésorier. La ligue ouvre sa saison le 15 octobre au local du Hull-Volant avec 12 équipes.

"Les Tapageurs"

Table with 4 columns: Equipe, G, P, Pts. Lists results for various teams like Gironx, Lacroix, Montpetit, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Phil Deslauriers, René Ramsay, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like M. Lachaine, Y. Thériault, etc.

Les artistes du combat principal ce soir à l'Audi



Le combat principal du programme de lutte ce soir à l'Auditorium nous offre les trois personnages ci-dessus. A gauche, c'est le rude HERR VON SCHACHT, le géant germano-américain de Milwaukee. Tous reconnaissent celui du centre, JACK DEMPSEY, ancien champion mondial des boxeurs poids-lourds qui sera l'arbitre. Et pour terminer nous vous présentons, à gauche, BOBBY MANAGOFF, ex-champion du monde, qui sera l'adversaire de Schacht dans un combat qui promet des émotions du commencement à la fin.

LUTTE

Il y aura foule ce soir à l'Audi pour voir Dempsey, Managoff, etc.

Trois bons combats sont offerts. Herr Von Schacht, ce rude géant de Milwaukee, a encore été mal accueilli hier soir au Forum lorsqu'il a été disqualifié après un match avec le populaire Frank Valois. Tout comme à Ottawa jeudi dernier, la foule lui a fait un mauvais parti. Et, le Germaino-américain viendrait à Ottawa plus américain que jamais. "Je casserai ce Managoff en deux, si le faut", a-t-il déclaré au promoteur Eddie Quinn.

Cependant, l'ex-champion Bobby Managoff, qui a été défait par Yvon Robert, hier soir à Montréal, en pense tout différemment. Il se promet bien de venger l'échec qu'il subissait il y a deux semaines. Bobby sait que Schacht est un vilain très détestable, mais il sait aussi que le troisième homme dans l'arène ne sera pas Sammy McConnell, mais bien le populaire Jack Dempsey, ex-champion mondial des boxeurs poids-lourds.

Ce combat sera une affaire de deux dans trois. Si Schacht triomphe, il serait assuré de rencontrer le champion Lou Thesz dans un avenir assez rapproché. Toutefois, il lui faut battre Managoff et il trouvera probablement que la chose n'est pas si facile que cela.

Quinn a décidé d'avoir Dempsey dans l'arène afin de mettre fin aux incidents survenus depuis quelque temps. Jack est un athlète qui sait se faire respecter. Il pourrait bien faire sortir toute la dynamique de ses poings si Schacht va plus loin que la limite.

Yvon contre O'Connor. Fraîs d'une sensationnelle victoire sur Bobby Managoff, Yvon Robert est un grand favori pour disposer facilement de Pat O'Connor dans le combat semi-final. Le Canadien français de la métropole vieillit, mais il est en meilleure condition physique que jamais, dit-il, et aimerait à reprendre son titre avant de se retirer.

En préliminaire, nous reverrons le populaire Frank Valois se mesurer contre le rude Arthur LeGrand.

Le classement à date. Section Vice-président. Equipe G P Pts. 1-V. Gougon 8 4 11, 2-L. Deslauriers 8 4 11, 3-T. Goulet 7 5 11, 4-T. Tarte 5 7 6, 5-R. Alaire 5 7 6, 6-H. Mathieu 5 7 6, 7-A. Landreville 5 7 6, 8-A. Rieth 5 7 6.

Section Président. Equipe G P Pts. 1-L. Rivard 9 3 12, 2-F. Benoit 8 4 11, 3-A. Laverne 6 6 8, 4-E. Schrypper 6 6 8, 5-T. Tarte 5 7 6, 6-W. Lesault 5 7 6, 7-M. Gay 5 7 6, 8-L. Grégoire 4 8 8.

Section A. Ottawa House 11 8 6, Hull-Séguin 10 8 6, Guelph 10 8 6, Pure Spring 8 8 8, Geispe 8 8 8, Raymond 8 8 8, P. P. & S. 6 10 6.

Section B. Taverne Rémiland 13 3 3, Canada Cement 11 5 5, Bombardiers 10 8 8, Tigers 10 8 8, Pepsi-Cola 7 9 9, Dupont 7 9 9, St-Jean-Baptiste 7 9 9, Morrison-Lamothe 1 15 15.

Les meilleurs de la soirée. H. C. - P. Nibney 882, E. Régimbal 810, H. S. - F. Ouellette 358, G. Gendreau 357.

Record du Wrightville en éliminatoires. Il nous est d'un vif plaisir de vous offrir aujourd'hui quelques statistiques sur la tenue des Montagnards de Wrightville depuis qu'ils sont entrés dans les diverses séries éliminatoires.

Semi-finale de la ligue junior d'Ottawa (Série de deux dans trois). 9 août, au parc Laroque-Strathcona, 4; Wrightville, 7; lanceur gagnant, Dupéré; lanceur perdant, Blondin.

11 août, au parc Strathcona-Wrightville, 5; Strathcona, 10; lanceur gagnant, Blondin; lanceur perdant, Cloutier. 12 août, au parc Laroque-Strathcona, 2; Wrightville, 4; lanceur gagnant, Dupéré; lanceur perdant, B'ndin.

14 août, au parc Brewer-Wrightville, 2; Montagnard, 6; lanceur gagnant, A. Roy; lanceur perdant, Lauriault. 15 août, au parc Laroque-Montagnard, 5; Wrightville, 9; lanceur gagnant, Cloutier; lanceur perdant, Shaw. 17 août, au parc Brewer-Wrightville, 10; Montagnard, 11; lanceur gagnant, Shaw; lanceur perdant, Lauriault. 18 août, au parc Laroque-Montagnard, 5; Wrightville, 1; lanceur gagnant, Dupéré; lanceur perdant, Roy. 20 août, au parc Laroque-Montagnard, 1; Wrightville, 2; lanceur gagnant, Dupéré; lanceur perdant, Rockburn.

21 août, au stade Décosse-Kingston, 1; Wrightville, 3; lanceur gagnant, Lauriault; lanceur perdant, Lay. 24 août, à Kingston-Wrightville, 2; Kingston, 2; joute nulle. 28 août, à Kingston-Wrightville, 10; Kingston, 3; lanceur gagnant, Dupéré; lanceur perdant, Dyer.

21 août, au stade Décosse-Belleville, 0; Wrightville, 6; lanceur gagnant, Lauriault; lanceur perdant, Bunton. 18 sept., à Belleville-Wrightville, 2; Belleville, 3; lanceur gagnant, Bunton; lanceur perdant, Cloutier. 28 sept., à Kingston-Wrightville, 2; Belleville, 1; lanceur gagnant, Dupéré; lanceur perdant, Bunton.

C'est donc dire que les gars de Pierre Desardins ont gagné neuf joutes en quatorze sorties, en ont perdu quatre et annulé une. Le lanceur Dupéré possède six de ces victoires à son crédit.

Le nègre Jackie Robinson est le héros quand Montréal défait Louisville, 6-5

Il fait compter le point victorieux à la dixième manche.

par Russ WHEATLEY de la Presse canadienne. MONTREAL (PC)—Les Royaux de Montréal, club-ferme des fameux Dodgers de Brooklyn, ont offert un spectacle qui aurait stimulé les Diggers hier soir quand ils sont venus de l'arrière pour remporter une victoire de 6-5 en 10 manches sur les Colonels de Louisville. Ils ont ainsi égalisé les chances dans la petite série mondiale à deux parties chacun.

Les Royaux, en arrière durant la majeure partie du temps, ont égalisé le score avec un ralliement de deux points dans la neuvième manche. Et, ils ont ensuite vogué à la victoire quand Jackie Robinson a réussi un simple pour faire compter le point victorieux à la dixième manche.

Une foule de 14,685 personnes a vu la joute malgré la température très humide. Chaque équipe s'est servie de trois lanceurs. Chet Kehn a été crédité de la victoire, tandis que le perdant a été Joe Ostrowski.

La cinquième partie a lieu ce soir. Une autre est annoncée pour demain soir. Jimmy Wilson sera probablement au monticule pour Louisville ce soir, tandis que son adversaire sera le vétéran Curt Davis, qui a perdu une des parties dans la série.

Les Colonels ont réussi onze coups sûrs contre les neuf des locaux, mais ont commis trois erreurs contre une pour les gars de Clay Homer.

Les équipes: Louisville AB P C H J A. Weal, cf 4 1 2 3 0, Genovece, cf 5 0 1 2 0, Shofner, 2b 0 0 1 0 0, Gleason, ed 6 0 1 0 0, Fair, 1b 3 1 3 0 0, Walters, rec 5 1 1 6 4, Koney, 2b 5 1 1 6 4, Albricht, 3b 2 0 1 3 2, Clark, lanc 4 0 0 0 0, Deusch, lanc 0 0 0 0 0, Ostrowski, 2b 39 5 11 29 10.

Beau et chaud à Brooklyn. BROOKLYN, le 3 (PA)—Beau et plus chaud, avec la plus haute température près de 65 degrés, voilà ce qu'étaient les prédictions atmosphériques pour la joute d'aujourd'hui entre Brooklyn et St-Louis à Ebbets Field.

On annonce la même chose pour demain quand une troisième partie aura lieu, si Brooklyn gagne aujourd'hui.

Ligue Mica. Les employés de Mica ont commenté leur deuxième saison de quilles à Wrightville. L'équipe de Wrightville a prononcé quelques mots ainsi que le géant général de la compagnie, M. Lachance. Le RICHER-CYCLES, champion l'an dernier, a remporté trois victoires sur six sur le terrain de Mica, à Wrightville sur le Savard. Parker en a pris deux sur Beauchamp. Principal assis deux sur Simard-Bédard.

Lucille Boulay du Rainville roula une simple de 352 et Leo Richer, capitaine du Richer-Cycles, a réussi le gros total de 747, avec des cordes de 341, 201, 205.

Chics lunettes sans pourtour. LUNETTES COMPLETES. Empressez-vous de profiter de cette offre extraordinaire de lunettes modernes sans pourtour, complètes avec monture fine Rhodium et verre TORIC d'assortiment pour VOIR DE LOIN OU DE PRES, seulement 3.45.

DE L'ATELIER A VOUS. Achetez à notre succursale locale et gardez plusieurs dollars. Les acheteurs avisés se rendent compte qu'il y a profit à acheter directement. Tous les verres sont polis suivant l'ordonnance d'un opticien breveté. Un léger supplément pour verres bifocaux ou astigmatiques de correction.

RITHOLZ OPTICAL CO. 181, rue Sparks. FONDE EN 1897. Magasins dans les principales villes.

Vous épargnez encore plus sur les LAMES MINORA. Le paquet économique Minora vous épargne 16%.

Bonne nouvelle! Vous épargnez 16% de plus sur les LAMES MINORA, la lame canadienne de qualité à prix modéré. Oui, le paquet MINORA économique, renommé, est de nouveau à l'étalage: 12 Lames 25c. Réservez-vous vite, aisément avec les LAMES MINORA plus durables. Épargnez en exigeant le gros paquet économique.

12 Lames 25c. Les Lames Minora se vendent aussi 4 pour 10c.

FAIT BRILLER LES DENTS ASSAINIT VOTRE HALEINE. La plus rafraîchissante des dentifrices.

20c 35c. FAIT BRILLER LES DENTS ASSAINIT VOTRE HALEINE.

Ligue St-Charles

Table with 4 columns: Equipe, G, P, Pts. Lists results for various teams like Groulx, Landry, Cousineau, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Jean Séguin, Paul Bouthillier, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Jean Séguin, Paul Bouthillier, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Jean Séguin, Paul Bouthillier, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Jean Séguin, Paul Bouthillier, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Jean Séguin, Paul Bouthillier, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Jean Séguin, Paul Bouthillier, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Jean Séguin, Paul Bouthillier, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Jean Séguin, Paul Bouthillier, etc.

La poliomyélite a été découverte par un médecin londonien, en 1784, diatrie "A". Si la température le permet une telle série se continuera.

L'équipe de Feller défait les noirs, 6-5

CHICAGO, le 3 (PA)—Le club de Bobby Feller, formé d'étoiles des ligues majeures a défait les étoiles noirs de Satchel Paige, 6-5, devant 20,000 personnes, au parc Comiskey, hier soir. Feller a lancé trois manches sans point.

Feller et Paige se sont livrés un duel de trois manches sans point, chacun accordant un coup sûr. Feller en a évité un et donna deux buts sur balles, tandis que Paige en a cloué trois au marbre.

Cette victoire des étoiles des ligues majeures était leur troisième en quatre joutes contre les noirs.

HAMMOND. HAMMOND (Ont) (DNC)—Lundi dernier, avaient lieu les funérailles de Mme Marguerite Lazon, décédée au Refuge de l'Original la semaine précédente. Mme Lazon était autrefois de cette paroisse.

Le même jour avaient lieu aussi les funérailles de M. Napoléon Drouin, décédé subitement à l'Hôpital Général d'Ottawa.

Le service fut chanté par son neveu M. l'abbé Edouard Landry de Casselman, assisté de MM. les abbés Guillaume Chevrier et Léopold Martel.

Les porteurs étaient MM. Raymond, Alcide, et Ubald Drouin, Albert Chabot, Théophile Beauchamp et Rodolphe Landry. Le défunt laisse pour pleurer sa petite fille, Mme Ovide Lamirand, (Louise) d'Aylmer, Mme Romeo Mathurin (Auréli) d'Ottawa, Mme Bernard Currier, (Laurette) d'Aylmer, Germaine de Hull, quatre garçons, Jean-Charles de Deschênes, Léopold d'Ottawa, Wilfrid et Joseph de Hammond; un frère, Joseph, de Bourget ainsi que deux sœurs, Mmes Louise Perriard et Mathilde Tranchemontagne d'Ottawa.

M. et Mme André Pagé, née Cécile Lalonde, mariés tout récemment à Montréal passaient quelques jours chez M. et Mme Joseph Lalonde dernièrement. M. et Mme Gabriel Gendron, de Hull, passaient le dimanche chez M. et Mme Alfred Gendron. Dimanche dernier avait lieu le mariage de notre nouveau curé, M. et Mme Alphonse Carrière, M. et Mme Marie Carrière, Mlle Alice Carrière ainsi que MM. Antonio Filon et René Guindon rendaient visite à M. et Mme Hervé Brind'Amour d'Hurdman's Bridge et à M. et Mme Raymond Lavigne de Ste-Rose-de-Lima.

Ligue Brading

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Pat Hadley, Urie Benoit, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Pat Hadley, Urie Benoit, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Pat Hadley, Urie Benoit, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Pat Hadley, Urie Benoit, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Pat Hadley, Urie Benoit, etc.

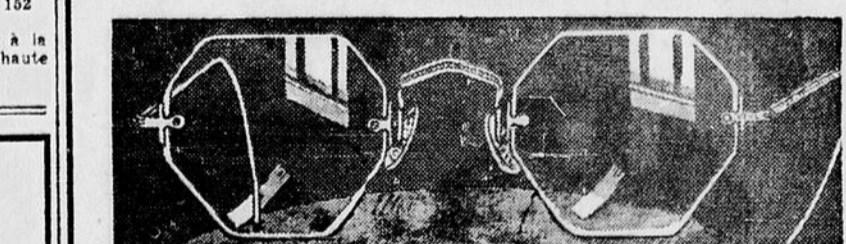
Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Pat Hadley, Urie Benoit, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Pat Hadley, Urie Benoit, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Pat Hadley, Urie Benoit, etc.

Table with 4 columns: Nom, Série, G, P, Pts. Lists names like Pat Hadley, Urie Benoit, etc.

Le classement à date. Section A. Ottawa House 11 8 6, Hull-Séguin 10 8 6, Guelph 10 8 6, Pure Spring 8 8 8, Geispe 8 8 8, Raymond 8 8 8, P. P. & S. 6 10 6.



DE L'ATELIER A VOUS. Achetez à notre succursale locale et gardez plusieurs dollars. Les acheteurs avisés se rendent compte qu'il y a profit à acheter directement. Tous les verres sont polis suivant l'ordonnance d'un opticien breveté. Un léger supplément pour verres bifocaux ou astigmatiques de correction.

RITHOLZ OPTICAL CO. 181, rue Sparks. FONDE EN 1897. Magasins dans les principales villes.

Vous épargnez encore plus sur les LAMES MINORA. Le paquet économique Minora vous épargne 16%.

Bonne nouvelle! Vous épargnez 16% de plus sur les LAMES MINORA, la lame canadienne de qualité à prix modéré. Oui, le paquet MINORA économique, renommé, est de nouveau à l'étalage: 12 Lames 25c. Réservez-vous vite, aisément avec les LAMES MINORA plus durables. Épargnez en exigeant le gros paquet économique.

12 Lames 25c. Les Lames Minora se vendent aussi 4 pour 10c.

FAIT BRILLER LES DENTS ASSAINIT VOTRE HALEINE. La plus rafraîchissante des dentifrices.

20c 35c. FAIT BRILLER LES DENTS ASSAINIT VOTRE HALEINE.



## et le spectacle continuz....

par Charlie Daoust  
directeur des sports.

**JACKIE ROBINSON A SA REVANCHE**  
Jackie Robinson, le 2e but noir des Royaux, a pris sa revanche hier soir au Stadium de Montréal. Les foules à Louisville, au Kentucky, l'avaient raillé dans les deux premières joutes de la petite série mondiale de baseball. Après avoir subi deux défaites au pays des Colonels, les Royaux sont rentrés à Montréal dans la première neige de l'automne. Pendant que 14,685 clients loyaux grelotaient mercredi soir, Robinson a réjoui ses admirateurs canadiens en comptant le point qui égalisait 5-5 à la 9e manche et a frappé le coup de la victoire 6-5 dans la manche supplémentaire. La cinquième joute de la classique annuelle aura lieu ce soir au même endroit.

Le simple de l'athlète noir, à la 10e manche, a fait compter le point décisif par Earl Naylor. Comme série dramatique, les parties qui seront jouées ce soir, demain et peut-être dimanche à Montréal. L'image souriante d'un gros noir hantera sans doute le sommeil des partisans des Colonels au cours des longs mois d'hiver... **AUTOUR DES BUTS** — le gérant Joe Cronin des Boston Red Sox réclame des ligues majeures qu'elles décident par une seule joute les égalités futures... il trouve cela difficile de tenir ses champions de l'Amérique dans l'esprit combattif nécessaire à la série prochaine avec la Nationale... on rapporte que Ted Williams, son fameux coéquipier, sera suffisamment remis de sa blessure au coude droit dans l'exhibition de mardi contre les All-Stars pour participer à la classique... les Montagnards de Wrightfield disputent le titre junior d'Ontario aux vainqueurs de la série Toronto-Kitchener... le Hull-Volant de Bob Guertin prie pour du temps chaud dimanche prochain dans la finale Québec-Ontario contre Smiths-Falls, au Stade Décoste... le magicien du baseball majeur, Léo Durocher, pourra-t-il faire l'impossible aujourd'hui?... soyez à l'écoute de CKCH durant la série mondiale.

### POT-POURRI DU JEUDI SOIR

Le Royal de Frank Carlin sera encore fort d'abide dans le groupe senior de hockey... en plus de Léo Gravelle, il aura Claude (Tod) Campeau et Gerry Plamondon, des Braves de Valleyfield, les deux meilleurs compteurs de l'hiver dernier... et Gerry McNeil semble déterminé de conserver son poste dans les buts... le gérant Jim McCaffrey des Sénateurs ne s'en fait pas trop puisqu'ils ont vaincu les Bisons de Buffalo 3-1 hier soir... les Royaux reçoivent les Bisons samedi soir au Forum... plus de 10,000 Montréalais affluèrent au Forum de Montréal pour acclamer leur idole, Yvon Robert, et le toujours populaire Jack Dempsey, qui a arbitré le match entre Yvon et Bobby Managoff... Robert a pris deux des trois chutes... on s'attend à une foule-record ce soir à l'Auditorium quand les fervents de la lutte acclameront l'ancien champion mondial de la boxe... c'est un des faits notables du siècle chez les sportifs que la popularité de Dempsey va sans cesse grandissant... ce soir, Managoff se battra en finale contre l'Allemand Fred von Schacht... le président Branch Rickey des Dodgers versera la part des recettes de son club dans

seront les amis qui suivront les Rough-Riders à Montréal dimanche après la joute locale de samedi avec les Alouettes... trois étoiles juives des Alouettes au moins ne pourront jouer à cause du Jour de l'Expiation; Joey Richman, rapide demi; Norm Segalowitz, botteur d'Ottawa et Benny Steck, ailier intérieur... excellentes nouvelles pour George Fraser et Jim McCaffrey qui aristolent leurs blessés pour le duel du parc Lansdowne... il se peut aussi que Lou Mogul, milieu de Winnipeg, et Dave Greenberg, quart du même endroit, ne joueraient pas par principe religieux... les Alouettes avec trois nègres et cinq juifs font honneur à la métropole canadienne.

Le courrier transatlantique du matin nous apporte le premier numéro de la nouvelle série de "Ice Skating World", publication anglaise que Bobby Giddens d'Ottawa consacre exclusivement au hockey... la deuxième édition de "World" devait devenir hebdomadaire comme avant la guerre mondiale... la B.I.H.A. a conclu des accords avec la C.A.H.A. et autres groupes... on s'attend à une bonne saison... la Ligue Nationale anglaise réunira six clubs qui se mettront en branle à la fin du mois; Harringay et Wembley, deux équipes... Nottingham, Brighton... et sept clubs si Stratham entre en lice... Bobby Lee sera joueur-instructeur des Tigres de Brighton... notre vieil ami de Terre-Neuve le capitaine Jos. Durling, jouera pour les Tigres... Phil Drackett rapporte que les juniors canadiens forment le noyau des clubs de Harringay... les "Rouges" et les Lions jouent depuis quelque temps déjà à Wembley... George Steele et Les Anning d'Ottawa ont fait leurs débuts outre-mer... la saison écossaise s'ouvrirait le 23 septembre avec 70 joueurs canadiens en lice.

**EN ROULANT MA BOULE**  
Il y aura de la foudre et du tonnerre demain dans l'auguste enceinte de l'Institut Canadien Français, 123, Rideau, à l'occasion des élections annuelles... en plus des luttes acharnées à la présidence et à la vice-présidence, les sportifs auront leur propre bataille royale... le vétéran Dick Ambrose, qui a fait de nobles efforts pour plaire aux joueurs de billard, golf etc., aura à faire face à un jeune sportsman d'envergure... nous recevons en effet un communiqué de combat de son adversaire Gerry Boutet: Cher membre,

C'est avec un sourire que je me présente comme DIRECTEUR DES JEUX et j'espère que le sort me sourira. Depuis plus de dix ans je suis organisateur et publiciste de plusieurs associations et clubs canadiens français. Je connais donc les règlements de tous les sports qui intéressent les membres de l'Institut. Des tournois de tout genre:

### VERS PARIS



**Hervé PARENT, jeune marchand de vitesse de Gatineau, qui a été recruté pour jouer au hockey en France. Parent, un joueur de centre, s'est déjà illustré avec la solide équipe St-Jean-Vianney et les Hull-Volants Juniors. Il se rendra à Paris avec Guy Langlois, Hertel Desjardins et Réal Savard, trois autres hockeyistes qui ont été recrutés par Jacques Moussette.**

d'échecs, de bridge, de billard, de snooker, de golf, de tennis et de quilles auront un commencement et... une fin enthousiaste. Les rigolades et les banquets traditionnels seront maintenus en y ajoutant plus de vie.

Pour stimuler l'intérêt, une publicité hebdomadaire vous sera servie dans le journal Le Droit. A l'occasion un bulletin sera rédigé en vue de faire connaître les "hauts faits" des participants.

A la demande de plusieurs je suggérerai d'inaugurer à l'Institut "la fête de nos vétérans". Nous tenons tous, n'est-ce pas, à commémorer dignement leur héroïsme. Venez, cher monsieur, donnez votre vote, vendredi prochain, à celui qui travaillera, soyez-en assuré, au réveil sportif de l'Institut Canadien Français.

Votre tout dévoué, **Gérald Boutet**  
Candidat comme directeur des jeux de l'Institut Canadien Français, 98, rue Stewart, Ottawa.

J.-P. Chartrand à la présidence de l'Ovale  
Jean-Paul Chartrand, qui fut l'ancien président du tournoi de quilles de la St-Jean-Baptiste, fut élu président de la populaire ligue de quille Ovale. Il remplace Gerad Boutet qui devient conseiller. Les élections de la ligue mixte Ovale eurent lieu la semaine dernière. On sait sans doute que la

troupe ovalienne roule depuis plus de six ans sur les allées de l'Académie York. Cette année, elle opère avec huit équipes de cinq rouleurs dont trois hommes par équipe. Le nouveau comité élu est le suivant: Président: Jean-Paul Chartrand, qui fut le président fondateur en 1940. Vice-présidente: Mlle Georgette Chaput. Secrétaire: Mlle Colette Aubry. Trésorier: Jean-Paul Gaudreau. Statisticien: Armand Beaugard. Conseillers: Gérald Boutet, Guy DeBlots. La ligue de quilles Ovale roule chaque jeudi à huit heures et demie, sur les allées de l'Académie York.

### La FEDERATION AURA SON BANQUET LE 13 OCTOBRE A PLANTAGENET ONT.

Le bureau de direction de la Fédération de tennis Prescott-Russell s'est réuni à Treadwell afin de compléter les préparatifs nécessaires au premier banquet de la fédération.

A l'ouverture de l'assemblée, le Président G.-G. Landry donna quelques mots sur son séjour à l'hôpital et son regret de n'avoir pu assister au tournoi final alors que le club de Hammond triomphait d'Alfred. Parlant du banquet il nous fit remarquer qu'il s'agissait ici du premier banquet de la fédération. "Tout de même, dit-il, avec l'hospitalité si bienveillante que nous offre ce soir monsieur le curé de Treadwell, et sachant déjà que depuis son arrivée dans les cadres de la fédération, il n'a rien épargné pour donner à cette nouvelle organisation sportive tout le succès dont nous nous réjouissons, nous pouvons être assurés qu'avec ses directives il serait facile à messieurs O. Faubert et Daoust et moi-même de prendre des décisions qui sauront plaire à tous les membres des clubs fédérés, et de faire un succès de notre premier banquet."

Le banquet aura lieu à Plantagenet le 13 octobre à 7.30 p.m. Cette date fut choisie afin de donner le privilège à tous ceux qui nous ont quittés pour les classes, d'assister aux agapes.

A cette occasion on présentera les trophées aux champions. LES BILLETS sont actuellement en vente chez le président et le secrétaire de chaque club fédéré. Les intéressés et leurs amis devront se procurer les billets avant le 6 octobre.

Brissou publiciste

**Red Sox battus**  
BOSTON, le 3 — (PA) — Les étoiles de la ligue Américaine ont compté une fois dans la deuxième, deux fois dans la sixième et une autre fois dans la septième manche pour triompher des Red Sox de Boston, 4-2. Ils ont ainsi égalisé les chances dans une série d'exhibition de trois joutes. Chaque club a une victoire.

### BOXE

#### Labrecque et Len Soulières gagnent hier

Charlie Blakeley, instructeur de boxe à l'Association récréative du Service civil, est revenu enchanté d'Ampror, où deux de ses boxeurs ont remporté les honneurs de la séance en présence d'une salle comble. Georges Labrecque, 118, a remporté une nouvelle victoire aux frais de Robert LaSalle. Len

Soulière, 160, a pris la mesure d'A. Giroux, "le porteur de glace combattif" de l'endroit. C'était le premier revers pour chacun des boxeurs de l'endroit. Demain soir, Blakeley sera à Brockville avec Jean Pagé, Ronnie Tremblay, Bob St-Jacques, Edgar Gendreau, Ronnie et Johnnie Gervais tous du RA.

WASHINGTON (PA) — M. Lester Pearson, ambassadeur sortant de charge du Canada aux Etats-Unis, a fait une visite d'adieu au président Truman aujourd'hui.

#### Les Browns achètent le Sportsman's Park

ST-LOUIS le 3 (PA) — Les Browns de St-Louis ont annoncé hier soir l'achat du Sportsman's Park, scène de leurs parties locales tout comme celles des Cardinals de St-Louis. Le prix d'achat n'a pas été dévoilé.

Nous offrons

3,000

## ACTIONS PRIVILEGIEES

5% Cumulative, Rachetables  
Valeur au pair \$100

### TRANSPORT URBAIN DE HULL LIMITEE HULL CITY TRANSPORT LTD

Comportant un dividende annuel cumulatif de \$5.00 par action, payable quatre fois l'an, les premiers janvier, avril, juillet et octobre. Ces actions sont rachetables durant les cinq premières années à \$105. et à \$103. par la suite.

En vertu d'une franchise exclusive, avec privilèges de renouvellement après dix ans, cette nouvelle compagnie remplacera les tramways de la Cie. Electrique de Hull avec terminus dans la ville d'Ottawa.

Nous sommes particulièrement heureux, — à une époque où les bonnes valeurs de placement donnant un rendement élevé sont très rares, de pouvoir offrir à nos clients des actions de cette compagnie d'Utilité Publique, avec un rendement de 5%.

Anticipant la vente de ces valeurs rapidement, nous vous demandons de placer votre commande sans délai, par maille, téléphone ou télégramme à nos frais... Prospectus sur demande.

**PRIX: \$100.00 PAR ACTION**

CAPITAL TRUST CORPORATION, Ottawa  
(Régistrare et agent de transfers)

Nous nous réservons le droit de refuser une demande, ou d'allouer un nombre moindre d'actions que le nombre demandé.

## J. F. SIMARD & COMPAGNIE

Courtiers en valeurs

15, rue Rideau

OTTAWA

Tel. 3-1311

*Déjà grande favorite des Canadiens...*

Ici vous voyez la Monarch, nouvelle et élégante réalisation ajoutée au domaine des "prix moyens": Spacieuse et de dimensions imposantes, cette belle voiture est fabriquée—exclusivement pour les Canadiens—par la Sté canadienne Ford. C'est la première d'une nombreuse série que nous serons fiers de présenter à nos compatriotes.

Bien qu'elle n'ait pas encore un an révolu, le velouté de son roulement, la souple puissance de ses 8 cylindres, le goût discret de ses intérieurs lui ont acquis une enthousiasme bienvenue. Déjà, dans tout le Dominion, de nombreuses familles proclament à l'envi leur légitime orgueil de "propriétaires d'une Monarch".

Seul nuage dans ce tableau: nous ne pouvons malheureusement fabriquer assez de Monarchs-8 pour satisfaire à la demande. Mais... quand il s'agit d'une Monarch, attendre en vaut la peine!

Division FORD et MONARCH  
FORD MOTOR COMPANY OF CANADA, LTD.

Relassez-vous dans une **Monarch** fabriquée pour les Canadiens par la Sté canadienne Ford

**CAMPBELL MOTORS (Ottawa) LIMITED**

265, ave Laurier ouest  
Ottawa 2-9411

Pour vos petites annonces, signalez 3-4061, de 8.30 a. m. à 5.00 p. m., le samedi jusqu'à midi

Dr PHILIPPE BELANGER, 74, rue Laurier... Spécialité: Chirurgie... 4 à 8 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 4-0117.

Dr GERALD BRISON, F.A.C.S. Maladies des femmes... 184, Lisgar, Ottawa. Soins 115, Champlain, Hull. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-2313. J.N.O.

Dr FRANÇOIS COTE — chirurgie... consultation sur rendez-vous. 232, rue Metcalfe. Tél: 6-1284.

Dr CORRIEU, 297, Laurier-Est (angle Friel), Ottawa. Spécialités: Yeux, nez, oreilles, gorge. Appointments tel: 4-4477; résidence, 4-6076.

Dr DE HAÏRE, des hôpitaux de Paris. 161, rue Stuart. Spécialités: Chirurgie, maladies des femmes, maladies des organes génito-urinaires. Consultations: 2 à 4 h. 30 et 7 à 8 h. 30 p.m. Tél: 4-1244.

Dr E.-L. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. Spécialités: Gynécologie, Pédiatrie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 2-2892.

Dr A. DROUIN, 318-319, 454, rue Trans-Canada, 48, rue Rideau. Spécialités: Lésions, Yeux, Oreilles, Nez, Gorge. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-9162.

Dr J.-L. LAMY, 211, rue Stewart. Spécialité: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 2-8022.

Dr J.-ANTONIO LECOURS, 638, King-Edward, 4-1622. Chirurgie. Consultation sur rendez-vous.

Dr E. PERRAS, 192, rue Principale, Hull. Tél: 2-8754. Spécialité: Rayon X au bureau privé. Diagnostics et traitement. Consultations: 1 à 4 h. p.m. et de 7 à 8 h. p.m.

Dr ARTHUR POWERS — médecin général. Spécialités: Maladies pulmonaires et radiographie. 11, rue Front, Hull. De 11 a.m. à midi. Tél: 3-8514; à Ottawa, 142, O'Connor, de 2 h. à 4 h. et de 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-8514.

Dr HENRI RACINE, B.A., M.L.C.C. Médecine, chirurgie et maternité. 99, rue Montcalm, Hull. Heures de consultation: 10 à 12 a.m. et de 7 à 9 p.m. et sur rendez-vous. Tél: jour et nuit 5-2414.

Dr J.-L. ROSSIGNOL, 168, rue Laurier-Est. Spécialités: Chirurgie, consultations, traitement. 10 à 12 a.m. et de 7 à 9 p.m. et sur rendez-vous. Tél: 4-0708.

Dr Y. SABETTA, 188, rue Cooper. Spécialité: Maladie de la peau. Consultations: 11 à 12 a.m., 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. sur rendez-vous. Tél: 4-5537.

Dr DAMIEN ST-PIERRE — Médecin générale. Physiothérapie. Consultation sur rendez-vous. 268, rue Dalhousie, Ottawa. Tél: 4-1431.

Dr R.-E. VALIN, 165, rue Laurier-Est. Spécialité: Chirurgie oculaire. Consultations: 1 à 3 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 4-0837.

Dr HORACE VIAU, 467, rue Rideau. Spécialité: Maladies des enfants. Rhumatisme, otites, otites, chambre 402, 150, Metcalfe. Tél: 5-9044.

Orthopédistes 89

LADELPH — Rhumatisme, arthrose, lombago, otites, otites. Chambre 402, 150, Metcalfe. Tél: 5-9044.

Naturopathie 55

DUPONT — Praticien licencié, maladies chroniques et nerveuses traitées sans médicaments et sans chirurgie. 13, Rideau, Ottawa, (chambre 102) (à côté gare Union), chambre et pension pour parents. Signalez 4-8256 ou 2-5923.

Femmes demandées 17

MODISTE de chapeau avec expérience. Bonnes références. Bon salaire. 14, rue St-Laurent, 163, Bolton. Tél: 5-5555. 17-252

DEUX filles de comptoir, pour restaurant. S'adresser, 421-49. 17-231

Ingenieur 78

J.-D. CHENE, B. Sc. A., ingénieur civil et chimiste professionnel, plans et évaluations pour tout genre de constructions et édifices. 183, Notre-Dame, Hull. 78

Service funéraire

EMOND, Hull. Service funéraire moderne. Kent et St-Laurent, 3-0982; boul. St-Joseph, 2-8744.

Monuments 10

VEZÉZ constater que le plus gros choix de monuments des cinq villes et de la région est chez Brousseau Eng. Livraison prompte. 359, Maisonneuve, Hull. Tél: 6-0891. 10-J.N.O.

MONUMENTS DE CHOIX CHEZ J.-D. AMBROISE, 285, chemin Montréal, situé à 400 verges du cimetière Notre-Dame. Avant d'acheter, venez comparer nos prix et mon exécution. Tél: 3-2223. 10-J.N.O.

MONUMENTS de caractère distinctif et moins coûteux. Catalogue sur demande. J.-P. Laurin, 103, rue Georges, Hull. Tél: 4-0417. 10-J.N.O.

Ouvrage en Feuilles Métalliques VENTILLATION Toitures dans toutes ses branches

J. R. DOUGLAS, Ltd. 260, rue Slater — Tél: 2-1536

Nous donnons un prompt service

**Avis**

POUR portraits, mariage, groupe de famille, bébés ou enfants, faites appel à Floriant Thibault, 67, St-Florent, Hull. Tél: 2-8306 ou 4-8412. J.-N.O.

Portraitiste CHAT — 3 portraits gratuits avec carte mariage. Appelles A. Dubouché. Tél: 2-2875. 1-231

**Décès**

BRAZEAU — M. Evairiste Brazeau, époux de feu Louise Gagnon, décédé le 3 octobre 1946, à ses demeures, 142, Montcalm, Hull, à l'âge de 71 ans. Funérailles samedi 5 octobre. Départ à 8 h. 45 de l'adresse ci-haut mentionnée, service à 9 h. 15 en l'église St-Benoît et inhumation au cimetière Notre-Dame, de Hull.

CARDINAL — Décédé dans un hôpital local, le mardi 2 octobre 1946, à l'âge de 83 ans, Thérèse, enfant bien-aimée de M. et Mme Albert Cardinal. Funérailles le jeudi 3 octobre à 11 h. 30 en l'église St-Joseph, 67, rue St-Joseph, à Ottawa, à l'âge de 69 ans. Funérailles samedi 5 octobre. Départ à 7 h. 55, des salons mortuaires Émori, boul. St-Joseph, service à 9 h. 15 en l'église St-Joseph et inhumation au cimetière St-Rédempteur.

GROULX — Décédé dans un hôpital local, le mardi 2 octobre 1946, à l'âge de 76 ans, Joseph, fils de feu Joseph Groulx et de Mme Groulx (née Emma Labrèche), à l'âge de 24 ans. Funérailles samedi 5 octobre, à 8 h. 30 du matin, des salons funéraires Gasthuys, 255, rue St-François, pour service en l'église Notre-Dame-de-Lourdes, Eastview, à 8 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame, d'Ottawa.

LEGault — Alexandra Guénée, épouse de M. Maurice Legault, décédé le 2 octobre 1946, à ses demeures, 120, rue Amherst, Hull, à l'âge de 69 ans. Funérailles samedi 5 octobre. Départ à 7 h. 55, des salons mortuaires Émori, boul. St-Joseph, service à 9 h. 15 en l'église St-Joseph et inhumation au cimetière St-Rédempteur.

PIANTE — Décédé à sa résidence, 226, rue Clarence, le jeudi 3 octobre 1946, à l'âge de 46 ans, Alice Miron, épouse de M. Joseph Pianté, à l'âge de 78 ans. Funérailles samedi 5 octobre, à 7 h. 45 du matin, des salons Racine Lévesque, 127, rue Georges, à la villa où le service sera célébré à 8 h. 45. Inhumation au cimetière Notre-Dame, d'Ottawa.

PROUX — Alphonse Desrochers, époux de M. Chloé, décédé le 2 octobre 1946, chez sa fille, Mme J.-P. Lévesque, 3, Hôtel-de-Ville, Hull, à l'âge de 69 ans. Funérailles vendredi 4 octobre. Départ à 7 h. 45 des salons mortuaires Gauthier, service à 9 h. 15 en l'église St-Joseph et inhumation au cimetière Notre-Dame, de Hull.

DESMARIS — Mme J.-Olivie Desmaris et la famille remercient bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. J.-Olivie Desmaris, soit par offrandes de bouquets, bouquets spirituels, fleurs, visites, messages, aide ou assistance aux funérailles.

GERVAIS — La famille remercie bien sincèrement tous ceux qui ont été témoins de sympathies à l'occasion de la mort de Mme Charles Gervais, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, fleurs, messages, visites, assistance aux funérailles.

AUTO usagé demandé, en bon fonctionnement et endommagé. 55, rue Wellington, 13, J.N.O.

RELEVÉS de quittances demandés. S'adresser à Kerry's Bowling Alley, 158, Sparks, Ottawa. 13-233

BARBIER bilingue demandé. S'adresser, D. Dupuis, Hearst, Ont. 13-233

APPARTEMENT ou maison, 5 chambres ou plus, meubles ou non, pour couple et un garçon écuyer, bien élevé. Écrire, case 121, Le Droit, Ottawa. 13-231

FILLE de table pour maison de pension, bon salaire. S'adresser, Guest House, rue St-André, Gatineau-Millé. Tél: 838. 13-231

FEMMES de chambre demandées. Rvx Hotel, 42, rue Clarence, Ottawa. 13-231

BONNES couturières sur machines à coudre électriques. S'adresser en personne, C. H. Petch & Sons, angle Bank et avenue Strathcona, Ottawa. 13-231

DAME d'âge moyen, qui désire se faire un chez soi avec chambre et pension en retour de services rendus (partie de temps). 281, rue Bessier. 13-231

ON demande chambre avec privilèges, dans Ottawa, paroisse du Sacré-Coeur. Écrire, case 128, Le Droit, Ottawa. 13-231

ON demande chambre et pension pour couple, pour le novembre, chambre non meublée. Écrire, mentionnant prix et dimension de la chambre. Case 130, Le Droit, Ottawa. 13-233

MAISON 3 ou 4 pièces demandée, urgent, 138, rue Boteler, Ottawa. 13-233

APPARTEMENT de 3 pièces ou plus demandé, pour 1 couple, bien situé. Écrire, case 127, Le Droit, Ottawa. 13-233

PAIRE de pantalons usagés, bleu aviation. Tél: 5-1261. 13-232

ON demande pension pour bébé de 7 mois. Tél: 2-3750. 13-232

Propriétés à vendre 30

LOT à vendre, sur rue Walker (Wrightville), 33 x 67. Tél: 5-5500. 30-231

**Perdu**

PORTÉ-MONNAIE contenant bonne somme d'argent, rue Sparks et Wellington, Ottawa. Tél: 2-6887 ou 3-1774. Récupérez. 2-0554.

PORTÉ-MONNAIE près de l'École Normale, avec argent et 3 casiers à porter. Rapporter, 125, Notre-Dame, Hull. Récupérez. 11-233

**On demande à acheter**

ACHETERAIS caisse enregistrée, peu importe condition. 71, rue Clarence. 2-0554.

DESIRE acheter escalier d'intérieur. Tél: 4-3032. 14-232

ON demande à acheter machine à laver et machine à coudre. Tél: 8-4890-W. 14-236

**Hommes demandés**

3 HOMMES d'expérience pour faire des portes et châssis dans une manufacture. Références. P. 5-4231. 16-230

SCIEUR d'expérience pour moulin à scie. Tél: 8-3457. 16-230

COUPEURS avec expérience dans le vêtement de dame et d'homme demandé chez Sol Max 102 Rideau. 16-230

COMMIS bilingues, avec expérience dans vente de la chaussure au détail, position permanente, bon salaire pour bon vendeur. Écrire, case 131, Le Droit, Ottawa. 16-233

**Instituteurs demandés**

INSTITUTEUR avec certificat de 2e classe pour école séparée, bilingue, salaire \$1,200 et \$1,400 suivant expérience. Pour informations, s'adresser, M. Joseph Piette, Lavigne, Ont. 18-281

INSTITUTEUR avec certificat pour école de cours de 4e année garçons, salaire \$1,500. Veuillez vous adresser incluant références, à Art. Falakzadi, 44, Kanungwaig, Ont. 18-281

INSTITUTEUR avec certificat de 1ère ou 2e classe pour enseigner une 1re année, \$1,600. Veuillez vous adresser incluant références, à Roméo Langlois, sec. Smooth-Rock-Falls, Ont. 18-236

**Service domestique**

JEUNE FILLE pour aider à l'ouvrage de maison, couchera tel ou en dehors, comprenant l'anglais. Tél: 4-9531. 20-230

PERSONNE, âge moyen, désirant se faire un chez soi, chez un couple sans enfant, bon salaire. Téléphonez le jour, Mme Gosselin, 3-5651, après 7 h. 30. 20-233

SERVANTE demandée. 470, rue Bessier, Hull. Tél: 4-2874. 20-231

FILLE pour ouvrage léger dans appartement, Côte-de-Sable. Tél: 2-6897. 20-232

SERVANTE générale, bon salaire. S'adresser, Mme Lévesque, 507, Clarence, Hull. 20-233

SERVANTE demandée pour maison de pension, soirées libres, pas d'enfant. 100, Daly, Ottawa. 20-232

SERVANTE bilingue, venant de campagne, pour aider aux soins du ménage, maison moderne, sans enfants, dans Ottawa, logement et nourriture. Case 121, Le Droit, Ottawa. 20-233

SERVANTE demandée. S'adresser, 38, rue Champlain. 20-233

JEUNE FILLE demandée, pour ouvrage général. S'adresser, 161, rue Laurier, Hull. 20-233

**Maisons demandées**

CONSULTEZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété. L. Hiley, Hull. Tél: 3-1547. 21-230

**Vente ou échange**

DEUX feuilles de tuyau de fonte de 4 pous à échanger pour deux 2 1/2 ou 3 pous. S'adresser, 130, Dollard, Le Droit, Ottawa. 22-232

DESIRONS échanger petit logis sur îlot de sable, pour un plus grand dans la basse-ville ou même localité. S'adresser après 5 h. 30. 22-231

**Maisons à vendre**

ROCKLAND, Ont., maison 8 pièces, possession dans un mois, \$1,800. L. Regnier, Rockland, Ont. 19. 22-233

MAISON à vendre. S'adresser, 93, rue St-Laurent. 22-231

MAISON à vendre, possession immédiate. S'adresser, 67, rue St-Antoine, Pigeon, G. G. P. G. 22-232

MAISON à vendre. S'adresser, 56, rue Papineau, Hull. 22-233

MAISON à vendre, rue Corelle, Hull. \$1,500 comptant. M. Norbert Courville, 40, Corelle, Hull. 22-233

APPARTEMENT, rue Dupont, Hull, revenu brut environ 15%. Dussault, 2-2928. 22-231

**Fermes à vendre**

GATINEAU-MILLÉ, excellente ferme de 100 acres, excèsivement bien bâtie, \$7,800. Louis Tikley. Tél: 2-0484. 22-230

148 ARPENTS de terre, près de l'école, basses en bonnes conditions, électrifié partout, travail électrique, eau courante, deux milles du village, avec villa, sans ouïe. M. Isidre Marion, Marlborough, Ont. 23-233

**Chambre et pension**

CHAMBRE et pension pour deux hommes, eau chaude, usage du téléphone et cabinet de travail, deux lits. Tél: 4-2159 après 6 h. 30. 30-231

**A vendre**

BARDEAU en cadre blanc de l'est du Canada, de \$125 le paquet, en mont. Indépendant Coal & Lumber Co. Tél: 3-0498. 26-J.N.O.

TOILE drapée, grosse toile, souverte, Lawrence Mfg. Co. Hull. Tél: 4-2081. 26-J.N.O.

BOITES de sûreté, pour bons ou effets personnels, en acier à l'épreuve du feu, très résistantes. Powis Bros. Tél: 2-9497. 26-J.N.O.

SOUFFLEUR pour fournaise à air chaud, marque Orma, un peu bon état. Téléphones: 8 h. 30 du matin à 8 h. 30 de l'après-midi. Tél: 3-4061 local 14. 26-230

STORES vénitiens, blanc glorieux ou tricolores à l'huile, pour votre maison. Prompte livraison. Estima Graf. Tél: 5-7288. 26-14 nov. -1. 26-J.N.O.

POÈLES, fournaises, meubles, foyers, cuisinières à l'huile, Norge, York. Tél: 2-8791. 26-J.N.O.

ELECTROLUX — Commandes nouveaux modèles du seul agent français autorisé. Léo Cloutier. Tél: 2-1098. 26-J.N.O.

PEINTURE et vernis, 215 le gallon et plus, émaux, acis, matériaux de constructions, papier à couverture, bardeaux, bois brut et apprêté, étagère, etc. Zagerman & Co. Ltd., chemin Bayview, Ottawa, Ontario. 26-J.N.O.

AVEZ une boîte musicale (juke box) derniers modèles, loués pour mariages. Atlas Music. Signalez 4-22-61 mai -1. 26-J.N.O.

FOURNAISE à l'huile ROY-THERMO, deux grandeurs, aussi brûleurs sans mâches pour poêle, Alexandre Châtelain, Orleans, Ont. Tél: 8-2854. 26-J.N.O.

PELEURS de poutres électriques, coupe poutres et lésérables, balances, fontaine à soda, accessoires, verrerie et coutellerie. Rivata. Store Equipment. 240, rue Hope. Tél: 2-9211. 26-J.N.O.

SERVOIRS d'aluminium, peuvent être utilisés pour huile à chauffage, gazoline, eau ou comme flottaison. Grandeur 34, 54, 75 galbons. P. H. raisonnable. Palmers Plumbing Supply, 320, Rideau, Hull. 26-J.N.O.

MACHINES à coudre, toutes marques réparées, achetées et vendues, satisfaction garantie. 191, Clarence, 4-9531. 26-231

VACHES et petits porcs. Tél: 8-4688. 26-231

ZAGERMAN est l'endroit, non seulement pour acheter vos machines à bois et fournitures de moulin, mais aussi pour vendre votre machine à bois. Zagerman & Co. Ltd., chemin Bayview, Ottawa. Téléphone: 8-5204. 26-J.N.O.

RESERVOIRS d'huile combustible — nouveau réservoir d'acier de forte épaisseur, capacité de 15 galbons, bon pour huile combustible, flottante, etc., entièrement garanti. Barron 3-3441. 37, boulevard Sacré-Coeur, Hull. 26-J.N.O.

BLOCS de ciment, imitation de pierre. Norman Frère, 8-3797; résidence, 3-1987. 26-233

BRULEUR à l'huile avec ou sans mâche, simple ou double, avec ou sans éventail, de cuisine ou Queen Heater, Blue Flame, Peterson, Silent Flow. Et aussi proposition intéressante pour l'installation et détaillant. Cabinet complet. Tél: 8-3982. 25-244

ROBES de nuit et négligés de satin blanc à vendre. Salon Martin, 163, Bolton. Tél: 5-5505. 26-251

HABITS de soldats teints, de bonne qualité, couleurs assorties, bel assortiment de variations de travail pour hommes et jeunes gens. Mantel d'autome pour dames et hommes, de toutes grandeurs, bottines et souliers, malles réparées, souliers de toile, 95 la paire. 33, rue York. 26-230

PETIT chien Fox Terrier, 6 mois, aussi femelle Fox Terrier, 6 ans et West Spitz, 4 mois, 33, rue York. 26-230

BRULEUR à l'huile avec ou sans mâche, simple ou double, avec ou sans éventail, de cuisine ou Queen Heater, installation par expert. M. G.-A. Chouard, 55, Boucherville, Hull. 26-234

POÈLE presque neuf, bonne condition. Tél: 2-2434. 26-231

BICYCLETTE américaine à vendre, pneu ballon, ligne de conduite parfaite. S'adresser, 155, chemin Marier, Eastview, après 6 h. Tél: 3-0976. 26-231

MEUBLES usagés, à vendre. Tél: 3-1700 après 6 h. 30. 26-230

MACKINA cuir, collet fourré, 10 ans. Tél: 5-7288. 26-230

LOTS, dans Wrightville, conditions faciles. Tél: 2-9852, entre 9 h. et midi. 26-234

UNE glacière et un carrosse, bonnes conditions, ligne de petites filles, 1, 2 et 4. Tél: 5-4240. 26-231

AUTO DeSoto, 1931, moteur remis à neuf, très bon état. 94, Garnesau, Hull, après 6 h. du soir. 26-231

POÈLE à vendre à 90A, Montcalm, Hull. \$1,500 comptant. M. Norbert Courville, 40, Corelle, Hull. 22-233

APPARTEMENT, rue Dupont, Hull, revenu brut environ 15%. Dussault, 2-2928. 22-231

GATINEAU-MILLÉ, excellente ferme de 100 acres, excèsivement bien bâtie, \$7,800. Louis Tikley. Tél: 2-0484. 22-230

148 ARPENTS de terre, près de l'école, basses en bonnes conditions, électrifié partout, travail électrique, eau courante, deux milles du village, avec villa, sans ouïe. M. Isidre Marion, Marlborough, Ont. 23-233

**A vendre**

RESERVOIR à l'huile à vendre, 64 galbons, avec chaudière. 88, rue Hôtel-de-Ville, Hull. 26-232

MOULANGE, marcué "Cookhutt" 13 pous, moteur "Mansory" à meules 12 pous. Jean Lalonde, St-Pascal-Bayton, Ont. 26-233

POÈLE électrique et à charbon. 202, rue Champlain, Hull. 26-232

LOT à vendre. Téléphones 2-4576. 26-233

CARROSSE anglais, bon état, \$15. 2-2748. 26-232

GRAHAM Cavalier 1937. Tél: 3-1497. 26-Sammarieu. 26-232

FOURNAISE à vendre, bon état, bon marché. 259, Notre-Dame, Hull. 26-236

3 LOTS (suffisants) à vendre, rue Dumas Wrightville, à 5 minutes de l'église, des églises et des tramways, argent comptant. Écrire, case 129, Le Droit, Ottawa. 26-233

WILLIS-KNIGHT 1929. Milage 48,000 milles, parfaite condition, 6 bons pneus. Tél: 5-6940. 26-233

FOURNAISE à air chaud, No. 20. S'adresser après 7 h. 30, téléphone 2-0295. 26-233

DEUX robes de crêpe peinture 12, manteau de tweed 12, manteau de gabardine. 12-1464. 26-233

COURS d'anglais sur gramophone, 90 leçons, avec livres d'études, \$10. S'adresser, 80, rue Maisonneuve, 3-1245. 26-233

BICYCLETTE de course, parfait état. 154, Langevin, apt. 1, Hull. 26-233

HABITS et palettes, grandes tailles. 39, Notre-Dame, Hull. 26-232

GLACIÈRE, fournaise toute neuve, "Quebec Heater", petit poêle électrique. 50, rue Papineau, Hull. 26-233

PLUSIEURS meubles à vendre. S'adresser, 74

### Les inspecteurs d'écoles discuteront des cours d'études élémentaires

Les membres de l'Association des inspecteurs d'écoles de l'est d'Ontario discuteront, demain à leur assemblée régulière, des cours d'études élémentaires. Plus de 40 inspecteurs d'écoles assisteront au dîner de l'Association au Château Laurier, auquel M. L. Walling, ancien inspecteur d'écoles élémentaires en Hollande, sera le conférencier.

Les inspecteurs discuteront d'un questionnaire sur les cours d'études élémentaires qui a été préparé par un groupe d'inspecteurs de la province et suggéreront plusieurs recommandations qui tendront peut-être à changer les cours d'études élémentaires dans la province d'Ontario.

M. Frank McDonald, inspecteur des écoles séparées de la ville d'Ottawa et président de l'Association, présidera à l'assemblée et au dîner.

### CAISSE DE BIENFAISANCE

### Les souscriptions ont dépassé le premier cent mille dollars

Les souscriptions reçues au quartier général de la Caisse de bienfaisance ont dépassé, hier soir, à cinq heures, le chiffre de cent mille dollars, soit exactement \$104,902.72. L'objectif à atteindre est de \$237,650.

Les rapports sont très encourageants, a fait remarquer, hier soir, M. C. E. Pickering, président de la campagne annuelle, au cours d'une réunion des chefs de division. Les contributions reçues depuis le début de la campagne jusqu'à hier soir dépassent de vingt-cinq pour cent celles reçues durant le même temps de la campagne de l'année dernière. Ceci fait voir, dit M. Pickering, que les personnes sollicitées jusqu'ici comprennent très bien l'importance de ces œuvres pour lesquelles la Caisse de bienfaisance fait appel à leur charité généreuse; si, par ailleurs, ceux à qui l'on n'a pas encore tendu la main montrent la même générosité bienveillante, il n'y a pas de doute que l'objectif de la campagne de 1946 sera atteint.

"Toutefois, pour cela, a dit M. Pickering, l'appui de tous demeure nécessaire".

Deux groupes avaient, hier soir, dépassé leur objectif. Ce sont les catholiques de langue anglaise, section des hommes, qui ont souscrit plus que leur objectif de \$3,000, et les employés de la compagnie d'assurance Metropolitan Life qui avaient, hier soir, souscrit \$4,632 d'un objectif de \$4,500. L'organisation de la souscription à la Metropolitan Life est M. W. D. McKeown, vice-président et directeur du personnel.

Voici une liste de souscription de dix dollars et plus:

- \$1,500.00 — L'hon. Cairne R. Wilson
- 1,000.00 — Canadian Bank Note Company Limited
- 250.00 — M. et Mme A.-J. Major
- 200.00 — Mme W. E. Matthews
- 150.00 — Le théâtre Français; Mme Dorothy L. Warburton; anonyme
- 135.00 — Producers Dairy Ltd;
- 125.00 — Mlle Jane Crannell;
- 120.00 — Le Dr et Mme J.-P. Couland
- 100.00 — Donn B. Stapleton; M. et Mme Philip E. Tierney; Mme Agnes W. Edwards; Mme W. F. Mayberry; Gamble-Robinson Limited; George A. Chapman
- 75.00 — Capital Wire Cloth and Manufacturing Company Limited; Le Lt-général H. D. G. Crerar, C.H.C., D.S.O.; Mme R. S. Stevens; M. et Mme E. F. Newcombe; C. W. Ross; Purity Flour Mills Limited
- 60.00 — Mme W. D. Matthews
- 55.00 — Monk, Gamble, Froats and Company
- 50.00 — La Banque Provinciale du Canada; l'hon. St-Joseph du Canada; Mayo Davis Lumber Company; Stanley M. Clark; Household Finance Corporation of Canada; Greenfields and Company; Anonymous; W. J. Abra
- 40.00 — Miles Burn; J. W. Eskey; Mme H. H. Matthews
- 35.00 — Le personnel de Albert Street Garage
- 35.00 — Le Dr J. K. Milne Dickie; le Dr Braithwaite Dixon; M. et Mme Arthur E. Wedd
- 27.50 — Mme J.-B. Dufoir
- 25.00 — Anonymous; E.-L. Parent; Hector Ménard; L. G. Beaubien et Cie; la succession Jules Patry; Federal Typewriter Company Limited; le Dr G. A. Campbell; anonyme; M. et Mme A. de L. Panet; Scrivens and Tucker Insurance Office; le Dr Percy L. Nesbitt; anonyme; Alan Scott; Mme Mary H. Hart
- 20.00 — Le Dr Arthur W. Chambers; le Dr J. H. Alford; Charles Camshell; W. E. N. Hodgins; le

### Elections aux sections de débats de l'Université

La Société des Débats français du cours d'immatriculation a tenu hier ses élections à l'Université d'Ottawa. M. Jean-Marcel Touchette, 152, rue Henderson, Ottawa, présidera les activités de la société au cours de la nouvelle année académique.

Les autres conseillers de cette section, qui groupe tous les étudiants des troisième et quatrième formes (11e et 12e années), sont: MM. Guy Pellerin, Ville-Marie, Qué., vice-président; René Belzile, Normandin, Qué., secrétaire; Philippe Beaudry, 48, avenue Daly, Ottawa, conseiller. Le R.P. Conrad Leblanc, o.m.i., dirige cette section.

Quant aux premières et deuxième formes (9e et 10e années), environ 300 électeurs ont partagé en trois sections qui dirigent le R.P. Alphonse Couët, o.m.i. Les nouveaux conseillers sont: MM. Guy Pellerin, Ville-Marie, Qué., vice-président; René Belzile, Normandin, Qué., secrétaire; Philippe Beaudry, 48, avenue Daly, Ottawa, conseiller. Le R.P. Conrad Leblanc, o.m.i., dirige cette section.

Les membres profiteront de l'occasion pour lui offrir des félicitations et un plein succès à la

### M. E. Cusson réélu président de la section Ste-Anne de la S.-J.-Baptiste

Lundi, 30 septembre, la section Ste-Anne de l'association St-Jean-Baptiste d'Ottawa tenait sa première réunion pour l'année 1946-47.

Après les prières d'usage, le président, M. Edmond Cusson, souhaita la bienvenue à tous les membres. Les rapports du secrétaire et du trésorier furent adoptés. Ensuite, le président donna un aperçu des activités pour l'année 1945-1946. Il remercia les différents comités pour leur travail accompli.

La section avait l'honneur de recevoir ce soir-là, M. Roland Bériault, récemment élu président général de l'association St-Jean-Baptiste d'Ottawa. Il fut invité à adresser la parole et ses sages conseils furent pour tous, un encouragement à travailler davantage pour l'avancement des nôtres.

Les membres profiteront de l'occasion pour lui offrir des félicitations et un plein succès à la

### Construction d'un entrepôt pour la somme de \$20,000

Un permis a été accordé par les autorités de l'hôtel de ville d'Ottawa à la Fournier Van Storage Limited, d'Ottawa, pour la construction d'un entrepôt, d'une valeur de \$20,000 sur le nord de l'avenue Robinson, entre le chemin Hurdman et la rivière Rideau.

Les plans de l'entrepôt ont été dessinés par l'architecte W.E. Noffke tandis que les travaux de construction seront sous la surveillance de l'entrepreneur A.E. Farley. Les travaux sont déjà commencés et se termineront le 30 décembre prochain.

### La tempête du 1er a immobilisé les autobus à Cornwall

CORNWALL (ONT.) (DNC) — Cornwall dans la nuit du mardi 1er octobre, est témoin d'une grande tempête. L'électricité, le téléphone et le télégraphe sont affectés. Les communications avec l'extérieur sont interrompues. Six pouces de neige yracé à un vent violent, se sont collés au fils conducteurs et aux branches d'arbres. Les propriétaires de l'autobus d'Eastview, L.S. Greenberg et H. Bassin, ont pu entendre lecture de cette lettre de plaintes puisqu'ils ont assisté à la réunion du conseil de ville, hier soir.

Tous deux ont donné des explications sur le service d'autobus dans Eastview et ont déclaré que c'était leur intention de donner le meilleur service possible. Ils ont fait part qu'ils avaient commandé deux autobus de 31 passagers, à Toronto, et qu'ils espèrent les recevoir d'ici quelques jours.

Les membres du conseil ont déclaré qu'ils étaient toujours prêts à rencontrer les propriétaires du service d'autobus pour apporter les améliorations nécessaires. Le maire Donat Grandmaître a présidé la réunion, hier soir. On remarquait aussi le préfet Daniel Nault, le sous-préfet Léon Cantin, les conseillers: T. Cousineau, Jules Rocheleau, Georges Renaud, S. Whithers, G. Lavergne, A. Kipp et J.-A. Casault, greffier.

### Le service d'autobus d'Eastview fut l'objet d'autres plaintes, hier soir

Une autre plainte a été portée contre le service d'autobus d'Eastview, hier soir. En effet, à la réunion mensuelle régulière du conseil de ville, hier soir, on commença lecture d'une lettre de la Chambre de Commerce notant des défauts dans le mode de transport.

Comme on le sait, le conseil de ville lui-même a décidé à une réunion spéciale, il y a une dizaine de jours, d'écrire à la compagnie d'autobus pour lui signaler plusieurs déficiences et pour lui demander de remédier dans le plus bref délai à cette situation.

La Chambre de Commerce fait remarquer que la compagnie d'autobus d'Eastview a transféré des autobus sur d'autres lignes et que cela se produit aux heures d'affaires alors qu'il n'y a pas suffisamment d'autobus pour desservir convenablement la population. On signale aussi dans cette lettre que des gens sont parfois obligés d'attendre de 20 à 25 minutes avant le passage d'un autobus. Elle dit encore que parfois on arrête les autobus en plein centre de la rue et que cela est cause de 75 pour cent des accidents sur le chemin de Montréal. La Chambre de Commerce rap-

### Un élève meurt subitement à l'Université

Paul Currie, 23 ans, fils de M. et Mme John Louis Currie, 102, rue Mimico, Mimico, Ont., étudiant de 2e année à la faculté des arts de l'Université d'Ottawa, est décédé subitement, à l'Université, hier, dans la chapelle, à la suite d'une crise cardiaque aiguë.

M. Currie s'affaissa durant une cérémonie religieuse et fut transporté dans une salle adjacente par deux étudiants. Il mourut cinq minutes après qu'on l'eut transporté. Le médecin de l'Université, le docteur P. Bélanger, tenta en vain de ramener Currie. Le T. R. P. Jean-Charles Laframboise, o.m.i., recteur de l'Université, administra les derniers sacrements au mourant.

Le coroner, le docteur R. M. Cairns, mandé sur les lieux, a déclaré que la mort était due à des causes naturelles.

La dépouille mortelle fut transportée aux salons mortuaires Gauthier, d'où on la transporta par train, à Mimico, ce matin.

Une grande messe de requiem sera chantée en la chapelle de l'Université, vendredi matin.

### L'Association d'Education fait des dons substantiels à 2 institutions

A la dernière réunion du Comité Exécutif de l'Association d'Education, le président général, M. E. C. Desormeaux, M.A., L.D., informa les membres qu'il avait été leur interprète à l'assemblée annuelle de l'Association St-Jean-Baptiste d'Ottawa, tenue à la salle académique dimanche dernier, pour remercier les sections locales de cette Société pour leur grande collaboration en organisant la souscription de la ville d'Ottawa en faveur de l'Association d'Education.

Desormeaux a profité de cette grande assemblée annuelle pour informer le Très Révérend Père Recteur de l'Université d'Ottawa et le Comité Exécutif avait décidé à sa dernière réunion de faire une contribution de \$2,000.00 en faveur de la faculté des arts de l'Université d'Ottawa. Ce geste des divers d'Ontariens, dit-il, a été reçu par une salve d'applaudissements.

L'Association canadienne-française d'Education d'Ontario a aussi fait parvenir ses félicitations à ces institutions: la maison St-Jean, à Saint-Charles d'Ottawa, tenue par les RR. Soeurs de l'Institut Jeanne d'Arc, et l'école de l'Immaculée-Conception de Kapuskasing, Ont., pour avoir ouvert des jardins d'enfance pour les jeunes Franco-Ontariens.

M. E.-C. Desormeaux, président aussi fait rapport de son récent voyage à Sudbury, Ont. Il a souligné que les autorités du collège du Sacré-Coeur à Sudbury étaient très reconnaissantes à l'Association d'Education pour le don de \$1,000 qu'elle a fait à ce collège classique. Le Comité régional de l'Association d'Education à Sudbury a aussi versé la somme de \$500.

### LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse Canadienne)

**Pronostics:**  
**BEAU ET PLUS CHAUD**  
 MINIMUM (ce soir) ..... 44  
 MAXIMUM (demain) ..... 72

Ottawa et la région: Beau aujourd'hui et vendredi. Plus chaud vendredi. Vents légers.

Vancouver 41, 66; Edmonton 31, 45; Regina 38, —; Winnipeg 51, 77; Toronto 47, 65; OTTAWA 30, 48; Montréal 38, 47; Québec 33, 44; Saint-Jean 37, 56; Moncton 38, 58; Halifax 41, 60; Charlottetown 41, 55; Sydney 51, 66; Yarmouth 43, 57.

### Ve congrès national des Jeunesses Laurentiennes tenu dans la métropole

MONTREAL — Après la présentation et la vérification des lettres de créance des délégués, vendredi soir, à 8 h. du soir, le congrès national s'ouvrit officiellement.

La délégation comprenait plus de deux cents directeurs généraux du mouvement venant des points méridiens les plus éloignés: Toronto, Ottawa, Valleyfield, Huberdeau, Trois-Rivières, Québec, Trois-Pistoles, Magog, Dolbeau, etc.

La présidente générale, Mlle Olyette Payette, souhaita la bienvenue aux délégués en leur transmettant un message d'espoir et de confiance.

Le président général prononça samedi, le discours d'ouverture et donna la marche du congrès. Le trésorier général, M. Louis Chamberland, présenta son rapport annuel.

La première réunion des Comités aura lieu à 4 h. Dans la soirée la secrétaire, Mlle Aline Nor-

mandeau présentera un rapport des activités du mouvement féminin depuis ses débuts. Le président général, M. Rosaire Morin, fera rapport des activités, des campagnes des Jeunes Laurentiens au cours de la dernière année.

Un de nos maîtres de la pensée canadienne-française, M. Edras Minville, directeur de l'École des Hautes Études Commerciales traitera au cours de la soirée de "La culture française et catholique, motif de notre activité nationale". Le conférencier sera remercié par M. Léon Gagnier, président régional de Québec.

Le dimanche matin, à 8 h. 30 a.m. Mgr Philippe Perrier, v.g., officiera à la messe des délégués. Après la messe, les commissions d'étude siégeront jusqu'à midi.

Le dimanche soir, à 8 h. 30 a.m. Mgr Philippe Perrier, v.g., officiera à la messe des délégués. Après la messe, les commissions d'étude siégeront jusqu'à midi.

Le congrès se terminera dimanche soir par des agapes fraternelles à l'issue desquelles M. le Chanoine Groulx portera la parole.

### Démission de M. D.-E. Dewar

Le très hon. C.-D. Howe, ministre de la Reconstruction, a annoncé aujourd'hui la démission du major-général D.-E. Dewar, d'Ottawa, représentant du ministère de la reconstruction et des approvisionnements en Grande-Bretagne. Cette démission a pris effet à compter du 30 septembre.

Le ministre a annoncé en même temps que les fonctions qu'exerçait le général Dewar passeront désormais sous l'autorité du haut-commissariat canadien à Londres au lieu de son ministère, et seront exercées par M. H.-R. Patrick.

### The GOLDEN GRILL

Essayez un de ces trois mets:

- ... Steak grillé
- ... Poulet Bar-B-Q
- ... Spaghetti italien

Nous nous spécialisons dans les trois.

OUVERT LE DIMANCHE

303, rue Bank

### Diplôme à Mme Strauss

Par mi le groupe de 69 étudiants qui ont reçu leurs diplômes à l'Université McGill, de Montréal, on remarquait Mme C. Strauss, d'Ottawa, qui recevra son diplôme de maître ès arts en psychologie, in absentia. Elle est la fille de M. et Mme Max Feller, d'Ottawa. Mme Strauss gagna la médaille d'or au Lisgar Collegiate. Elle est diplômée de l'Université Queens et de l'hôpital Women's General, de Montréal.

### ENCADREMENT D'IMAGES

qui réelles leur donne une toute autre apparence des plus chics, et protège leur beauté pour plusieurs années à venir.

- Portraits • Peintures
- Certifiées

Service de 6 jours

Ouvrage complètement garanti

Plus de 75 cadres modernes à votre choix incluant les motifs naturels, blancs, ivoire et dorés.

**B. DWORIN**

Studio de photographie

189, rue RIDEAU (près Dalhousie). 3-7868

### La toilette d'automne du Parlement

Maintenant que la saison du tourisme est presque finie, on vient de commencer la toilette d'automne du Parlement. On a dressé aujourd'hui des échafaudages dans la chapelle du souvenir à la tour de la paix. On fera subir un nettoyage complet aux sculptures qui ornent la voûte. D'autre part, des maçons remplissent les fissures qui se sont produites dans la pierre de certains des escaliers extérieurs situés en bordure des édifices parlementaires.

### Les chefs du corps diplomatique reçus par M. St-Laurent

L'hon. Louis St-Laurent a rencontré pour la première fois depuis sa nomination comme ministre canadien des affaires extérieures les chefs des missions diplomatiques étrangères à Ottawa. Cette réception qui a revêtu un caractère purement social, a eu lieu au Parlement sur la fin de l'après-midi. Les ambassadeurs, les ministres plénipotentiaires et les hauts commissaires ont pu s'entretenir à loisir avec celui qui dirige depuis quelque temps déjà la politique étrangère de notre pays.

### 523 Japonais sont en route vers leur mère-patrie

M. Arthur MacNamara, sous-ministre du Travail, annonce aujourd'hui qu'un autre groupe de Japonais, qui vivaient au Canada, s'est embarqué pour rentrer dans la mère-patrie.

Ces gens, au nombre de 523, devaient s'embarquer de Vancouver lundi, sur le vapeur "Marine Falsion", à destination de Yokohama. Le départ a été toutefois retardé de 24 heures afin d'embarquer, des passagers de Seattle, affectés par la grève maritime à cet endroit.

C'est le quatrième voyage du genre qui porte à environ 3723 le nombre des Japonais ainsi rapatriés.

### L'ARC reprend sa série de soirées

L'Association Récréative Catholique annonce l'ouverture officielle de ses soirées, samedi 5 octobre prochain en la salle de l'école Routhier, rue Guigues.

Pour la circonstance, nous avons le plaisir de présenter les fameux "Troubadours de la Gatineau" dans un programme de choix de même que des artistes locaux dont la réputation n'est plus à faire. Tous les membres, anciens et nouveaux, ainsi que leurs amis sont cordialement invités à cette soirée d'ouverture qui marquera le début d'une saison très active.

### Nécrologie

Mlle Laurette Groulx, fille de M. Joseph Groulx, décédée, et de Mme Groulx, née Emma Labreche, est décédée le mercredi, deux octobre, dans un hôpital local à l'âge de 24 ans, après une longue maladie.

Elle fréquenta les écoles Montfort et St-Pierre. Elle était paroissienne de la paroisse Notre-Dame-de-Lourdes d'Eastview, et congrégante de la congrégation des Enfants de Marie. Depuis 6 ans, elle était comiss aux bureaux de A. J. Freiman, Ltée.

Pleurent sa perte, outre sa mère, son frère, Elzéar Groulx, de Billings Bridge, ses cousins, R. S. Ste-Rita, R.S. Jean-Paul, des Soeurs du Sacré-Coeur, d'Ottawa, R.S. St-Joseph-Henri, des Soeurs Grises de la Croix, R.S. Marguerite-Marie, des Soeurs de Précieux-Sang, R.S. Marie-de-L'Assomption, au Manitoaba, plusieurs cousins, dont MM. les abbés Antoine Labelle, de Ste-Thérèse, Horace Labelle, d'Ottawa, Rémi Millette, de Montréal, Tréféil Dignard, d'Ottawa, et le R.P. Wilfrid Boulet, c.s.s.r., de Ste-Anne-de-Beaupré.

Les funérailles auront lieu le samedi 5 octobre. Le cortège funéraire quittera les salons Gauthier, 259, St-Patrice, à 9 heures, pour l'église Notre-Dame-de-Lourdes, Eastview, où le service sera chanté à 8 heures 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

### Funérailles

Le Dr Anthime Déglise  
 Les funérailles du docteur Anthime Déglise ont eu lieu hier matin. Le cortège funéraire quitta les salons Gauthier, 259, St-Patrice, pour l'église du Sacré-Coeur où fut chanté le service. Conduisaient le deuil, son épouse, née Marie Gauthier, dit Pouliot, ses deux fils Jacques et Denis, sa fille, Françoise, ses frères, Arthur, de Bourget, et Josephat, de Montréal, ses soeurs Mme Eugénie Labelle, d'Ottawa, et Mme Auguste Dicaire, de Bourget, suivis de ses beaux-frères, MM. Auguste Dicaire, et L. Bélanger, sa belle-soeur, Mme Edouard Piché, de Montréal, son cousin, le docteur I. Chalifoux, de Montréal, des neveux et nièces, et un groupe imposant de parents et d'amis.

### Cour de comté

J.-A. Oscar Lacasse, Garden Rd., Deschênes Qué., et Mlle Marjorie Graham, Ch. de la Montagne, Whightville, Qué., ont été trouvés coupables, par le magistrat Austin O'Connor, en cour de comté, ce matin, de vol avec violence sur la personne de J. Baker. Tous deux furent renvoyés à lundi prochain, alors que le magistrat imposera la peine.

Gerald Schach, 144, rue Prince Albert, Overbrook, accusé d'effraction dans l'établissement de Morin's Grocery Store, Overbrook, a été renvoyé à jeudi prochain. L'accusé n'a pas plaidé.

Lawrence Slover, 154, ave Ruskin, Ottawa a payé \$15.00 d'amende, pour vitesse.

Pour avoir eu en sa possession de la boisson ailleurs que chez lui, Robert Carrière, 114, ave Irving, paya \$10.00 d'amende.

### La Légion américaine à Paris?

SAN-FRANCISCO (PA) — La Légion américaine a reçu une invitation du général Maurice Mathenet, attaché militaire à l'ambassade de France à Washington, lui proposant de tenir son congrès national, à Paris, l'an prochain.

### Prochains Evénements

Les directeurs de la Galerie Nationale annoncent l'ouverture d'une exposition, "Dessins dans l'industrie". Ouverte tous les jours de la semaine de 10 a.m. à 5 p.m. Dimanches, de 2 à 5 p.m.

### Le Dr Anthime Déglise

Les funérailles du docteur Anthime Déglise ont eu lieu hier matin. Le cortège funéraire quitta les salons Gauthier, 259, St-Patrice, pour l'église du Sacré-Coeur où fut chanté le service. Conduisaient le deuil, son épouse, née Marie Gauthier, dit Pouliot, ses deux fils Jacques et Denis, sa fille, Françoise, ses frères, Arthur, de Bourget, et Josephat, de Montréal, ses soeurs Mme Eugénie Labelle, d'Ottawa, et Mme Auguste Dicaire, de Bourget, suivis de ses beaux-frères, MM. Auguste Dicaire, et L. Bélanger, sa belle-soeur, Mme Edouard Piché, de Montréal, son cousin, le docteur I. Chalifoux, de Montréal, des neveux et nièces, et un groupe imposant de parents et d'amis.

### Les Privileges de RENOUVELLEMENT

Après ce délai, les places non-reprises seront données aux nouveaux abonnés

RENTRE ou téléphoner aux Concerts Tremblay, 214, Colburn (Tel: 4-3178). Heures de téléphone: 11 a.m. à 1 p.m. ou 7 à 9 p.m.

### AVIS

**R. J. BASTIEN**  
 OPTOMETRISTE  
 SPECIALISTE POUR LA VUE  
 Sera de retour à son bureau à PARTIR DU LUNDI 7 OCTOBRE

### CHARBON "Vikingisé"

**JOHN HENEY & SON**  
 Limited  
 40, rue Elgin — 2-9451  
 "Plus de 78 ans de service impeccable de combustible."

### SOIREE RECREATIVE

Sous les auspices du Club  
**RICHELIEU OTTAWA-HULL**  
 Le mardi, 8 octobre, à 11 hres p.m.  
 au THEATRE LAURIER, Hull  
 BILLET ..... 50 cents  
 Au théâtre Laurier ou chez H. Godbout, marchand de tabac, angle Rideau et Dalhousie

### Demandé

Vendeur dans le vêtement pour hommes, doit avoir de l'expérience, bonne chance pour carrière permanente.

S'adresser, Mlle Gordon, LAROQUE, Enrg.

### SI VOUS CONSTRUISEZ

Ne manquez pas d'exiger les Blocs de cendre Hayley pour l'isolement de votre maison

**HARRY HAYLEY**  
 Chemin Hurdman — 3-7769

### DEFENSE DE FUMER

Après le 1er octobre, le règlement de la Compagnie, "Défense de fumer", dans les tramways, est en force. Veuillez s.v.p. rendre le trajet en tramway plus confortable pour tous les voyageurs, en suivant le règlement.

La Compagnie des Tramways d'Ottawa

### MEUBLEZ votre FOYER

à **PRIX RAISONNABLES**

au nouveau magasin de meubles de la rue Rideau (en dehors du district des loyers dispendieux)

### SPECIAUX CETTE SEMAINE

Mobilier de vivoir de 3 pièces	\$125.00	Mobilier de chambre à coucher, 5 pièces	\$135.00
Aménagement de cuisine, 5 pièces	\$29.50	Porte-magazines fini noyer	\$6.75

**GREEN'S FURNITURE Co.**

250, RUE RIDEAU — TEL. 3-1960

### AUX ATELIERS J. P. LAURIN

103, rue Georges, Ottawa, vous avez le choix de Monuments en Granit Supérieur importé de la Suède et de la Finlande.

### OTTAWA LIGHT HEAT & POWER Co. Ltd.

Siège social: 56, rue Sparks.  
 Téléphone: Jour 2-4801 Soirs et congés, 2-1138 Succursale: 92, rue Principale, Hull. Téléphone: Jour 2-5883 Soirs et congés, 2-1138

### OTTAWA LIGHT HEAT & POWER Co. Ltd.

Siège social: 56, rue Sparks.  
 Téléphone: Jour 2-4801 Soirs et congés, 2-1138 Succursale: 92, rue Principale, Hull. Téléphone: Jour 2-5883 Soirs et congés, 2-1138

STARTING MONDAY!  
**ELGIN** THE WALLS CAME TUMBLING DOWN  
 LEE BOWMAN - MARGUERITE CHAPMAN  
**THE RETURN OF RUSTY**

Continuellement tous les jours

PLUS!

Série En Avant Canada "SMALL FR"